

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7 ☆ 40001 Segovia ☆ Tel. 43 72 61 (tres líneas) ☆ Fax 442432
D. L.: SG. 7 - 1958 ☆ Precio: 50 ptas.

Miércoles 20 de junio de 1990
Año XC.—Núm. 27.502

Narcotráfico

La operación «Nécora» se extiende a Gibraltar

Madrid.— Baltasar Garzón, juez central de Instrucción 5 de la Audiencia Nacional e instructor de la operación antidroga «Nécora», ha enviado una comisión rogatoria a Gibraltar para investigar las conexiones de los «capos» detenidos en Galicia con empresas ubicadas en la colonia británica.

Según informaron esta madrugada a Efe fuentes de la investigación, hoy presentan declaraciones ante el juez Garzón y el teniente fiscal antidroga Javier Zaragoza los presuntos «capos» Laureano Oubiña, «Danielito» Carballo y Miguel Rivero, considerados como los máximos responsables de la desarticulada red gallega de narcotráfico.

Incautadas tres toneladas de hachís, en Alicante

Alicante.— La Policía se ha incautado esta madrugada de tres toneladas de hachís en un camión cargado de pulpo congelado, que hacía la ruta de Marruecos a Centroeuropa, y que ha sido localizado cuando transitaba por la provincia de Alicante.

Las mismas fuentes agregaron que estos tres de los 18 detenidos son los únicos que permanecen incomunicados, tras ser levantada esta medida cautelar a los otros presuntos implicados, entre ellos los empresarios Celso Barreiros y Carlos Goyanes.

También hoy vuelven a comparecer ante el juez otros detenidos que ya prestaron declaración en los últimos días.

El camión, que oficialmente llevaba una carga de 23 toneladas de pulpo, tenía la droga, que fue encontrada en un registro policial, camuflada en un doble fondo de la cámara frigorífica.

El narcotraficante «arrepentido» Ricardo Portabales Rodríguez, que delató ante la Justicia a los «capos» gallegos detenidos en la pasada semana en la «operación Nécora» participó desde la tarde de ayer hasta la madrugada de hoy en ruedas de reconocimiento de algunos detenidos, si bien las fuentes de la investigación consultadas por Efe guardaron un total mutismo sobre el papel de este testigo.

Han sido detenidos el conductor del camión y otras cuatro personas presuntamente implicadas, a quienes se les han ocupado 12 millones de pesetas y numerosas joyas.—Efe.

(Más información en pág. 10)

Declaraciones positivas

Finaliza el plazo de presentación de la renta para 180.000 castellano-leoneses

Valladolid.— A cerca de 180.000 se eleva el número de declaraciones positivas de la renta en la comunidad de Castilla y León para las que hoy es el último día de plazo de presentación.

Un portavoz de la Delegación Especial de Hacienda de la comunidad autónoma señaló a Efe que es difícil precisar el número de declaraciones que serán presentadas hoy ya que una inmensa mayoría lo hace a través de entidades bancarias.

El número total de declaraciones en la comunidad es de 691.300, de las cuales 513.200 son a devolver.

Los datos de que dispone la Delegación Especial de Hacienda señalan que las declaraciones de la renta se distribuyen así, por provincias:

Avila, 36.800 declaraciones (8.400 positivas); Burgos, 113.800 declaraciones (30.300 positivas); León, 140.000 declaraciones (34.000 positivas); Palencia, 51.000 declaraciones (13.000 positivas). Salamanca, 91.400 declaraciones (24.400 positivas); Segovia, 40.700 declaraciones (10.800 positivas); Soria 29.200 declaraciones (8.000 positivas); Valladolid, 140.000 declaraciones (40.000 positivas); Zamora, 48.800 declaraciones (10.000 positivas).

El viernes próximo número especial de

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

dedicado a las

FERIAS y FIESTAS de la ciudad

SEGOVIA La Concejalía de Transportes estudia una nueva línea de autobuses urbanos para Nueva Segovia

Loyola de Palacio exige que cese el director provincial de Agricultura, cuyo nombramiento declaró nulo la Audiencia Nacional

El viernes se celebrará el VII Día del Alcázar, donde se dedicará una sala a Felipe de Peñalosa

(Página 3)

El GRAPO se responsabiliza del asesinato del coronel López Muñoz

San Sebastián (Ical/Vasco Press).— La organización terrorista GRAPO ha asumido la autoría del asesinato del coronel Manuel López Muñoz, ocurrida el pasado día 15 en Valladolid.

La reivindicación ha sido efectuada a través de una nota enviada al

diario «Egin» en la que señalan que el grupo que perpetró el atentado contra el militar lleva el nombre de José Manuel Sevillano, miembro de los GRAPO falleció a causa de la huelga de hambre.

En la nota, parcialmente ilegible, los GRAPO justifican el asesinato

del coronel afirmando que «es el Ejército quien desde hace tiempo viene dirigiendo la guerra sucia contra el movimiento de resistencia de nuestro país». Añade la nota que «no son los únicos responsables» y responsabiliza al PSOE de «asumir el papel de protagonista en esta tarea».

La declaración del grupo terrorista alude a la huelga de hambre de los reclusos y a la muerte de José Manuel Sevillano, que es calificada de «asesinato», denunciando la «utilización de los medios de comunicación y alguna que otra institución oficial».

Finalmente, refiriéndose a las demandas de reunificación de los presos en una sola cárcel y la huelga de hambre desarrollada con esta demanda, los GRAPO señalan que «por nuestra parte hemos sido pacientes, hemos esperado a que esa posibilidad que se insinuaba se hiciera realidad», pero que «se ha podido comprobar que no tenía ninguna intención de dar solución al problema».

La nota concluye asegurando que los GRAPO continuarán con su actividad».

Iliescu asume la Presidencia de Rumania

Bucarest.— Ion Iliescu asumió hoy la Presidencia de Rumanía al ratificar su nombramiento el Parlamento constituyente, aunque a este nombramiento se oponía Estados Unidos, cuyo embajador en Bucarest no acudió a la ceremonia de investidura.

Iliescu juró «respetar las leyes del país, defender los derechos y libertades fundamentales del hombre, servir fielmente al pueblo rumano y luchar para asegurar su libertad y prosperidad».

El nombramiento del nuevo jefe de Estado rumano fue ratificado hoy conjuntamente por las dos cámaras del Parlamento constitu-

yente, que lo había hecho anteriormente por separado. El lunes lo aprobó el Senado y el martes la Asamblea de Diputados.

Iliescu se convierte así en el primer presidente rumano elegido en comicios generales, que se celebraron el pasado 20 de mayo y que fueron especialmente contestadas por los partidos políticos de la oposición y por observadores internacionales.

Todos los embajadores de la Comunidad Europea (CE) asistieron al acto, en el que estuvo ausente el embajador estadounidense en Bucarest, Alan Creen, tal y como ya anunció la Casa Blanca.

URSS

La república de Uzbekistán proclama su independencia

Moscú.—El Soviet Supremo (Parlamento) de la república centroasiática de Uzbekistán aprobó hoy su declaración de independencia de la URSS, informó la agencia TASS.

Según la declaración, los órganos estatales uzbekos dirigirán los asuntos de la política interior y exterior de la república, cuyas leyes tendrán supremacía sobre las de la Unión Soviética.—Efe.



CENTRO AUDIO VISUAL
ASSIMIL

CURSOS DE RECUPERACION

CENTRO MAHONIAS
42 75 37 SEGOVIA

CERAMICA

Roca

EXPOSICIONES Y VENTA: Fdez. Ladreda, 30 y Polígono Industrial

AZULEJOS

Y

PAVIMENTOS

Distribuidor exclusivo:
Teléfono: 42 06 71

Barrero
B
Segovia

apunte del día

“EL RETAMAR”, OTRA VEZ

Un viejo proyecto que la corporación municipal surgida en Navafría después de las primeras elecciones democráticas consiguió paralizar, resurge ahora más de diez años después. La aprobación ayer de las normas subsidiarias de planeamiento en el Ayuntamiento de la citada localidad supone la recalificación de la dehesa “El Retamar”, tradicionalmente utilizada por los vecinos como pastos comunales y la convierte en suelo urbanizable. Si no se remedia, pronto se empezarán a construir chalés y la cara norte de la sierra de Guadarrama correrá la misma suerte que la tan machacada cara sur.

La población de Navafría, uno de los más bellos parajes de nuestra provincia, ha vuelto a revivir una polémica que años atrás traspasó los límites provinciales. Catedráticos de Geografía, asociaciones ecologistas y numerosas personas de diferente condición manifestaron su radical oposición a que la dehesa que los vecinos han venido utilizando hasta hoy a la manera tradicional cayera en manos de una promotora inmobiliaria. Los esfuerzos de entonces no fueron baldíos. Ahora, el Partido Popular en el Ayuntamiento de Navafría ha aprobado la recalificación del terreno y la historia vuelve a comenzar.

¿No le va a servir de nada a Navafría ser cabecera de una Zona de Agricultura de Montaña? ¿No son suficientes otras amenazas que se ciernen sobre esta parte de la sierra de Segovia como la futura instalación del Tren de Alta Velocidad o la autovía para que se contribuya desde aquí a su degradación? La sierra se merece un mejor trato, porque a fin de cuentas todos nos merecemos un mejor trato.

La convivencia no es equiparable al matrimonio

Una sentencia de la Corte Constitucional italiana ha revelado que la convivencia «more uxorio» —es decir, sin vínculo matrimonial— no es equiparable al matrimonio. Por eso, un convivente tiene menos derechos que un cónyuge legítimo. Según el Tribunal, aunque la Constitución no niegue dignidad a la convivencia de hecho, «reconoce a la familia legítima una dignidad superior en razón de las características de estabilidad y certeza, y de la reciprocidad y correspondencia de derechos y deberes que nacen sólo del matrimonio».

La cuestión se había planteado a raíz de un pleito por la herencia de un hombre que murió sin hacer testamento. Su compañera quería permanecer en la casa en que habitaban, mientras que la familia legítima defendía que la casa formaba parte de la herencia que les correspondía. Al dar la razón a la familia, el Tribunal ha estimado que las normas de derecho sucesorio

determinan a los beneficiarios sobre la base de relaciones jurídicas ciertas e indiscutibles, como las relaciones matrimoniales y de parentesco. Estas normas no están en contraste con el principio de igualdad, pues la unión de hecho y el matrimonio crean situaciones distintas.

Al mismo tiempo, el Tribunal sugiere la posibilidad de que el Parlamento apruebe una ley para atender a los problemas que interesan a las parejas no casadas. El año pasado un grupo de parlamentarios presentó una propuesta de ley, que despertó mucha polémica por equiparar prácticamente la convivencia de hecho y la matrimonial. Esta equiparación no sería posible aunque se diera relevancia jurídica a la mera convivencia, pues la sentencia del Tribunal Constitucional pone en evidencia que «la situación del «more uxorio» es netamente diversa de la del cónyuge».

DOLORES CONDE

Pienso que a los segovianos actuales —no pocos, descendientes de los conquistadores medievales de Magerit, es decir, Madrid— puede interesarles conocer la procedencia del famoso dicho “De Madrid al cielo”, al que después se agregó esta coletilla: “y un agujerito para verlo”. Yo tuve siempre esa curiosidad y traté de satisfacerla, aunque sin dedicar a tal fin un esfuerzo sistemático y continuado: simplemente, aprovechaba mis lecturas para anotar posibles referencias a esa frase que pudieran aparecer en alguno o algunos de los textos leídos. Durante mucho tiempo, tal investigación informal resultó infructuosa. Pero hace unos años —tres o cuatro, quizá— en la *Revista de Letras*, de la Universidad de Puerto Rico en Mayagüez (I, 4, págs. 505-517), leí el interesante trabajo de Inés López Sanabria sobre el poeta Alonso de Bonilla, nacido hacia 1570 en Baeza, donde murió en 1642 y donde fue enterrado el 18 de mayo de ese año. La autora recoge en su estudio

DE MADRID AL CIELO

el precioso soneto de Bonilla dedicado “A la insigne Villa de Madrid”, que copio a continuación. Dice así:

Corazón de la Europa, sus cimientos
son fuego y tierra, públicas señales
de que dos mundos en tu imperio vales,
pues te besan los pies dos elementos.

Tú sola eres asunto de portentos,
seminario de glorias temporales,
solio de Reyes, sol de tribunales
y angélica región de entendimientos.

La perla eres del orbe, y son tus visos
justicia y religión, y cuantos dones
influye al mundo el argentado velo.

Madrid, congregación de paraísos,
mapa de ciencias, jaspe de naciones,
¿quién te deja y se va, si no es al cielo?

Este último verso contenía la solución del problema que me preocupaba. Está clarísimo: “¿quién te deja y se va, si no es al cielo?”. Creo que el asunto no requiere mejor ni mayor explicación, porque el poeta, tras piropear bella y abundante-

mente a Madrid, extrae de su canto la única conclusión lógica: de tan excelsa villa solamente se puede salir para ir al cielo. Queda tan sólo por dilucidar si Alonso de Bonilla fue el creador de la idea según la cual la única vía

El dardo en la palabra

VERDE

Fernando LÁZARO CARRETER

De la Real Academia Española de la Lengua

Muchas veces he hecho ya la necrología de vocablos que gozaron de sólido arraigo hasta hace poco, y que han pasado a mejor vida en el neoespañol; ninguna tan justificada como la de verde, que en su acepción de “obsceno”, ha sido barrido del lenguaje más joven. Lo he verificado ante un grupo de muchachos y muchachas; algunos sabían qué era un chiste verde, aunque aseguraban que eso no pertenecía a su hablar; pero ya se despistaban ante el sentido de “viejo verde” o de “película verde”. Si tal acepción no da encefalograma plano, está muy cerca de darlo.

Se extingue así aceleradamente la existencia de un uso muy español de tal adjetivo, que empezó a manifestarse en el siglo XVII. Se desprendió del tronco general latino que oponía la verde juventud, con sus atributos de fuerza, alegría y vigor, a la madurez y a la senectud, épocas de sazón y sensatez. Al viejo o vieja hostigados por el tiempo, pero que aún conservaban rasmia juvenil, se les llamó en las lenguas románicas viejo o vieja verde, y se habló del verdor de su vejez, sin que ello connotase malicia: era sana su ancianidad.

Pero como es señal de lozanía la manifestación o afectación de actividad erótica, verde se cargó de ironía a finales del quinientos, para calificar a personas que, por sus comportamientos extemporáneos, resultaban escandalosos o risibles. De un individuo dice Castillo Solórzano que “era viudo y algo verde de condición, muy servidor de damas”; y Salas Barbadillo se refiere a “dos tías viejas verdes, que, en vez de refrenar sus inquietudes, aumentaban alas a su desenvoltura y ardores a su fuego”.

Ese camino hacia el significado pleno de “lascivo” se abrió más a lo largo del XVIII, y el Diccionario de Autoridades definía en 1739: “Viejo verde llaman al que mantiene o ejecuta algunos modales y acciones de joven, impropios de su edad”. Esa definición subsistirá

en todas las ediciones hasta la de 1817, que cambia así: “Viejo verde. El viejo que tiene las acciones y modales de mozo, especialmente en materias alegres”. Ello daba fe un poco menos pudorosa —aún mucho— de que la acepción estaba plenamente instalada en la lengua.

Pero, insistimos, sólo para calificar a personas. En los Siglos de Oro, se llamaba libro verde al que daba cuenta de las historias familiares, descubriendo no pocas veces pasados deshonorosos; célebre había sido el Libro Verde de Aragón (1507) en que un judío aireó manchas ocultas de abundantes linajes de aquel reino. El mismo nombre recibían los autores de tales libelos. Gracián hablando de las diversas transformaciones que el mundo conoce, afirma que “la prostituta se hace celestina, el matón para en maestro de esgrima y el infame en libro verde”, es decir, en infamador.

Los chistes, cuentos, libros obscenos no eran verdes, sino colorados. Lo atestiguan desde Gonzalo Correas, en el seiscientos, hasta los diccionarios académicos. El de 1803, por ejemplo, aseguraba que era colorado “lo impuro y deshonesto que, por vía de chanza, se suele mezclar en las conversaciones de gentes de poca crianza”. Y así continuó hasta que, en 1939, se suprimió tal definición, y se remitió para ese significado a verde.

De adjetivar a personas, había pasado, pues, durante el siglo XIX, aplicarse a todo lo libidinoso, desplazando al otro color. Gallardo, por ejemplo, asegura de un poema que es “sátira libre y verde, digna del Aretino”; Selgas dice de un personaje que “posee un repertorio escogido de cuentos sumamente verdes”. Tan triunfante fue ese sentido que los académicos lo antepusieron en 1852 al aplicable a personas, parafraseándolo de esta manera: “Libre, inmodesto, obsceno; se aplica” —añaden— “a cuentos, escritos, poesías, etc.”.

razonable para abandonar a Madrid es la que conduce al cielo. Pienso que sí y baso mi hipótesis en la antigüedad de la fecha del soneto —años finales del siglo XVI o, con mayor probabilidad, los del primer tercio del XVII—, pues en aquella época la villa y Corte no era, precisamente, un dechado de belleza ni de comodidad urbanas —el Madrid del famoso “¡Agua va!” y otras lindes por el estilo—, y resulta difícil pensar que hubiera entonces más de un rendido galán tan ciegamente enamorado de la capital de España para concebir imagen tan hiperbólica.

Por ahora, no dispongo, desgraciadamente, del tiempo necesario para seguir la investigación del curioso tema. Sin perjuicio de hacerlo más adelante, se lo brindo, pues, a algún segoviano historiador a quien le interese, por si desea hacer a Madrid este nuevo favor histórico-literario.

JAIME DELGADO

Estos empleos, tan vivos hasta ayer mismo, son los que se están extinguiendo, como puede comprobar cualquier vigía del idioma. Naturalmente, no se trata de un mero accidente léxico, porque esas acepciones desaparecen sin dejar sustituto. Se desvanecen, simplemente, y ello es síntoma de que se están quedando sin función. Sería tarea de sociólogo más que de lingüista averiguar las causas; la más elemental, y tal vez verdadera, puede ser que lo lascivo ha dejado de merecer calificación especial, para fundirse con lo normal que a nadie sobresalta. Tras anunciar que van a contar un chiste, muchos esperan hoy que sea acogido igual un inocente juego de palabras que una tremenda lubricidad; se estima que ningún oyente va a sufrir en su pudor (sería descalificado) por lo que oiga.

Insistí, sin embargo, con los mozos y mozas que me informaban: de algún modo tenían que calificar al hombre o a la mujer maduros que se insinúan con ellos, o los persigue o solicita lúbricamente. La respuesta fue unánime: son viejos guarros, tíos guarros, guarrones o guarronas, guarrindongos y guarrindongas.

A nadie escapa el formidable desprecio que alienta en esos términos. El viejo y la vieja verdes eran vistos con ironía no enteramente descalificadora; se les miraba con sólo malicia e irrisión. A los nuevos españoles les merecen asco: tales individuos son sólo guarros.

¿Manifiesta esta palabra una actitud moral superior? Lo inmediato es contestar que sí, que son más sanos estos muchachos tan despectivos con los viejos aquejados de inmoderación sexual. Creo, con todo, que tal impresión debe matizarse. Más bien cabe pensar que, tras ese desdén, late la repulsa hacia quienes anhelan fuera de edad lo que a ellos solo pertenece como normal, lo que ellos dicen y hacen sin considerar que cometen transgresión culpable. El senecto que merodea en torno a una joven con pretensiones de muchacho; la senecta que se insinúa con un adolescente, el viudo y la viuda que procuran ventajosa sustitución para lo que se comió la tierra, practican, sencillamente, la guarrería. Es, sin duda, una actitud moral, pero de otra moral. Que acentúa, por cierto, la distancia impiadosa con que el juvenilismo de nuestros días considera a los mayores. Lo que a ellos no causa sobresalto alguno, constituye infamia cuando lo intentan carrozillas, carrozas y retablos. Tienen, sin duda, razón, pero es otra razón también.

Se acabaron, pues, las personas y las cosas verdes; aquéllas, o son despreciablemente guarras o se han hecho noblemente ecologistas.

(Exclusiva Agencia Efe, S. A. Prohibida la reproducción total o parcial aun citando la procedencia. La Agencia Efe no acepta necesariamente suyas las ideas vertidas en los artículos firmados.)

La Audiencia Nacional declaró nulo su nombramiento

Loyola de Palacio exige al Gobierno que cese al director provincial de Agricultura Ballesteros, halagado: «No se cuestiona mi trabajo»

Loyola de Palacio, diputada por Segovia del Partido Popular, ha denunciado al Gobierno por el incumplimiento de una sentencia de la Audiencia Nacional que declaraba nulo el nombramiento de Angel Ballesteros como director provincial del Ministerio de Agricultura en Segovia.

Según la diputada, el pasado mes de marzo la Audiencia Nacional declaró nulo dicho nombramiento, dando así la razón a la Asociación de Ingenieros de Montes que en su día lo había impugnado.

El VII Día del Alcázar se celebrará el viernes

El próximo viernes, día 22, se celebrará el VII Día del Alcázar, programado por el Patronato del Alcázar y cuyos actos tendrán lugar en la mencionada fortaleza. En la capilla de la misma, a las 12, habrá una misa por los miembros del Patronato fallecidos, y seguidamente, a las 12,30, en la Sala de Reyes, un acto académico. El patrono honorario, Enrique Pardo Canalís, director delegado de la Fundación Lázaro Galdiano, hará la presentación del conferenciante; éste será el arquitecto conservador del alcázar, José Miguel Merino de Cáceres, que disertará sobre el tema "La fábrica del alcázar de Segovia". Como final se entregarán medallas del Patronato.

Acto seguido se procederá a descubrir una placa en una sala recientemente restaurada, en memoria de quien tanto hizo por el alcázar, el recientemente fallecido Luis Felipe de Peñalosa, a quien de esta forma desea el Patronato rendir testimonio de su permanente agradecimiento y recuerdo.



Angel Ballesteros

De Palacio pregunta al Gobierno cómo es que nombró a una persona que "a todas luces", no reunía los requisitos exigidos para desempeñar dicho cargo; cómo, transcurridos tres meses desde la sentencia no ha dado cumplimiento a la misma; cuándo lo va a hacer y qué medidas piensa adoptar sobre los efectos de las decisiones tomadas por Ballesteros desde el punto de vista económico y de eficacia.

BALLESTEROS, HALAGADO

Por su parte, el director provincial de Agricultura, Angel Ballesteros, ha manifestado a nuestra Redacción su satisfacción por el tono de la pregunta de la diputada. "Me halaga que se fijen más en la forma que en el contenido; que en tres años al frente de la Dirección no se haya cuestionado mi trabajo", ha dicho Ballesteros, quien se ha mostrado "profundamente respe-



Loyola de Palacio

tuoso" con el derecho que asiste a los representantes del pueblo español a formular cualquier tipo de pregunta al Ejecutivo.

"En este caso es al Gobierno y no a mí a quien corresponde contestar", ha añadido el director provincial de Agricultura, que ha asegurado desconocer con certeza los argumentos de la Asociación de Ingenieros de Montes y de la Audiencia Nacional, para cuestionar, en el primer caso, e invalidar en el segundo, su nombramiento.

"Creo que se referían a que mi nombramiento no contaba con el informe o visto bueno del gobernador civil", ha dicho Ballesteros, quien ha añadido que su cargo es de absoluta confianza de quien le nombró. "Me consta que el Gobierno está contento conmigo y que gozo de la confianza del ministro (Carlos Romero) que me nombró".

Comisión de Gobierno del Ayuntamiento

La Concejalía de Transportes estudia la creación de una línea de autobuses urbanos para Nueva Segovia

La Concejalía de Transportes estudia la creación de una línea de autobuses urbanos al barrio de Nueva Segovia, según un informe del Ayuntamiento. Ayer, la Comisión de Gobierno conoció un escrito del presidente de la comunidad de propietarios "Nuestra Sierra", de Nueva Segovia, acordando instar a la Junta de Castilla y León, propietaria de los terrenos, para que subsane las deficiencias observadas en el alumbrado público y en el suministro de agua potable.

El Ayuntamiento comparecerá ante la Sala de lo Contencioso Administrativo del Tribunal Superior de Justicia de la Junta de Castilla y León, en los recursos interpuestos por la Inmobiliaria Navi, S.A. y por Construcciones Cardiel. La concejala Fuencisla Calleja, será representante del Ayuntamiento en el pleno del Consejo Regional de Acción Social, que se celebrará el 2 de julio. Se solicita al arquitecto municipal que emita un informe sobre la plaza de toros, a instancias del Gobierno Civil. Se extiende una certificación acreditativa de que Aseo Urbano es concesionaria del servicio de recogida de basuras y de la necesidad de disponer de una red de radiotelefonía de uso privado. Se aprueba abonar el gasto de kilometraje a tres jardineros por desplazamiento a Almazán (Soria) para realizar un curso de plagas.

En personal, quedan aprobadas propuestas de abono de gratificaciones, contratos y la jubilación forzosa de los funcionarios Martín Camarena Gordo y Francisco Galindo Pajares. Se accede a un escrito de Natividad Toribio García, titular del kiosco de prensa ubicado en la calle Muerte y Vida, para transferirlo a Juana Barbado Domínguez. Se deniegan las siguientes solicitudes: de Aseo Urbano, solicitando autorización para instalar una caseta-almacén dentro del recinto amu-

rallado; de Antonio Garrido Gómez, Julián Muñoz y Alberto Esteban, para instalación de terrazas y recurso interpuesto por Alfredo Garcillán contra acuerdo denegatorio de instalación de terrazas.

LICENCIAS DE OBRAS

Se conceden las siguientes licencias de obras: a Inmobiliaria Paseo Nuevo, para derribo de edificio en la calle San Gabriel; a Nicolás Adanero, para demolición de edificio en la calle Enrique IV; a García Cecilia, S.L., para derribo de edificio en la calle Obispo Quesada; a Crescencio Vaquero, para adaptación de local destinado a almacén en la calle Obispo Quesada; a M.^a Jesús de Frutos, para adaptación de local destinado a tienda de ropa en la calle Severo Ochoa, a M.^a Jesús Cubo, para adaptación de local destinado a bar en la Plaza Mayor; al INEM, para instalación de ascensor en edificio de la avenida de Fernández Ladreda; a la Caja de Ahorros, para reforma de oficina en la calle Puente de San Lorenzo; a Inmobiliarias Paseo Nuevo, para construcción de dos viviendas en la calle San Gabriel; a Nicolás Adanero, para construcción de edificio en la calle Enrique IV, y a Llopa S.A., para construcción de nave almacén en el polígono El Cerro.

Se aprueba el proyecto de seguridad e higiene en el trabajo para construcción de edificio en la calle Obispo Quesada, por García Cecilia, S.L. Se deniega hasta que se produzca la aprobación definitiva del plan especial, un escrito de Inmobiliaria Gascos, instando indemnización de coste de proyecto básico para obras de construcción de edificio en la calle Gascos. Se desestiman recursos de reposición interpuesto por Esteban Gómez y Gestora Segoviana.

En Cultura, se adjudica a la empresa Televisión Segovia la adquisición de reportaje gráfico de las próximas Ferias y Fiestas, por un millón de pesetas, y se concede una subvención de 300.000 pesetas a la compañía Muñoz Seca, para realización de funciones gratuitas.

Quedan aprobadas facturas, por 1,5 millones de pesetas y no se accede a una subrogación de contrato de vivienda municipal en la calle Rebollo Dicenta.

Nota aclaratoria sobre la corrida de rejones de Segovia

Habrán observado nuestros lectores, el error producido en el anuncio de ayer tarde sobre el comunicado de la empresa taurina, respecto a la venta de localidades en la taquilla de la plaza del Azoguejo. El error estaba en la conformación del cartel del festejo del arte del rejoneo, ya que tanto Manuel Vidrié como Curro Bedoya, no forman parte de esta función taurina, y sí Antonio Correas y Ginés Cartagena.

Quede constancia de que este lamentable fallo, se debe exclusivamente a nuestro crítico taurino Pablo Pastor, quien así lo reconoce y pide públicas disculpas.

Colegio Universitario «DOMINGO DE SOTO»

SEGOVIA

(Adscrito a la Universidad Complutense de Madrid)

CURSO ACADÉMICO 1990-91

Estudios universitarios de:

- DERECHO.
- DERECHO-DIPLOMA ASESORIA JURIDICA DE EMPRESAS.
- CIENCIAS ECONOMICAS Y EMPRESARIALES (Rama de Economía de la Empresa).

PLAZAS LIMITADAS

SOLICITUDES: Del 15 de mayo al 16 de julio.

INFORMACION: Secretaría del Colegio Universitario «Domingo de Soto», calle Trinidad, 3. Teléfono 911-434561. 40001-Segovia.



OBRA SOCIAL
CAJA DE SEGOVIA

Colaboración: Excelentísima Diputación Provincial

INSTITUTO BRITANICO EN SEGOVIA

CURSOS DE VERANO del 2 al 27 de julio 1990

NIVELES: Desde elemental hasta avanzado

GRUPOS: Números reducidos

PROFESORADO: Nativos, altamente titulados y con experiencia

FECHAS DE MATRICULA:

ANTIGUOS ALUMNOS: 15 y 18 de junio.

NUEVOS ALUMNOS: 19, 20 y 21 de junio.

HORARIO DE MATRICULA: 10 a 13 h. y 17 a 19 h.

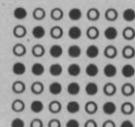
INFORMACION:

SECRETARIA: INSTITUTO BRITANICO (C. U. Domingo de Soto)
TRINIDAD, 3 - 40001 SEGOVIA
Teléfono (911) 43 48 13



CAJA DE SEGOVIA

The British Council
Instituto Británico



AGENDA

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Jueves 21 de junio

Van 172 días; faltan 193.
Sol: De 6,45 a 21,48 horas.

SANTORAL

Santos: Luis Gonzaga, Eusebio y Terencio.

PENSAMIENTO

"Cuando se tienen muchas cosas que meter en él, el día tiene cien bolsillos" (Nietzsche).

FARMACIA DE GUARDIA

Rubio Ruano. Coca, 1.

Las farmacias de guardia lo están desde las 9,45 a la misma hora del día siguiente.



n.º premiado ayer

64987

EL TIEMPO

En Segovia

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 677,0 m/m.
Viento del O.
Temperatura máxima: 23,6°.

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 678,7 m/m.
Viento del O.
Temperatura mínima: 12°.
Lluvia recogida: 13 litros m²
Temperatura a las 9: 12,4°.

CINE

Hoy, 8 y 11, SALA MIRO: "Pesadilla en el Elm Street-5". SALA ZULOAGA: "Este muerto está muy vivo".

EXPOSICIONES

EN LA CASA DEL SIGLO XV

Segovia vista por Cloweiller y Juan Romero. Junio y julio.

EN EL TORREON DE LOZOYA (Obra Social de la Caja de Segovia)

"La Luna". Grupo Spyril. Hasta el 8 de julio.

EN EL ALGUARIN DE ARTE «ENEbro»

Jennifer Graber, pinturas. Hasta el 30 de junio.

EN EL I.B. "MARIANO QUINTANILLA"

Exposición de Arte, Ciencia y Biblioteca. Fondos del antiguo Instituto General y Técnico de Segovia y de la Fundación "Ezequiel González". Hasta el 30 de junio.

EN EL CENTRO CULTURAL CANONIGOS (SAN ILDEFONSO)

Mariano Martínez Lobo, óleos. Copias de grandes maestros. Hasta el 17 de junio.

EN EL CENTRO CULTURAL FONSECA (COCA)

Susana Ganchegui, pintura y escultura. Hasta el 22 de junio.

EN EL CENTRO CULTURAL "CRONISTA HERRERA" (CUELLAR)

Charo Garnacho, pinturas. Hasta el 30 de junio.

CONFERENCIAS

"GRITO SOBRE EL MEDIO AMBIENTE"

Dentro del ciclo de conferencias organizado por la Asociación "Duratón" hoy miércoles, conferencia de Manuel Gil Ojeda, del Instituto de Técnicas Aeroespaciales sobre "El peligro de destrucción de la capa de ozono por agentes contaminantes".

Mañana, conferencia del teólogo Juan José Tamayo sobre "La teología de la liberación ante la miseria del tercer mundo". Ambas a partir de las 20 horas en el salón de actos de la Caja de Ahorros de Segovia.

REGISTRO CIVIL

Se han hecho las siguientes inscripciones:

NACIMIENTOS: Ivan de la Puente Benito, hijo de Manuel y de Carmen. Fernando Miguel Jiménez Salmerón, de Nicolás y de María Luisa. Alberto Valverde Calvo, de Francisco Javier y de María Piedad. Javier Burguillo González, de Angel y de Carmen. Verónica Rodríguez del Val, de José Ramón y de María Soledad. Miriam Martín Manso, de Juan José y de María Carmen. Diego de Lucas Antoranz, de Fernando y de María Soledad.

CULTOS

FIESTA DEL SAGRADO CORAZON DE JESUS EN LA PARROQUIA DE SAN ANDRES

Mañana día 21, se celebrará en la parroquia de San Andrés la fiesta del Sagrado Corazón de Jesús, anticipada. Los cultos serán los siguientes: A las ocho de la tarde, misa parroquial y, a continuación procesión por las calles de la parroquia.

ENSEÑANZA

I.F.P. "ANGEL DEL ALCAZAR". PRUEBAS DE ACCESO A LA UNIVERSIDAD

Las pruebas de aptitud para el acceso a la Universidad de los alumnos que hallan superado el 2.º ciclo del plan experimental para la reforma de las enseñanzas medias tendrán lugar los días 25 y 26 de junio, y 17 y 18 de septiembre en una segunda convocatoria. El lugar de la cita será el IPPF "Virgen de la Paloma" de Madrid (calle Franco Rodríguez, 106), al que se entienden deberán acudir los alumnos incluidos en el precepto anterior que cursan sus estudios en Segovia y Ayllón, en cuyos centros se detalla el tipo de pruebas, horario y duración de las mismas.

AVISOS

APROBADOS EN EL EXAMEN DE CONDUCTORES

Relación de alumnos declarados aptos para la obtención del permiso de conducción:

Jesús Barral de Diego, Turégano; Mirella de Benito Ortega, Nava de la Asunción; Fructuoso Cachorro Segovia, Sta. M.ª la Real de Nieva; Sara Díez Garrido, Segovia; Jesús Miguel Gómez Roldán, Nava de la Asunción; Fernando Gómez Sanz, Segovia; Ismael Mardomingo Higuera, Escalona del Prado; José F. Pareja San Nicolás, Segovia; Marcos Peláez Vaquero, S. Vicente de la Cabeza; Soterraña Rubio Olalla, Coca; Alfonso Velasco Postigo, Cantimpalos; M.ª Milagros de Benito Gómez, Cuéllar; Teodoro Carrascal Peña, Sacramenia; Oscar de Diego Sanz, Cantalejo; Juan B. Jiménez Jiménez, Cuéllar; Ventura Luquero Escribano, Nava de la Asunción; Mercedes Martín García, Navalmanzano; José M.ª Otero Ballesteros, Navalmanzano; Miguel A. Romero Bailén, El Molar; M.ª Cruz Serna Hernández, Santiuste.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

IMPORTANTE DISPOSICION SOBRE REGULACION

Madrid.— El "Boletín Oficial del Estado" publica una ley sobre regulación de precios y abastecimiento de madera. Se considera como de primordial preferencia el abastecimiento de ferrocarriles, explotaciones mineras y reconstrucción de poblados que estén adoptados por el jefe del Estado, quedando las demás necesidades subordinadas a aquéllas. El ministro de Agricultura, previo informe en cada caso del de Obras Públicas, podrá dictar disposiciones restrictivas para la utilización de la madera en ciertos usos y su mejor empleo en otros con miras a reducir el consumo de este producto. Se derogan las disposiciones que obligan a la adjudicación de los aprovechamientos ordinarios de montes incluidos en el catálogo y siempre que medie la petición de un organismo oficial.

Se faculta a la Dirección de Montes para adjudicar directamente estos aprovechamientos. Los aprovechamientos de carácter extraordinario podrá adjudicarlos el ministro de Agricultura. Se declara obligatorio el aprovechamiento de las fincas forestales particulares compatible con su conservación y previa orden para cada caso decretada por el ministro de Agricultura. Estas adjudicaciones no obligarán más que a entregar en pie la madera, previo pago de su importe. La Dirección de Montes fijará el precio de tasación, contra el cual el propietario podrá interponer recurso de alzada en el plazo de quince días ante el ministro de Agricultura. A petición de una comisión reguladora y organismo oficial, el ministro.../...



RADIO SEGOVIA F.M.

PARA MAÑANA

00,30, Los toros. 3,03, De la noche a la mañana. 6,00, Matinal SER. 7,50, Matinal SER: Segovia. 8,00, Matinal SER. 8,30, Matinal SER: Segovia. 8,55, Hoy por hoy. 12,30, Segovia en directo. 13,30, Abriendo la tarde. 13,35, SER deportivos. 14,05, Hora 14: Segovia. 14,30, Hora 14. 15,10, Segovia a las tres. 16,05, Tardes musicales. 17,05, Sesión de tarde. 19,05, Canciones de siempre. 19,30, Santo rosario. 20,00, Hora 20. 20,30, Hora 20: Regional. 20,45, Informativo local. 21,05, Carrusel del Mundial. 22,05, Coplas de mi SER. 23,00, Hora 25. (Coincidiendo con las horas, Informativos SER).



PARA HOY

PRIMERA CADENA

15,00, Telediario-1. 15,30, El tiempo. 15,35, A mi manera. 17,50, Avance Telediario. 17,55, Los mundos de Yupi. 18,25, Cajón desastre. 19,20, Tres por cuatro. 20,15, Informativos territoriales. 20,25, Conexión con la programación nacional. 20,30, Telediario-2. 21,00, El tiempo, 21,08, El tiempo es oro. 22,15, Detective privado. 23,15, El marco de la fama. 00,15, Diario noche. 00,55, Ultima sesión. 2,00, Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

15,00, Tira de música. 16,00, Cerca de las estrellas. 18,00, Secuencias. 18,55, Sesión de tarde. 20,45, Italia-90. 23,00, Noticias-2. 23,30, Especial Italia-90. 00,30, La noche. 1,45, Despedida y cierre.



F.M. 104.1

6,30, El primero de la mañana. Realiza Antonio Herrero. 8,30, El primero de la mañana. Realiza Inmaculada López. 9,00, El primero de la mañana. Realiza Antonio Herrero. 9,30, El primero de la mañana. «Especial reportajes». R.A. Herrero. 11,30, Viva la gente divertida. Realiza J.A. Plaza. 12,00, Viva la gente de Segovia. Realizan Luis Martín, Teresa Sanz, Miguel A. Y., Inmaculada López, Ricardo Sánchez. 12,35, Antena de Segovia. Informativo local. R. Inmaculada López. 12,40, Viva la gente de Segovia. 14,00, Antena regional. Informativo. 14,15, Antena de Segovia. Informativo. 14,30, Viva la gente del deporte. Realiza Alfredo Martínez. 15,00, Viva la gente de Segovia con la actualidad y los 33 de A3. 16,00, Viva la gente de la tarde. 16,30, Viva la gente de la tertulia. 17,00, Viva la gente que pregunta. 18,00, Viva la gente que empieza. 18,30, Viva la gente del «cole». 19,00, Antena regional. 19,15, Antena de Segovia. 10,15, «Los 33 de Antena 3». 20,00, Viva la gente de la música. 20,30, Gomaespuma. 21,30, La salud es lo que importa. 22,30, Hora cero. 24,00, Supergarcía en la hora cero. 1,30, Polvo de estrellas con Carlos Pumares. 4,30, Repetición. Supergarcía hora cero.

Informativos de Antena 3 a las horas y las medias.

EXCELENTISIMA DIPUTACION PROVINCIAL DE SEGOVIA

CONTRATACION TEMPORAL EN REGIMEN LABORAL DE DIVERSO PERSONAL CON DESTINO A LA RESIDENCIA COMARCAL DE ANCIANOS DE NAVA DE LA ASUNCION

ANUNCIO

Se pone en conocimiento de los aspirantes que han solicitado tomar parte en las pruebas para contratación temporal en régimen laboral de diverso personal con destino a la Residencia Comarcal de Ancianos de Nava de la Asunción, que en el Boletín Oficial de la Provincia del día 15 de junio último, así como en el Tablón de Edictos de la Corporación, se hallan expuestas las listas de aspirantes excluidos, la composición nominal de la Comisión de Selección, y las fechas, horas y lugares de celebración de los ejercicios para cada uno de los puestos convocados.

Lo que se hace público para conocimiento de los interesados.

Segovia, 15 de junio de 1990.

EL PRESIDENTE,

Francisco Javier Reguera García

HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE

RESUMEN SEMANAL del 11 al 19 de junio de 1990

Donaciones efectuadas en la semana anterior	Reservas Banco de Sangre en el día de hoy	Unidades de sangre	Unidades de sangre
O + 28	O + 18	O + 28	O + 18
O - 8	O - 13	O - 8	O - 13
A + 23	A + 13	A + 23	A + 13
A - 7	A - 10	A - 7	A - 10
B + 5	B + 9	B + 5	B + 9
B - 1	B - —	B - 1	B - —
AB + 1	AB + 9	AB + 1	AB + 9
AB - —	AB - 1	AB - —	AB - 1
Total 73	Total 73	Total 73	Total 73

¡DECIDASE YA!

y comience a disfrutar de sus vacaciones con Viajes Halcón.

DESDE 8 DIAS POR 11.375 PTS. EN BENIDORM PENSION COMPLETA

HASTA 9 DIAS POR 98.900 PTS.

EN PLAYAS DEL CARIBE

Y CIENTOS DE DESTINOS MAS

Comience a disfrutar ya sus vacaciones

Viajes Halcón

GAT 254

C/ Marqués del Arco, 20
Teléf. (911) 43 65 62
40003 Segovia

Y 30 sucursales más en España

Enseñanza

CC. OO. y STE inician un proceso de unidad sindical

CC.OO. y el Sindicato de Trabajadores de la Enseñanza (STE) han iniciado un proceso de unidad que finalizará con la fusión de ambos sindicatos en uno que se llamará Comisiones Obreras de la Enseñanza de Segovia. Representantes de ambos sindicatos comparecieron ayer ante los medios informativos para explicar el proceso negociador en el que se hayan inmersos. Por parte de CC.OO. asistieron Teresa Haro y José Antonio Pérez Gallego. Por parte de STE, Adelio Castañón y Aurelio Quintanilla.

El proceso de unidad con CC.OO. fue iniciado a raíz de que STEC (Sindicato de Trabajadores de la Enseñanza Confederados) en su último congreso decidiera en la unidad con otro sindicato de Enseñanza, UCSTE. "El ala izquierda del STEC —han dicho sus responsables en Segovia— no estaba de acuerdo con esta unión y han optado por otras alternativas. En Madrid, Segovia y Asturias se ha decidido la unión con CC.OO."

El proceso de unidad será llevado a cabo por una comisión mixta que posteriormente se convertirá en una gestora hasta llegar a la unidad total y la celebración de un congreso. Como este proceso no estará terminado antes de las próximas elecciones sindicales ambos sindicatos presentarán una única lista bajo las siglas de CC.OO. Dos meses más tarde se espera haber culminado el proceso.

Según los sindicalistas presentes en la rueda de prensa la existencia de objetivos comunes y el deseo de fortalecer el sindicalismo de izquierdas han facilitado la unidad. En el documento resultante de las primeras negociaciones, ambos grupos coinciden en destacar la necesidad de un "sindicalismo de clase, reivindicativo, autónomo, asambleario, sociopolítico, internacionalista y no sexista".

Entre los objetivos comunes figura la "consecución de un modelo de escuela pública que contribuya a la transformación progresista de la sociedad". En su opinión, dicho modelo no existe actualmente: "Habrá que diferenciar entre escuela estatal y escuela pública. Para que ésta última fuera una realidad la gratuidad tendría que ser total hasta los 18 años, y tendría que existir un cuerpo único de docentes, algo que está completamente olvidado. La LOGSE no va a contribuir a reforzar ese concepto de escuela pública sino todo lo contrario".

ORGANOS DIRECTIVOS

Los órganos directivos de la organización resultante de la unidad tendrán inicialmente el mismo número de miembros procedentes tanto de CC.OO. como STE. En el seno de dicha organización resultante que será el sindicato provincial de Enseñanza de CC.OO. existirá un grupo sindical formado inicialmente por afiliados y afiliadas procedentes del STE que tendrá derecho a la libertad de reunión y a la plena capacidad de expresión pública y a defender su posición en el seno de CC.OO.

Las directivas de ambos sindicatos se mostraron muy optimistas ante este proceso que no sólo no ha causado problemas en el seno de sus respectivas organizaciones sino que abre nuevas posibilidades a la afiliación en el sindicalismo de izquierdas, según manifestaron ayer ante los medios informativos.

COMUNICADO DE C.S.I.F.

"CSIF, ante la inminente adscripción a que se está obligando al profesorado de E.G.B., quiere mostrar su total rechazo al procedimiento empleado por la Administración y denunciar:

1.— El deterioro de la calidad de enseñanza que se va a producir en algunos centros y cuyas consecuencias recaerán, como casi siempre sobre el profesorado afectado al que la Administración obliga a adscribirse a especialidades que no desea o para las que no se encuentra preparado.

2.— El dar carácter definitivo a esta adscripción sin conocer las futuras consecuencias de la implantación de la LOGSE.

3.— El hecho de que la Dirección Provincial desvíe la responsabilidad hacia los sindicatos cuando la única responsable del procedimiento empleado, con mucha precipitación y sin prever las consecuencias, es la Administración.

Por todo lo anteriormente expresado, CSIF exige la ralentización del proceso, que evite las situaciones irreversibles, y que se dé a la actual adscripción un carácter provisional hasta que la entrada en vigor de la LOGSE permita corregir las deficiencias y las situaciones que en nada favorecen la calidad de la enseñanza y la situación profesional del profesorado."

El Ayuntamiento de Navafria recalifica la dehesa «El Retamar» para construir una urbanización**El proyecto salió adelante con los votos a favor del Partido Popular**

El Ayuntamiento de Navafria, gobernado por el Partido Popular aprobó ayer en sesión plenaria las normas subsidiarias de planeamiento. La aprobación de dichas normas supone la recalificación de los terrenos conocidos como "El Retamar", una dehesa tradicionalmente utilizada por los vecinos como pasto comunal, sobre la que se pretende construir una urbanización. La calificación de la dehesa como suelo urbanizable reabre una vieja polémica sobre el futuro de la sierra. Dicha polémica surgió en el año 75 cuando se inicia un expediente para enajenación de dichos terrenos. La oposición a urbanizar esta zona de la sierra traspasó los límites del pueblo y la provincia. Geógrafos, ecologistas y personas de diversa condición mostraron su radical oposición a la operación inmobiliaria.

Las nuevas normas subsidiarias fueron aprobadas con los cuatro votos del Partido Popular que gobierna en mayoría absoluta desde que el alcalde, Antonio Encinas Merino, se pasó del CDS al PP. Los tres concejales del Centro Democrático y Social votaron en contra.

El portavoz centrista manifestó durante el pleno su oposición a las normas subsidiarias que traerán consigo la urbanización de "El Retamar". Argumentó que Navafria tiene ya suficientes problemas de infraestructura y de abastecimiento de agua como para incrementarlos con el aumento de población que supondrá la urbanización. Dijo, asimismo, que el pueblo no había sido suficientemente informado sobre el tema y propuso que se llevara a cabo un referéndum para recabar la opinión de los vecinos.

Al término de la sesión, los cincuenta o sesenta vecinos que asistieron al pleno con una pancarta en la que se leía "Especulación no" abuchearon al alcalde y a los concejales de su actual partido a los que recriminaron su actitud y culpabilizaron de querer deteriorar el pueblo. Los gritos y las consignas en contra de la urbanización de "El Retamar" se prolongaron unos minutos a la puerta del Ayuntamiento.

HISTORIA DE UNA POLEMICA

Esta historia se remonta al año 75 cuando el Ayuntamiento de Navafria elabora y publica el pliego de condiciones para la enajenación en pública subasta de la finca de propiedad municipal denominada "El Retamar" para construir un complejo residencial. El proyecto preveía la construcción de al menos 200 viviendas unifamiliares. La finca, una dehesa situada a un kilómetro del pueblo, era —y lo sigue siendo actualmente— utilizada por los vecinos como pasto comunal a la manera tradicional.

La finca fue adjudicada en seis millones de pesetas a Luis Iglesias Catalán a pesar de los oficios que habían sido remitidos al Ayuntamiento y al propio adjudicatario por la Delegación Provincial de la Vivienda de Segovia. El primero de estos oficios tiene fecha de 26 de mayo del 75. La Delegación de la Vivienda, ante el anuncio de la subasta de los terrenos, comunica al

entonces alcalde que la propiedad de los terrenos no urbanizables —caso de la dehesa por ser suelo rústico— está sujeta a las limitaciones establecidas en la Ley del Suelo. "En consecuencia —dice el escrito oficial— no puede llevarse a cabo la construcción de un complejo residencial sin la formación del oportuno planeamiento urbanístico". El segundo oficio es de julio de 1975 y está dirigido al adjudicatario provisional de la finca. El contenido no varía y vuelve a recordar que no se puede construir en una finca rústica —como tal se había adjudicado— sin la formación previa de un Plan General Municipal de Ordenación o de unas normas subsidiarias de planeamiento que clasifiquen los terrenos como urbanizables programados.

CLAUSULA DE REVERSION

El pliego de condiciones para la enajenación de los terrenos contenía una cláusula según la cual si el complejo residencial no estaba terminado en su totalidad en el plazo de siete años —a contar desde la fecha de adjudicación de los terrenos— el suelo que no se hubiera edificado o en el que hubiera edificios sin terminar revertiría automáticamente al Ayuntamiento.

Luis Iglesias Catalán solicitó al Ayuntamiento que el plazo contara no desde la fecha de adjudicación, como figuraba en la cláusula, sino a partir de la declaración del suelo como urbanizable. El Ayuntamiento accedió a la petición.

Ya en abril de 1978 la corporación municipal de Navafria aprueba inicialmente unas normas subsidiarias que declaran urbanizable no sólo "El Retamar" sino el espacio existente entre la finca y el pueblo. Las normas preveían que la urbanización de la zona tendría capacidad para unas 20.000 personas.

La polémica salta a la prensa nacional y se incluye en el debate sobre el destino de toda la sierra de Guadarrama. En Navafria se suceden los debates sobre el particular y asociaciones ecologistas organizan movimientos de oposición. Entre las opiniones a favor del proyecto que se expusieron en el pueblo destacaba la de Clemente Sanz Blanco, entonces delegado del MOPU en Segovia.

En el transcurso de la tramitación de las normas, llegan las primeras elecciones municipales democráticas y la corporación resultante anuló dicha tramitación.

LAS NUEVAS NORMAS

Ya en el año 87, el Ayuntamiento, gobernado entonces por el PDP, encargó la redacción de unas normas subsidiarias de planeamiento. Dichas normas fueron realizadas por los arquitectos Angel Egido y Adolfo Moreno. De acuerdo con ellas "El Retamar" seguía siendo suelo rústico y la previsión de población no superaba los 5.000 habitantes.

Poco tiempo después hubo nuevas elecciones de las que salió la actual corporación, aunque entonces el alcalde encabezaba la lista del CDS por lo que era el partido centrista el que tenía la mayoría. La diferencia de opiniones entre arqui-

tectos y corporación sobre la calificación que debía tener "El Retamar" termina con la rescisión de su contrato. El Ayuntamiento contrata entonces directamente al arquitecto César González López Plaza que redactó las normas que ayer se aprobaron y por las que "El Retamar" se convierte en suelo urbanizable.

La promotora inmobiliaria "Retamar de Navafria S.A.", en la que Luis Iglesias Catalán es socio mayoritario, figura como propietaria de los terrenos.

Es de destacar que los vecinos de Navafria, que por otra parte es cabecera de una Zona de Agricultura de Montaña protegida por la Ley, han seguido utilizando "El Retamar" como zona de pastos a pesar de las denuncias que la representación de la citada sociedad ha interpuesto.

SUCESOS

Aparece en San Ildefonso el vehículo de un desaparecido

En la carretera CL-601, de Valladolid al puerto de Navacerrada, término de San Ildefonso, ha sido localizada una furgoneta Citroën, matrícula LE-2767-S, que al parecer, había sufrido un accidente, según informa el Gabinete de Prensa del Gobierno Civil. Su propietario, Amador Pastor Liébana, de 24 años, vecino de Carabanchel (Madrid) desapareció de su domicilio el pasado día 18, hecho que fue denunciado por sus familiares en la comisaría de Fuenlabrada (Madrid). El conductor de la furgoneta no ha sido localizado.

En la sede de la Escuela Taller del Ayuntamiento, ubicada en la Alameda del Parral, han robado herramientas valoradas en 132.500 pesetas.

En la autopista A-6, término de Villacastín, un turismo matriculado en Madrid se salió de la calzada volcando, resultando herido grave su conductor y único ocupante.

TELEFONOS DE URGENCIA

Protección Civil	006
Comisaría	425161
Patrulla Policía	091
Policía Municipal	431212
Policía Nacional	434242
Guardia Civil	426363
Bomberos	422222
Renfe	420774
Hospital General	436363
Servicio Normal de Urgencias (Hospital Policlínico. De 5 a 9 h.)	432750
Cruz Roja	430311
Ambulancias L. Alvarez	430028
Ambulancias La Fuencisla	434414
Telegramas por Telef. ...	222000

TAXIS:

Plaza Mayor	436680
Plaza Azoguejo	436681
La Albuera	420258
Estación Renfe	433666

EXCMA. DIPUTACION PROVINCIAL DE SEGOVIA

ANUNCIO

CONVOCATORIA DE PRUEBAS SELECTIVAS PARA CONTRATACION TEMPORAL EN REGIMEN LABORAL DE DIVERSO PERSONAL PARA LA CAMPAÑA DE APRENDIZAJE DE NATACION PARA 1990

OBJETO DEL CONTRATO.—Esta Diputación contratará, previa la oportuna selección, en la modalidad de servicio determinado, a 22 personas para que desarrollen la Campaña de Aprendizaje de Natación de 1990 en la provincia de Segovia, que se desarrollará desde el próximo 9 de julio hasta el 17 de agosto del corriente año.

REQUISITOS.—Los aspirantes que deseen optar a esta contratación deberán estar en posesión del título de Socorrista Acuático de la Federación Española de Salvamento y Socorrismo, o preferentemente del título de Monitor de Natación de la Federación Española de Natación, así como del Permiso de Conducción de la Clase B-1, y tener a su disposición un vehículo propio, dada la obligación de realizar desplazamientos por diversos municipios de la provincia.

SELECCION.—Se efectuará una valoración de méritos con arreglo a lo establecido en las Bases de la Convocatoria.

PRESENTACION DE INSTANCIAS.—Deberán presentarse en el Registro General de la Corporación, hasta el día 2 de julio, inclusive.

PUBLICACION DE LAS BASES DE LA CONVOCATORIA.—Aparecen publicadas en el Boletín Oficial de la Provincia del día 15 de junio de 1990.

INFORMACION.—En la Sección de Personal de la Diputación. Teléfono (911) 43 64 11. Extensión 136.

Segovia, 15 de junio de 1990.—EL PRESIDENTE, Francisco Javier Reguera García. EL SECRETARIO GENERAL, Ramón Huerta Huerta.

Con cargo a la Junta Mejora del abastecimiento de agua a Torreiglesias y otros nueve núcleos

La Dirección General de Vivienda e Infraestructura Urbana de la Junta de Castilla y León contratará en breve las obras de la segunda ampliación del abastecimiento de agua conjunto de Torreiglesias y otros nueve núcleos, con un presupuesto de 15.610.771 pesetas. El objeto del proyecto, del que es autor el ingeniero José Miguel Useros Serrano, es prolongar aguas arriba la captación existente, con el fin de conseguir una mejor calidad del agua, contaminada actualmente por materia orgánica procedente de la vegetación y de la ganadería mayor, lanar y de cerda, que se cifra en más de 13.000 cabezas.

Los núcleos incluidos en el proyecto son los de Torreiglesias (con su barrio Otones), Sotosalbos, Pelayos del Arroyo-Tenzuela, Santo Domingo de Pirón, Losana de Pirón, La Cuesta, Aldeasaz, Berrocal, Carrascal y La Salceda, que en conjunto cuentan con una población fija que se aproxima a los 900 habitantes, mientras que la estacional supera los 2.600.

Aunque se había proyectado una conducción capaz de transportar mayor caudal, la Confederación Hidrográfica del Duero ordenó que las previsiones técnicas se ajustasen al concedido —unos 10 litros por segundo—, como así se ha hecho, aunque teniendo en cuenta que se incorporará La Salceda (barrio de Torre Val de San Pedro), que en principio no figuraba en la concesión.

La Obra de esta segunda ampliación del abastecimiento consistirá fundamentalmente en la construcción de un azud, la colocación de la tubería necesaria y la construcción también de una caseta para alojar el partidador de agua. Según recoge el proyecto se operará sobre aguas de Tierra de Segovia y Tierra de Pedraza, que están repartidas en la proporción de 2 a 1. Las aguas que se van a conducir son las de Tierra de Segovia, que después de partidas por el azud entran en la tubería que las llevará al destino previsto. Las aguas de Tierra de Pedraza seguirán libremente hasta la toma existente en Collado Hermoso, y las sobrantes de ambas tomas continuarán por la cacería actual.

VILLACASTÍN

Aeródromo deportivo

La Comisión Provincial de Urbanismo ha anunciado el periodo de información pública para autorización de una construcción en Villacastín. Se trata de un aeródromo deportivo e instalaciones, en la finca "Los Tablazos", promovido por Rafael Gómez-Cordobés Salcedo.

LOS PLÁSTICOS

Jennifer Graber: Objetos con aura



Definitivamente Jennifer Graber forma parte de los "nuestros", de nuestros pintores. Y el que no lo quiere ver así es que no se da cuenta de que esta pintora norteamericana —que ha viajado por el ancho mundo: Méjico, Inglaterra, USA, etc.— se ha quedado finalmente ensimismada y "colgada" con la luz de nuestra Segovia. ¿Algún día J.G. levantará el vuelo y partirá de estas tierras a otros lugares buscando nuevos horizontes o nuevas inspiraciones? ¡Quién lo sabe! Quizás sí o quizás no, pero siempre quedará en ella —en sus cuadros— ese golpe-tazo de luz purísima de las mañanitas segovianas de junio, con los vencejos piando.

Todo en J.G. es virginal, puro y luminoso. Hasta el concepto mismo de su trabajo, concienzudo y tomado con toda seriedad y también con toda humildad.

Pienso que la obra de J.G. procede de mimbres sólidos: Zurbarán, Cézanne y Morandi, por ejemplo. No está mal. Pero ella parte de estos magisterios para ser cada vez más Jennifer Graber, y eso lo consigue con paciente trabajo, procurando cada vez ser más auténtica. Sus motivos, sus temáticas, son cada vez más simples: unas botellas, unos frascos, unos vidrios o unas cerámicas que reposan en mesas de madera o en silenciosas alacenas. Un paño limpio (todo es limpio en ella), con sus pliegues y volúmenes. Estos objetos están santificados, pues como los Bienaventurados, tienen luz propia. Que siga Jennifer Graber con nosotros. (Alguarín de Arte "El Enebro").

J. TURRIANO

Nuevo comedor en Torrecaballeros

Recibimos invitación para la inauguración de un nuevo comedor en Torrecaballeros. Se le ha dado el nombre de El Comedor de la Aldegüela y se encuentra dentro de la finca en la que se ubica también el "Horno de la Aldegüela", que rigen los hermanos Giráldez. Se trata de una instalación amplia destinada a celebraciones con numerosos comensales. La inauguración será el viernes por la tarde y los invitados podrán tomar productos típicos de la tierra y bailar.

En el Parador

VII Encuentro Europeo sobre «Diseño para prueba» de los Sistemas Electrónicos

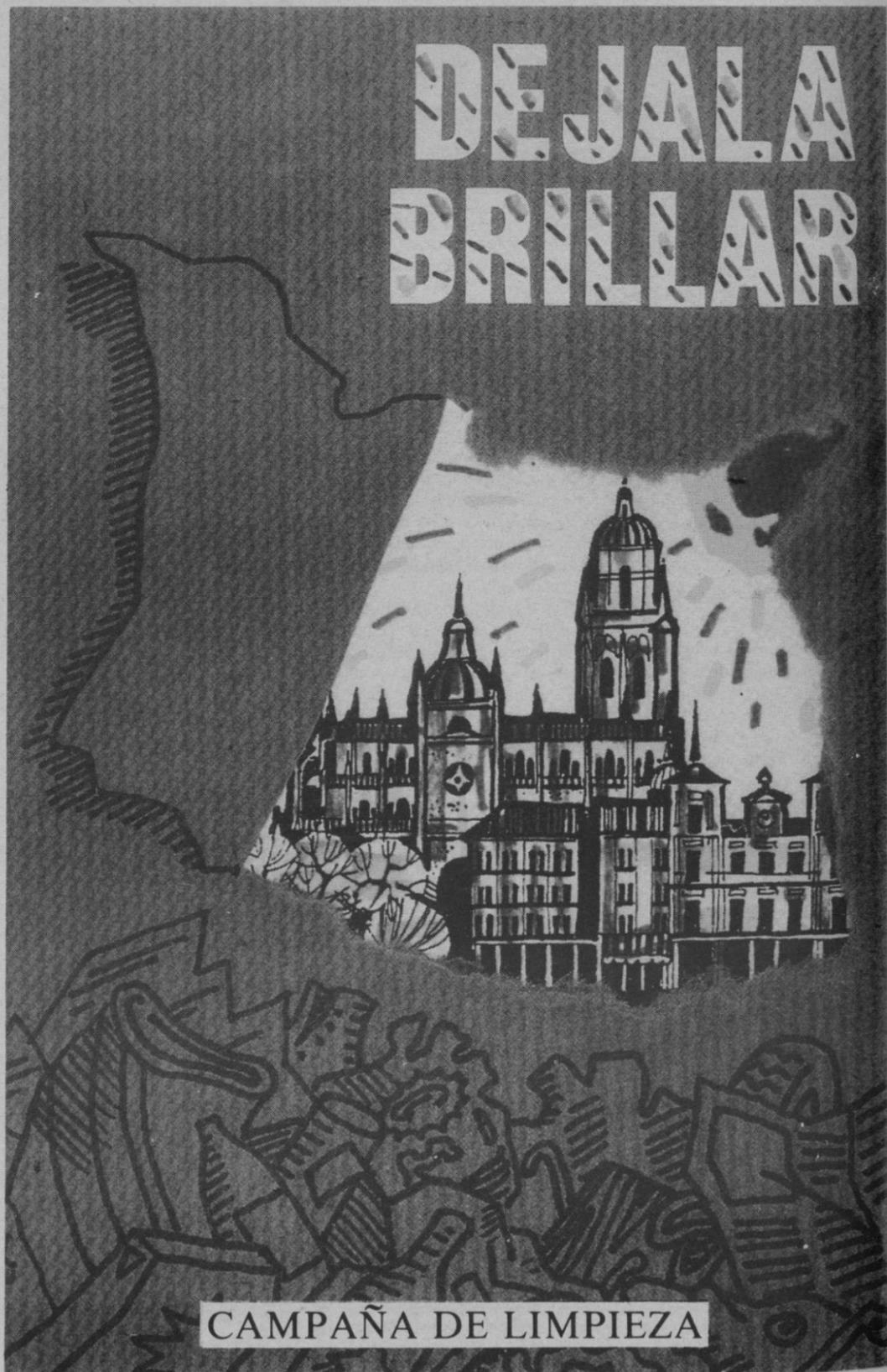
Desde ayer y hasta mañana se celebra en el Parador Nacional el séptimo de una serie de encuentros técnicos que cada dos años concentra a los expertos en "Diseño para Prueba" de Sistemas Electrónicos. Si bien estos encuentros tienen un marcado carácter europeo, los asistentes a la presente edición proceden de 17 países, entre los que se encuentran no sólo la práctica totalidad de los europeos, sino también de Estados Unidos, Canadá, Japón

y Brasil.

Este VII Encuentro, el primero de estas características que se celebra en nuestro país, está organizado por Telefónica I+D, empresa filial de Telefónica dedicada a las actividades de investigación y desarrollo en el campo de las comunicaciones, en colaboración con la Universidad Politécnica de Madrid y la Sociedad de Computadores del Instituto de Ingenieros Eléctricos y Electrónicos de Estados Unidos.

SEGOVIA, LUZ DE CASTILLA

DEJALA BRILLAR



CAMPAÑA DE LIMPIEZA



Pórtico Real Segovia

PROGRAME SU BANQUETE
Teléfono 44 08 36
EL NOBLE ESTILO DE SEGOVIA

 **SEMAT**
ASEO URBANO, S.A.

EXCMO. AYUNTAMIENTO
DE SEGOVIA

Concejalía de Bienestar Social



 A20
MILLAS

CABEZUELA

Finalizaron las obras de restauración de la iglesia parroquial

Sólo falta el trámite administrativo de suscribir el acta de recepción provisional para que se den por finalizadas —de hecho ya lo están— las obras de restauración de la iglesia parroquial de Nuestra Señora de la Asunción, de Cabezuela, que ha llevado a cabo la empresa Teodoro Santamaría, de Madrid, con un presupuesto de casi treinta millones de pesetas, a cargo de la Consejería de Fomento de la Junta de Castilla y León. Durante el tiempo

que han durado los trabajos los actos litúrgicos se han desarrollado en la ermita.

El templo, que ha sido objeto de otras restauraciones a lo largo de los años, ha podido conservar parte de su patrimonio, entre el que hay que destacar el altar mayor, de estilo churrigueresco, de finales del siglo XVII. Como ya se informó, antes de iniciarse la restauración, de ahora se procedió a retirar los

nidos que las cigüeñas habían montado en las torres de la iglesia.

El proyecto ejecutado, del que son autores los arquitectos José Ramón Luengo Merino, e Isabel Barranco Guijarro, ha supuesto una remodelación prácticamente total del edificio religioso, del que han hecho desaparecer sistemas de conservación o adorno que iban en detrimento de su estructura original.

SANGARCIA

Suspendido un pleno por inasistencia de concejales

RODRICONDE

La sesión de pleno del Ayuntamiento hubo de suspenderse por la falta de asistencia de la mayoría de los concejales, pues dado que la corporación la componen siete miembros incluido el alcalde, únicamente había en la sala de sesiones el alcalde y un concejal y el secretario municipal.

En el orden del día de este pleno,

figuraban doce puntos, siendo uno de ellos el proyecto de pavimentación en Etreros, obra que está incluida en el Plan Provincial de Obras y Servicios de 1990. En el mismo sentido había otro proyecto de la tercera fase de la piscina municipal, obra incluida en el Fondo de Cooperación Local de este mismo año. El pleno debería haber deliberado la aportación que este Ayuntamiento le corresponde aportar a la Mancomunidad de Municipios del Zorita "Manzo". Otros puntos que debería haber tratado era el presupuesto de Unión Eléctrica Fenosa, la aprobación del padrón de contribuyentes para el precio sobre suministro a agua y tasa por el servicio de alcantarillado, el padrón del impuesto municipal sobre vehículos, la subasta de prados municipales, y la aprobación de diferentes licencias de obras. Es muy previsible que este pleno no sea convocado hasta finales del próximo mes de julio o primeros de agosto.

TORRECILLA DEL PINAR

Encuesta sobre las condiciones de vida de los niños

MIGUEL ANGEL

En una encuesta realizada a un total de 17 alumnos de esta localidad, pertenecientes a los ciclos Medio y Superior de EGB, sobre las condiciones de vida en las que se desenvuelven en la población, se pone de manifiesto que en cada casa suelen vivir entre cuatro y cinco personas, siendo la agricultura y la ganadería la principal actividad y fuente de ingresos de los padres, mientras que la mayoría de las madres se dedican a sus labores, siendo también el Certificado de Estudios Primarios el que poseen ambos en general.

La mayoría de los encuestados tienen cada uno cincuenta libros en su casa. Todos poseen automóvil, bicicleta, TV. en color, tocadiscos o cassette y lavadora automática. Cuatro de los encuestados tienen también motocicletas. Otros tres tienen lavaplatos y tres más ordenador personal, siendo dos los que tienen vídeo y otros dos los que poseen servicio doméstico.

En general se pone de manifiesto que existe una gran unión entre todas las familias de los encuestados, teniendo los niños mucha confianza para consultar asuntos y dialogar con sus padres, mientras que con las madres la confianza parece ser menor.



EL NUEVO RIVAL DE LANCIA

LANCIA con su modelo DELTA, Campeón del Mundo de Rallies, da paso a su nuevo rival: EL LANCIA DELTA RIVALE, una NUEVA SERIE ESPECIAL que te apasionará con la elasticidad de su motor con inyección electrónica y su extraordinaria estabilidad.

Su diseño de líneas armoniosas refleja la pureza de estilo de un campeón. Equipado con tres motorizaciones: 1.300, 1.600 i.e. y 1.600 H.F. Turbo, te hará sentir la pasión de conducir un LANCIA.

LANCIA DELTA RIVALE. Lo mejor es conducirlo.

1.300	1.600 i.e.	HF TURBO
5 velocidades. Cristales atérmicos. Parabrisas laminado y reforzado. Espejo retrovisor derecho. Alzacristales eléctricos. Blocapuertas eléctrico. Cuentarrevoluciones. Reloj digital. Cinturones posteriores enrollables.	5 velocidades. Cristales atérmicos. Parabrisas laminado. Cuentarrevoluciones. Reloj digital. Espejo retrovisor derecho. Alzacristales eléctricos anteriores. Cierre centralizado de puertas. Cinturones posteriores enrollables.	5 velocidades. Cristales atérmicos. Parabrisas laminado y reforzado. Cuentarrevoluciones. Reloj digital. Alzacristales eléctricos. Blocapuertas eléctricos. Asientos anatómicos. Check Control. Cinturones posteriores enrollables. Llantas de aleación.
P.V.P. RECOMENDADO DESDE: 1.450.000	P.V.P. RECOMENDADO DESDE: 1.670.000	P.V.P. RECOMENDADO DESDE: 2.111.000



RED DE CONCESIONARIOS LANCIA



SANTA TERESA HORMIGONES

LA LASTRILLA Tel. 43 77 00

MADRONA

Preocupación por la ubicación de varios servicios sociales

FERNANDO AYUSO CAÑAS

El problema es el siguiente: de una parte, el consultorio médico está instalado en la primera planta del antiguo concejo y para acceder al mismo es preciso negociar una buena tanda de incómodas escaleras, lo que es fuente permanente de quejas por parte de los enfermos y ancianos que allí acuden a consulta. Por otra parte hay un dinero del Ayuntamiento de Segovia destinado a la creación de un centro social para la tercera edad, y desde la misma corporación municipal de Segovia, se está considerando, y estudiando, la posibilidad de instalarlo también en esa primera planta y bajar de ella al mismo tiempo el consultorio médico para rehacerlo precisamente en el salón del mismo edificio, en su planta baja.

La cuestión resultaría cómica si no fuera por la trascendencia del resultado que se le aplique y por la consternación que ha causado entre el vecindario. La gravedad también se intensifica por el hecho de que no se ha contado con la opinión de los vecinos para nada, cuando son ellos los propietarios y destinatarios del edificio en cuestión (y es que hay cabezas muy cerradas y muy negadas para los usos democráticos).

Este edificio ya ha sufrido otros atentados de muy diverso orden, como el intento de llevar allí las escuelas nacionales... ahora, nuevamente, se intenta destinarlo a otros usos distintos a los que ahora tiene y fue creado. Todos los vecinos consultados coinciden en que es

cierto que Madrona necesita, sobre todo, un centro de atención médica en debidas condiciones, digno. También puede venir muy bien la creación de un centro para los ancianos, pero para ello existen numerosos solares y espacios de titularidad municipal más lógicos, más adecuados, más naturales y mejor preparados para construir allí estos centros de Servicios Sociales.

Este edificio, además, tiene para los aquí nacidos un valor especial que no delatan sus paredes: abajo está el salón, que se aplica para infinitas actividades: bailes populares, representaciones teatrales, reuniones y asambleas, ensayos y prácticas de dulzaina, aperitivos, cines, etc., etc. y es intocable porque se necesita. La primera planta tiene las dependencias propias del antiguo Ayuntamiento de Madrona y ahora alberga la oficina de la Cámara Agraria, el consultorio médico y otras salas diversas. Es preciso desalojarlo y proceder a su reconversión en un centro multidisciplinar: juventud, biblioteca, sala de asambleas, de exposiciones y cualesquiera oportunidad que propongan los habitantes de este barrio. Los vecinos de este barrio cuentan con varios precedentes en cuanto a la usurpación de derechos por parte del Ayuntamiento de Segovia (La Mancha, el agua, la cárcel, la evaporación de la Escuela de Capacitación Agraria, etc. etc.) y, tal y como ponen de manifiesto, no parecen dispuestos ahora a permitir que les arrebaten este edificio, de tanta significación histórica y actual para ellos.

CANTALEJO

Encuesta en el Instituto sobre el consumo de bebidas alcohólicas

MIGUEL ANGEL

En una encuesta sobre el consumo de bebidas alcohólicas y la prohibición de vender alcohol a los menores de 16 años, realizada por Ricardo Matamala, Angela Otero, Juan Montes, Roberto Pascual y Cristóbal Ruano en el Instituto de BUP de esta ciudad, del que son alumnos un número total de encuestados de 74, en edades comprendidas entre 14 y 18 años, de ellos 33 chicos y 41 chicas, siendo menores de 16 años 44 de los encuestados y el resto mayores, se pone de manifiesto que tan sólo el 12% del total no bebe alcohol y, que el 30% de las chicas y el 55% de los encuestados que beben se han emborrachado alguna vez.

Parece ser que la edad para el inicio en el alcohol se fija en los 14 años, siendo los estudios la causa principal de que los días preferidos por los encuestados para el consumo de bebidas sean los fines de semana, aunque el verano también es una época muy preferida sobre

todo por las chicas. El 40,5% beben normalmente todos los fines de semana.

Los lugares preferidos para el consumo alcohólico son las discotecas y los bares, donde beben un 82,5% del total, siendo por el simple gusto de beber la causa de consumo más elegida y sin que ninguno de los que beben lo hagan por necesidad.

La cerveza es la bebida más elegida entre chicos y chicas, aunque también beben Pacharán, Martini, Cointreau, Greasy, cubatas y los chicos sobre todo whisky, ron y "raspaos".

En la encuesta y sobre la prohibición de vender alcohol a los menores de 16 años los encuestados coinciden en apoyar la prohibición totalmente, tanto los mayores como los menores de esa edad. Respecto a la posibilidad de que la prohibición se lleve a cabo en toda España (como ya se hizo hace algunos meses en Vitoria) los encuestados también se manifiestan a favor de la idea.

La renta per cápita de Castilla y León, trece puntos por debajo de la media nacional en 1989

Valladolid (Ical).— El Producto Interior Bruto (PIB) por habitante en la comunidad de Castilla y León se situó en 1989 más de trece puntos por debajo de la media nacional, que se encontraba en 1.174.000 pesetas. La renta per cápita de la región, con 1.017.000 pesetas, ocupó el duodécimo lugar en la escala nacional, según los estudios de la "Caixa de Pensions".

El índice sobre cien del producto interior bruto por habitante de Castilla y León, que el año 1985 se situaba en el 88,9 por ciento, ha descendido hasta el 86,6 por ciento que se registró el pasado año. La comunidad ha pasado en los últimos cinco años de una renta per cápita de 644.000 pesetas a otra de 1.017.000 pesetas, pero ha perdido 2,3 puntos en comparación con la media nacional.

La Junta adquiere una unidad móvil para medir la contaminación

Valladolid (Ical).— Castilla y León tiene desde hoy una unidad móvil de medida de la contaminación atmosférica, adquirida por la Junta para complementar la red de estaciones fijas existentes en la región. Esta unidad, consistente en un vehículo "todoterreno" y un remolque laboratorio, ha supuesto una inversión de 30 millones de pesetas y tendrá su sede en el Laboratorio regional de Medio Ambiente.

Con la adquisición de este laboratorio rodante, la Administración regional pretende mantener un control de los diferentes contaminantes atmosféricos que se encuentren en los distintos puntos de Castilla y León. Se trata, en definitiva, de comprobar tanto el grado de contaminación ambiental como el producto que la origina.

La unidad móvil dispondrá en su laboratorio de una pequeña estación meteorológica, equipos analizadores diversos y un sistema informático capaz de procesar los datos que obtenga. La estación meteorológica permitirá establecer la previsión atmosférica, temperaturas y velocidad y dirección del viento. Los equipos analizadores están destinados a comprobar los niveles de monóxido de carbono, anhídrido sulfuroso, óxido de nitrógeno, hidrocarburos, ozono y partículas sólidas en suspensión.

Sólo una de las cinco comunidades que se sitúan por debajo de Castilla y León en la escala nacional de rentas per cápita ha experimentado un descenso comparativo. Esa comunidad ha sido Extremadura, que pasó de 475.000 a 762.000 pesetas entre 1985 y 1989, lo que supone en posición relativa una pérdida superior a un punto.

A excepción de Madrid y el País Vasco, todas las comunidades que registraron en 1985 un PIB por habitante superior a la media superaron su posición relativa en 1989. Por otro lado, dentro de las comunidades con renta per cápita inferior a la media en 1985, ganaron posición relativa en 1989 Canarias, Murcia, Castilla-La Mancha, Andalucía y Galicia, mientras que la perdieron Castilla y León, Cantabria, Asturias y Extremadura.

La Agrupación de Periodistas denuncia prácticas antisindicales en «Alerta»

Valladolid (Ical).— La Agrupación de Periodistas de CC.OO. de Castilla y León ha hecho público un comunicado en el que denuncia "prácticas antisindicales" en la empresa editora del diario "Alerta" de Valladolid, al impedir uno de sus representantes la entrada de dos miembros de Comisiones en el centro de trabajo para informar de la huelga convocada en Santander, Valladolid y Palencia.

Los paros, durante seis días intermitentes, están motivados "por el deterioro de las relaciones laborales, consecuencia de la actitud de la empresa y del despido de un redactor de Santander", indican.

Los miembros de la Agrupación de Periodistas pretendían informar de las conversaciones mantenidas en Santander por el comité de huelga, al amparo de lo dispuesto en la Ley Orgánica de Libertad Sindical, el Estatuto de los Trabajadores y otras disposiciones legales vigentes.

La Agrupación también ha denunciado "la explotación laboral de las plantillas de Valladolid y Palencia", con todos los contratos en precario, jornadas laborales de más de diez horas, irregularidades en la contratación y explotación de los colaboradores, que ocultan empleo sumergido".

PLAZA DE TOROS DE SEGOVIA

Feria de San Pedro

Las localidades para los festejos taurinos de los días 28 y 29 del presente mes de junio, estarán a la venta a partir del jueves día 21 en la taquilla instalada en la plaza del Azoguejo

JUEVES 28 Toros de Juliana Tabernero, para **Aquilino Pascual, Antonio Correas, Ginés Cartagena y César de la Fuente.**

VIERNES 29 Toros de «El Toril», para **Roberto Domínguez, José Ortega Cano y Fernando Lozano.**

Los festejos comenzarán a las 6,45 de la tarde



POLIDEPORTIVO



Raimundo Contreras,
presidente Unami

No es nada fácil en contrar personas que sin buscar nada a cambio —aunque en el concreto caso que presentamos sí “piden”—, se dedique y dediquen tiempo a organizar y buscar medios de entretenimiento para los demás. No son muchos los que eso hacen, pero sí hay algunos. Entre los que trabajan y se esfuerzan por dar algo más a los jóvenes que desean practicar un deporte, está el Club Polideportivo Unami, de cuya “estructura” hemos dialogado con el actual presidente, Raimundo Contreras Hernández.

—Se cumplen ahora siete años, siete temporadas, desde que pensáis en la organización de un club. ¿Se han cumplido los objetivos que marcasteis?

—Sinceramente, cuando se fundó el club, en ningún caso, se hicieron previsiones ni se pusieron metas. El trabajo de cada día y la evolución del club era, y es, el que nos marca la pauta. Todo ha venido “rodado”. Continuamos luchando cada día por encontrar nuevas salidas a lo que ya tenemos.

—Si miramos hacia atrás seguramente recordará con qué nació el Unami como club.

—Nacimos con muy poquito en todo. Eramos un grupo de padres que no pretendíamos otra cosa que buscar otros medios que el ofrecer a nuestros hijos cauces para que practicasen el deporte que a ellos les gustaba. Creíamos entonces y también ahora, que el apoyo era imprescindible. Con ello podíamos evitar —y en el intento estamos—, el que nuestros hijos tomaran otros rumbos que son totalmente contrarios a los del deporte. Eso nos preocupaba cuando decidimos unirnos.

—¿Qué es lo que Unami, tras su andadura de años, tiene ahora?

—Tenemos un club que se hizo muy grande y que en algunos momentos se nos puede ir de las manos. Tenemos equipos en fútbol, baloncesto, fútbol sala... Es decir, movemos alrededor de 230 fichas, lo que da mucha tarea. Puede que

El C. P. Unami, un claro ejemplo deportivo y humano a seguir



La idea de club se plasma aquí

hayamos ido más lejos de lo que hubiéramos deseado.

—Pero en ningún caso habéis renunciado a la idea constitucional del club. Es decir, que mantenéis los mismos principios.

—De eso sí estamos seguros. Ahora bien, si tengo que decir que los padres colaboran bastante menos de lo que el club necesita y sería deseable. Creo que en muchos casos siguen sin darse cuenta de que aquí, en el club, el único deseo y fin que nos une a todos es el de trabajar por nuestros hijos. Considero que en este campo no puede existir la dejadez o el que lo hagan otros. Yo no tengo ahora ningún hijo en el club jugando, pero me encanta la idea de poder colaborar con otros y ver cómo se hacen hombres a través de la práctica del deporte, que en definitiva es lo que nos importa en este club.

—¿Cómo se logra mantener un club con tantos practicantes y tantas competiciones?

—Como la mayoría de los clubes: con mucho trabajo, de mucho pedir a la gente y del apoyo que nos pueden prestar las instituciones. Es decir, de aquellos que colaboran porque entienden que estamos haciendo algo interesante y que en un momento determinado no les importa donar una cantidad para ayudar al club.

—Los presupuestos, me figuro, se disparan cada temporada.

—En este caso hay que considerar lo que supone equipar a 230 chavales. Ello nos lleva a unos presupuestos realmente elevados para nosotros, que con la cuota de 1.500 pesetas que pagan los socios difícilmente podemos hacer frente.

Claro que si todos nos mentalizamos sobre qué es lo que hace el club y por qué estamos luchando, seguramente a nadie, dentro del club, le importaría buscar ayudas. A mí me parece que todo lo que se trabaje para un hijo, nunca estará de más. Creo también que el relevo en el club es necesario. No puede estar una misma persona o una junta directiva que la componen ocho o diez personas, llevando todo el peso del club. Es normal que se “quemem”.

—¿Por qué se aceptó la idea de ascender con el equipo de fútbol a la Regional Preferente?

—Lo querían los chavales que son los que mandan. Dicho sea en términos generales. Yo no era muy partidario, pero la Junta del club no la compongo sólo yo y la situación planteada se asumió por mayoría. Ahora aprovecho para decir que no me arrepiento en absoluto de que mis compañeros tomaran aquella

decisión. Puede que deportivamente no hayamos obtenido los resultados que buscamos, y por ello hemos bajado de categoría, pero a nivel de relaciones humanas hemos creado unas amistades importantes. Lo poco o mucho que podamos sacar del club serán, sin duda, las amistades que hemos logrado.

—La actualidad nos lleva a hablar del torneo cuadrangular que habéis organizado en colaboración con el Ayuntamiento. ¿Por qué esa idea?

—Nos planteamos el tema cuando vimos que en estas Fiestas y Fiestas no iba a haber fútbol. Pensando en que era nuestro séptimo aniversario —no se olvide que nuestro club nació con la sección de fútbol—, propusimos la idea al Ayuntamiento, colaboró con nosotros y lanzamos la invitación para participar a los equipos Quintanar, campeón del grupo de la regional prefe-

rente, la Gim. Segoviana, porque es otro de nuestros representantes en el fútbol juvenil regional, C.D. Cuéllar, representando a los equipos de la provincia y nosotros. De esta forma el deporte del fútbol también ha tenido un hueco en las Fiestas.

—La idea de vuestro club, del Unami, es quedarse en lo que tiene o aspira a más.

—Aquí nadie va a poner barreras. Lo que venga será por añadidura. Si el club ha de subir hacia arriba y la gente quiere trabajar, nadie lo va a impedir. Si no es así, tampoco va a pasar nada porque sigamos como hasta ahora. Nuestro objetivo ya está conseguido.

—Estáis ubicados en un barrio populoso como es La Albuera. Se nota la presencia del club en el barrio.

—Yo creo que sí. Ten en cuenta en el número de chavales que pertenecen al club. Su gran mayoría son de esta zona de la ciudad, es normal que Unami en sus actuaciones, de cualquier tipo, se vea reflejado en la vida diaria del barrio. Otra cosa será la ayuda que recibamos y la que verdaderamente debiéramos recibir. Todo lo que al club se apoye, todo lo que con él se colabore, tendrá reflejo en nuestra juventud. A todos los que hemos vivido y seguido la pequeña historia de este club, nos gustaría que todos y cada uno de los vecinos nos sintiéramos identificados con él.

Les aseguro —lectores—, que el C.P. Unami, está realizando una gran labor —no sólo deportiva—, entre los chavales. Pusieron sus ideas en acción y, no sin esfuerzo, han conseguido metas importantes. Es una imagen a seguir, porque, evidentemente, no están equivocados.

J. M.ª



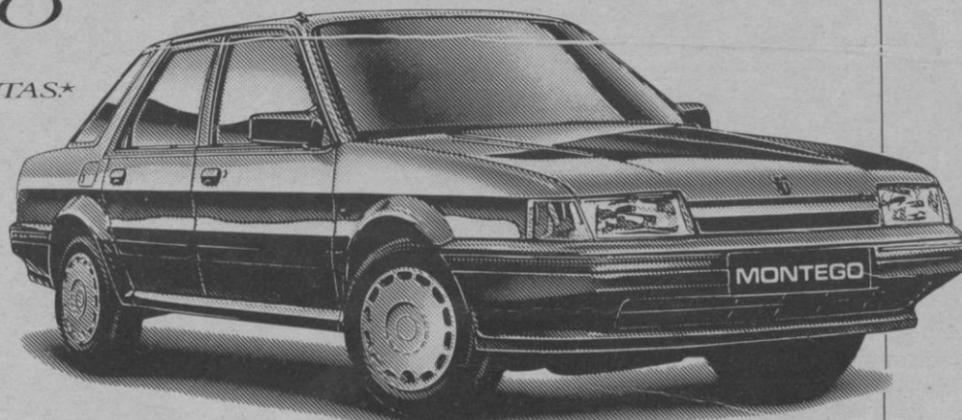
TODO UN MONTEGO 1.6 SL

POR SOLO

1.695.000 PTAS.*

Y HASTA EL 31
DE JULIO LE DAMOS
50.000 PTAS. MAS POR
SU COCHE USADO.

MONTEGO



GAMA MONTEGO

ROVER

1.6 SL (1.600 C.C., 83 CV.); 2.0 GSi (2 L., 112 CV.); 2.0 GTi (2 L., 112 CV.); GTi ESTATE (2 L., 112 CV., familiar); DSL Turbo (2 L., 81 CV., diesel).

* Precio final recomendado. Incluido IVA y transporte.

ROVER

CREDIT

PRUEBELO EN:

Concesionario Oficial: SEGOVIA.
JUSTINO SANZ ARRIBAS. Los Coches, 7.
Tel. 43 26 03. Y su Red de Agentes en
toda la provincia.

CICLISMO

III Marcha cicloturista «Ruta Pedraza»



J. M. HEREDERO

El pasado fin de semana se celebró la III Marcha Cicloturista «Ruta Pedraza», disputada en dos etapas y organizada por el Club Ciclista 53x13, bajo el patrocinio del Ayuntamiento de Segovia, la Diputación Provincial y la Junta de Castilla y León.

El primer día la etapa partió de Venta Magullo, a las 17,00 horas, para recorrer los 56 kilómetros establecidos. En marcha neutralizada los cicloturistas pasaron por Segovia para enfilar el recorrido hacia Hontoria, Madrona, La Losa, Navas de Riofrío y La Granja, donde se hizo un descanso para refrescar las gargantas y proseguir la marcha por Torrecaballeros hacia Venta Magullo.

En esta etapa estuvieron invitados un buen número de ciclistas segovianos, entre los que se encontraba el corredor de Banesto, José Luis de Santos.

La etapa reina vino el día siguiente, domingo 17, con la ya tradicional «Ruta Pedraza». En ella la asistencia fue más numerosa, pasando de 70. La salida se dio a las 9 de la mañana, con temperatura fresca pero buena para poder emplearse a fondo, como así fue. En efecto, el recorrido que estaba calculado para completarlo en 5 horas se hizo en 4 horas y media, con lo cual, si se descuentan las largas paradas del puerto de Navafría y sobre todo, de Pedraza, sale una media muy alta

para tratarse de cicloturistas. En esto la organización tuvo razón al insistir que no vinieran participantes sin una preparación adecuada, pues es una marcha nacional.

Se rodó en varios grupos compactos hasta Navafría, donde la dureza del puerto hizo mella en los participantes, rompiendo los distintos pelotones y llegando a la cima de uno en uno. Como la subida al puerto de Navafría era opcional, hubo corredores que prefirieron seguir la ruta hacia Pedraza, lugar en el que todos los corredores volvieron a reagruparse para descansar y tomar el avituallamiento merecido, ofrecido por Bicicletas Melero.

La vuelta se hizo a buen ritmo, como si todos tuvieran prisa por terminar esta dura jornada, y así el grueso del pelotón llegó sobre las 13,30 a la Venta Magullo. Después de una ducha reparadora, segovianos y foráneos se sentaron para disfrutar de una comida típica segoviana: cochinillo y cordero. En el tiempo del café, se puso el vídeo de



J. M. HEREDERO

la etapa para deleite de participantes y sus incondicionales acompañantes. Con la despedida de los amigos venidos de Valladolid, Sa-

lamanca, Avila y Madrid-Torrejón, así como los de la provincia se dio por terminada la III Marcha «Ruta Pedraza».

A.L.L.I.



J. M. HEREDERO

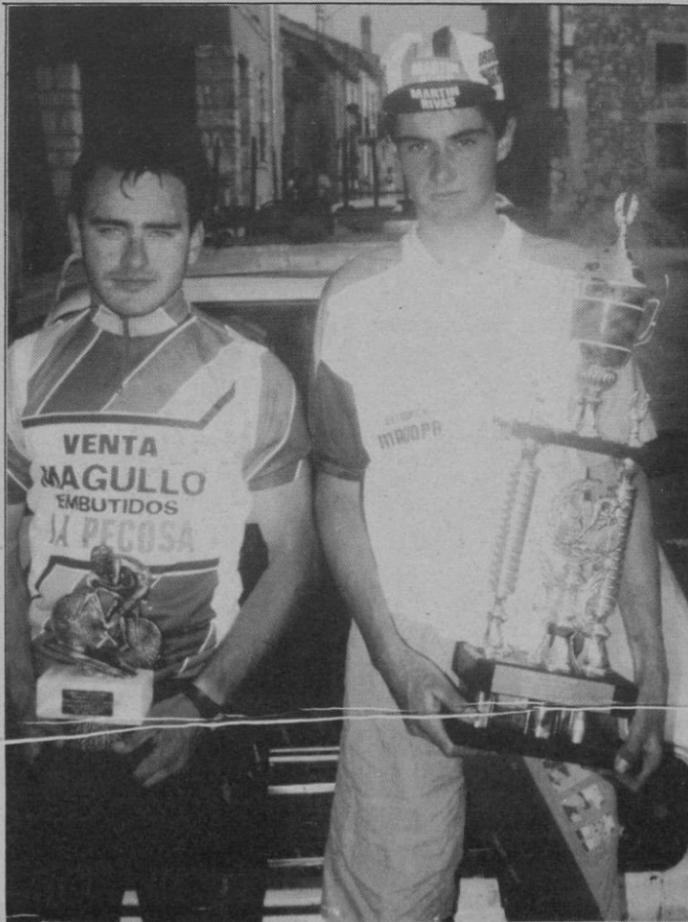
Romero fue el más valiente en La Matilla

Cincuenta corredores, de las categorías de juveniles y aficionados de 2.ª, estuvieron en la línea de salida de la prueba «V Trofeo San Antonio», celebrado en la localidad segoviana de La Matilla, con organización de la Sociedad Ciclista Segoviana y la Peña Binibimer.

El recorrido fue de cuatro vueltas al «infernal» circuito de La Matilla, Valleruela de Pedraza, La Velilla, Pajares, Rebollo y meta en La Matilla, hasta totalizar 82 kms. Y decimos lo de infernal porque, a la dureza del trazado por lo empinado de la carretera en algunas ocasiones, habría que añadir el pésimo estado del asfalto en las dos terceras partes del recorrido. Tan sólo se salvó el tramo comprendido entre La Matilla y La Velilla. El resto está en un estado lamentable y completamente intransitable.

En cuanto al tema deportivo en sí, la lucha se centró desde el principio entre los dos equipos fuertes en carrera, Seur y José Rivas-Macroprix. Hubo diversos intentos de fuga, siempre con corredores de estos equipos, pero ninguno con la entidad suficiente como para prosperar. El mejor de los segovianos en los primeros compases, fue el inquieto José Luis Cardiel, que se vio incluido en una de las fugas iniciales.

Los corredores en la cabeza de carrera fueron relevándose, y fue al terminar la tercera de las cuatro vueltas de que constaba el recorrido, cuando saltó el que luego sería vencedor, Romero, cogiendo una ventaja de un par de centenares de metros, que fue aumentando poco a poco, y le sirvió para alzarse con el triunfo. El grupo perseguidor entró a algo más de medio minuto.



El ganador con el primer segoviano

J. M. HEREDERO

CLASIFICACION

1.º, José María Romero Ruiz (José Rivas-Macroprix), 2-14-21; 2.º, Ignacio Bratos Hernández (Caja Toledo-Bosch), 2-14-57; 3.º, Antonio Aguado Pajuelo (Seur), m.t.; 4.º, Rafael Carmona Ubina (José Rivas-Macroprix), m.t.; 5.º, José Lorenzo Redondo Alonso (Las Murallas), 2-15-01; 6.º, Angel

Alvarez González (Julymar), 2-16-16; 7.º, Antonio Poyatos Calero (Seur), 2-16-52; 8.º, Fernando Martín García (José Rivas-Macroprix), m.t.; 9.º, Marco Antonio Aldea Vega (Julymar), m.t.; 10.º, José Luis Cardiel Mañas (Venta Magullo-La Pecosa), m.t.; 12.º, Antonio Ismael Sanz Sanz (Venta Magullo-La Pecosa), m.t.; 16.º,

Julián Antón Olmos (Optica Damián), 2-25-06; 18.º, Inocencio García Pecharromán (Venta Magullo-La Pecosa), 2-26-01; 22.º, Ricardo Ortega Sanz (Optica Damián), 2-28-56.

MONTAÑA: Rafael Carmona Urbina (José Rivas-Macroprix).

METAS VOLANTES: Ignacio Bratos Hernández (Caja Toledo-Bosch).

EQUIPOS: José Rivas-Macroprix.

PRIMER JUVENIL: José María Romero Ruiz (José Rivas-Macroprix).

NUEVO TRIUNFO DE ALEJANDRO SANZ EN CUELLAR

El corredor de la Escuela Municipal-Kalorsa, Alejandro Sanz García, consiguió otra victoria más para su ya repleta palmarés, en esta ocasión en Cuéllar, en el «VII Trofeo Villa de Cuéllar», que con organización del Club Ciclista San Miguel, tuvo lugar, para las categorías de infantiles, alevines y principiantes.

CLASIFICACIONES

INFANTILES:

1.º, Alejandro Sanz García (Escuela Municipal-Kalorsa); 2.º, Roberto Galindo Ortiz (E. Municipal-Kalorsa); 3.º, Iván del Pozo Sanz (E. Municipal-Kalorsa); 4.º, Oscar Pérez Arévalo (Caja-Navas de Oro).

ALEVINES:

1.º, Luis Angel Calle García (Caja-Navas de Oro); 2.º, Oscar Melero Coco (E. Municipal-Kalor-



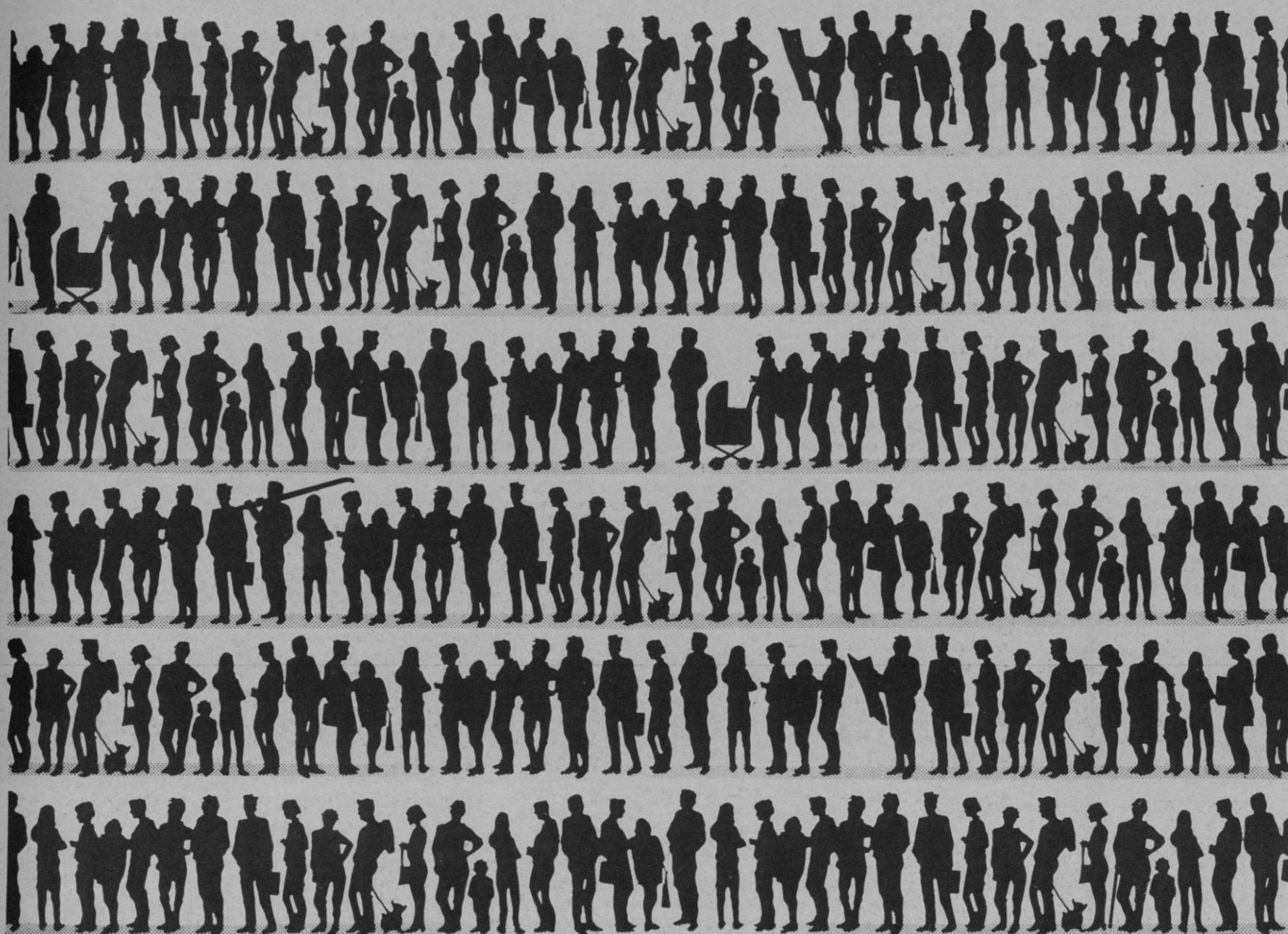
Alejandro Sanz, el triunfador

sa); 3.º, Julio López Navas (C.C. Caloco); 4.º, Alberto Jaime Rodríguez Pedrazuela (C.C. Aguila); 5.º, Rubén Merino Cárdbaba (E. Municipal-Kalorsa).

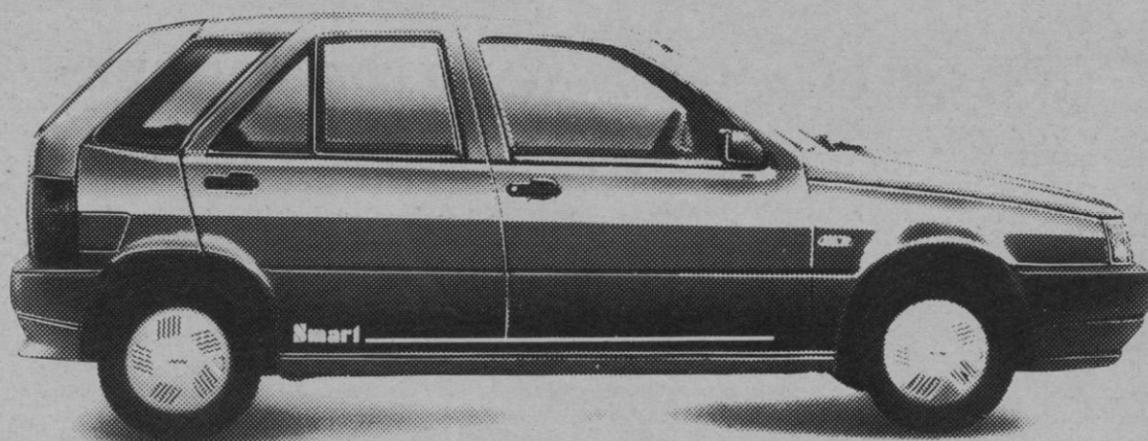
PRINCIPIANTES:

1.º, Miguel Angel Herrero García (C.C. Caloco); 2.º, Julio César Correa Miguel (Caja-Navas de Oro); 3.º, Emilio García Herranz (C.C. Caloco); 4.º, Antonio Baeza López (Caja-Navas de Oro); 5.º, Rubén Cárdbaba Cabrero (E. Municipal-Kalorsa).

S.S.



DMB&B



NO HAY PARA TODOS.

NUEVO FIAT TIPO Smart

(SERIE LIMITADA)

P.V.P. desde 1.375.000 PTS.

El nuevo Fiat Tipo Smart serie limitada lo tiene todo. Estabilidad, espacio, diseño, fuerza y tecnología Tipo. Pero además, ahora también tiene algo muy especial, su precio.

Acérquese a su Concesionario Fiat y haga su reserva.
No hay para todos.

FIAT
TECNOLOGIA LIDER

FUTBOL SALA

En espera de la asamblea de clubes...

La consolidación de este deporte en su último peldaño

José Luis Guijarro, vicepresidente en la nueva junta

Ha merecido la pena el esfuerzo que en los dos últimos años han realizado los clubes de fútbol sala en España. Han arriesgado mucho, es cierto, pero sabiendo lo que querían han llegado a un estadio donde van a encontrar una perfecta ubicación. Mientras, aún permanece el tema de las federaciones. Tanto la de fútbol como la de sala —de cuya legalidad nadie puede dudar—, permanecen en su contencioso particular. Difícil va a ser que el actual momento de euforia que vive el sala en España, y me refiero a los que se han mantenido en una brillante competición como ha sido la organizada por la Asociación, difícil va a ser, digo, que los clubes se ubiquen en uno u otro ente federativo si estos no dan más de sí que lo que hasta ahora han dado. La Federación Española de fútbol sala podrá tener, y lo tiene, todo el plano legal a su favor. Será la única que pueda controlar las competiciones de este deporte en España, pero si los clubes se organizan al margen de ella, o cambia su actual situación de enfrentamiento "legal" o toda su actual estructura no le valdrá de nada. Vivir de recuerdos, de los tiempos en que lucharon por la consolidación de este deporte en España —y lo hicieron bien— ya no basta.

UN PASO DECISIVO

El pasado lunes hubo una importante reunión en la sede de la Asociación de Clubes de fútbol sala, en Madrid. Hasta ese momento se había vivido una etapa de transición que se había resuelto —y ahí están los brillantes resultados de esta temporada—, con un destacado éxito. Pero era necesario acabar con la provisionalidad.

Una sola candidatura se presentó y el grupo directivo, a la espera del refrendo de la asamblea extraordinaria de la Asociación, a celebrar el próximo día 30, ya está a punto. Estos son los que registrarán los destinos de la Asociación Nacional de Clubes de fútbol sala a partir del próximo 1.º de julio:

Presidente: Aurelio Gómez.**Asesores:** Juan Manuel Gozaló y Manuel Saorín.**Vicepresidentes:** Joan Camps (Barcelona); José Luis Guijarro (Caja Segovia) y Pascual Saorín (Interviú)**Vocales:** Dionisio Avila (Sumarsa); Miguel Galardi (Huelva-92), Miguel Angel Mosquera (Chaston), Antonio Res (El Pozo), Fernando Gómez (House Garden) y Javier San Pedro (Redislogar), si bien en éste hay duda, debido a que el club madrileño quiere que como vocal esté Cecilio Serrano, hombre muy vinculado a la Federación de fútbol sala, por lo que la Asociación no parece muy decidido a admitir a éste.**Gerente:** Joaquín Collado.**Asesor jurídico:** Fernando Bernal.

Este equipo directivo será el que lleve a la asamblea las nuevas bases de competición, sistema de la misma y normativa.

ASI SERA LA PROXIMA CAMPAÑA**División de Honor:** Formada por 24 equipos. Es decir, los doce primeros clasificados de cada uno de los dos grupos de la temporada que ahora termina.**Primera Nacional:** La componen los 24 equipos descendidos de la División de Honor más los tres primeros de cada uno de los grupos que en la pasada temporada militaron en la 1ª Nacional.**Primera "B":** En principio serán ocho grupos de 10 equipos cada uno, si bien estos se podrán ampliar a tantos como sean necesarios. Se pretende que sea una competición autonómica. Hay un amplio número de solicitudes de equipos que quieren entrar en la Asociación. Pero sea cual fuera su categoría anterior tendrán que aceptar estar en la 1ª B.

¿Qué va a pasar con las competiciones de base? Es una pregunta que de momento no va a obtener respuesta. Para la Asociación entendemos, sería demasiado. No dispone



ANTONIO

de estructura y dudamos, incluso, que esa sea su labor. Es cierto que los clubes de División de Honor y los de 1ª Nacional, podrán inscribir un equipo filial en la 1ª B, pero con el requisito previo de demostrar que ya tenían este filial en la temporada 89/90.

MEDIOS ECONOMICOS

Mientras el contrato que la Asociación tiene con Dorna se mantenga, y aún queda un año, la situación económica va a ser buena. El presupuesto para la temporada próxima se eleva a veinticuatro millones de pesetas. Una cantidad importante.

Se espera que el C.S.D., a través de la Federación Española de fútbol, consigne cantidades para el sala que controla la Asociación, mientras que Televisión Española, ya ha solicitado el calendario de competiciones para la próxima temporada, a fin —se entiende— de seguir transmitiendo partidos de liga.

Aquellos que hace tan sólo unos meses se lanzaron a la aventura de realizar una competición con más ilusión que medios, hoy mantiene un equipo de once personas trabajando en su sede, como muestra de que han sabido encontrar el camino.

J.M.ª

Presidente C. D. La Escuela:

José Luis Guijarro, vice de la Asociación

«Nos gusta la idea de jugar con Marsanz»**«Alfonso ha recibido una oferta de Redislogar, pero...»**

—De forma alguna. Todos estamos de acuerdo en que la organización es necesaria y solamente consolidando la Asociación podremos conseguir las metas que nos hemos propuesto.

—Hablemos de casa. No ha sido bueno el rival de la Copa.

—Nosotros creemos que sí. El desplazamiento no es muy largo y vamos a jugar con uno de los mejores equipos de sala. Lo que garantiza un buen espectáculo para los aficionados segovianos. No estamos descontentos con el resultado

del torneo, aunque sabemos las dificultades que tiene eliminar a un rival como Marsanz. Pero si nos elimina, damos por concluida la temporada y nos vamos a descansar, que ya estamos todos necesitados de ello.

—¿Como está la plantilla tras la derrota de ALMAZORA?

—Hombre, les duele. Más por la derrota en sí porque nos jugaron el partido que ellos pretendían. Si bien hay que reflejar lo bien que lo hizo KERALITE.

—Si elimináis al equipo madrileño, billete para Lanzarote.

—Así es, ya que los seis equipos que se clasifiquen más Keralite e INTERVIU, jugarán los encuentros finales de Copa en la isla. Por cierto que la final, que se juega el día 6 de julio será retransmitida en directo por T.V., aprovechando el espacio de los encuentros de semifinales del mundial.

—¿Damos un repaso para ver como está el capítulo de jugadores para la próxima temporada?

—LUIS MARTIN: ya es seguro que continúa con nosotros.

—ERISON: Falta un pequeño detalle, pero no va a ser obstáculo.

—NACHO OLMEDA: Estamos estudiando una contraoferta que nos ha hecho. En ella tendrá mucho que decir el entrenador.

—CARLOS SANCHEZ: Sigo diciendo que nos dio su palabra de que se quedaría con nosotros. Ahora mismo no hay nada en contra.

—JORGE ALVARENGA: No ha cambiado la situación. Escribiste que quería irse a un club de fútbol y continúa con esa idea. Me ha pedido incluso no jugar este último encuentro con nosotros ya que tiene muy mal un tobillo.

—ALFONSO: Nos ha dicho que ha recibido una oferta de REDISLOGAR. En principio tiene ficha con nosotros, por lo que si quiere Redislogar algo, primero habrá que dialogar con nosotros. De lo contrario no daremos la carta de libertad.

—¿No va a haber por tanto ninguna baja?

—En principio no. RIVERO, PEPE y PEQUE (también PABLO y TRIGUERO), se quedan con nosotros.

—Y nuevas incorporaciones. —Salvo que NACHO no siga, y en este caso tendríamos que buscar un jugador, nuestra idea es la de que tanto PEPE como PEQUE se integren en el equipo.

J.M.ª



Marsanz, un señor equipo

JOSE LUIS GUIJARRO MARRUGAN ha sido un extraordinario colaborador del fútbol sala español. No es extraño que ahora, cuando la consolidación está prácticamente lograda, no se le deje al margen. Su nominación como vicepresidente de la Junta de la ASOCIACION, no hace más que corroborar lo que decimos.

—Enhorabuena, José Luis.
—Gracias.

—El paso dado ha sido importante para la Asociación.

—Era obligado hacerlo. La unificación de las dos asociaciones era un hecho cantado. Ahora, con una junta directiva firme, la situación va a cambiar de forma sustancial.

—No habrá problemas en la asamblea del día 30.

DEPORTES AUTOCTONOS.—Torneo de Ferias

Se llega a la última tirada con mucha igualdad

El domingo, en La Pocilla, se proclamarán los vencedores



ANTONIO

Nada más hay que ver las clasificaciones para darse cuenta de cómo está de interesante el torneo Ferias y Fiestas de calva, tango y rana, que están disputando jugadores segovianos con la organización de la Agrupación de Deportes Autóctonos y Tradicionales, San Frutos y el patrocinio del Ayuntamiento de Segovia.

Si en la primera tirada podía dar la impresión de que los primeros puestos en las dos clasificaciones

podían estar decantados, las tiradas del pasado domingo en La Dehesa, con mucha animación, por cierto, puso las cosas mucho más complicadas, lo que de cara a la jornada, que se disputa el próximo domingo en "La Pocilla" (junto al Parque de Bomberos), la situación es de no saber quién puede ser el campeón. En la jornada que comentamos tomaron parte dieciocho jugadores en calva y nada menos que veinte parejas en tango, lo que demuestra el claro interés por la práctica de una actividad deportiva que tiene vigencia desde muchos años atrás.

Aquellos que sigan habitualmente la información que ofrecemos sobre estos torneos podrán observar que en los primeros puestos, de forma habitual, aparecen los mismos nombres. Ello se debe a que en muchos casos estos jugadores dedican tiempo para entrenamientos, cuestión que más tarde tiene su reflejo en las tiradas oficiales.

De cualquier forma no se pierdan la tirada del próximo domingo a partir de las 10 de la mañana. En ella se van a decidir quiénes serán los vencedores de este torneo de ferias.

CLASIFICACIONES

La tirada del pasado domingo en La Dehesa, tuvo esta clasificación:

Tango:

- 1.º Jesús Gómez-Agustín de Lucas, 27 puntos
- 2.º José de Lucas-Eutimio Sanz, 27
- 3.º José L. Matarranz-Jesús Bermejo, 25.
- 4.º Julián Herrero-Alejandro Jimeno, 24
- 5.º Víctor Palomo-Antonio Moreno, 22
- 6.º Fernando Velasco-Dionisio Velasco, 22
- 7.º Justo Lobo-Manuel Luque, 22

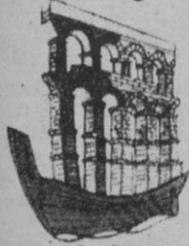
P.P.

Mañana, campeonato de pesca fluvial del Montepío de Camareros de Segovia

Mañana jueves, día 21, se celebra en aguas del pantano de Revenega, el campeonato de pesca fluvial del Montepío de Camareros de Segovia. De 7,30 a 11 de la mañana, competirán numerosos deportistas inscritos para esta prueba, todos ellos profesionales de hostelería que, a buen seguro lograrán interesantes capturas de trucha común, cuestión difícil pero no imposible, y hermosos ejemplares de "arco iris" que igualmente conforta el ánimo y espíritu de los pescadores.

La competición se desarrollará con arreglo a las normas que rigen en la vigente ley de pesca, siendo permitido el empleo de cebos que autoriza la norma establecida, así como las modalidades más usuales, de sobra conocidas por los deportistas de la caña.

Horno de Juan



Venta el Segoviano

SEGOVIA EN MADRID
con sus especialidades

**Y ASADOS EN
HORNO DE LEÑA**

c/ Joaquín María López, 30
Teléfono 243.30.43
c/ Lope de Rueda, 4
Teléfono 275.69.16

BALONCESTO

El sábado, los veteranos internacionales, en Segovia

Ya está formada la selección definitiva del equipo segoviano

Ya está todo dispuesto. El próximo sábado, 7,30 de la tarde en Teodosio y con entrada libre, se juega el encuentro de baloncesto entre "El Plumillas", equipo formado por jugadores veteranos internacionales del baloncesto español a los que darán réplica un grupo de jugadores segovianos, muchos de ellos veteranos también que jugaron en el Imperio, a lo largo de muchas temporadas.

El encuentro, como es normal dadas las altas cotas de aceptación que tiene el baloncesto, ha despertado interés en Segovia por lo que el lleno en las gradas del Teodosio está asegurado. Quizás hayan de funcionar las gradas telescópicas que ya están instaladas en el recinto.

Como preparación al encuentro —porque con el entrenamiento que habitualmente han realizado no es suficiente, el colectivo de jugadores segovianos va a disputar mañana jueves, siete de la tarde, un encuentro frente a J.P.M. en la misma cancha donde se juega el sábado.

Ya está totalmente perfilada la selección de jugadores. Estos son: José Luis Bernal. Su última temporada la jugó en el Guadalajara, de la Primera División. Su trayectoria dentro del baloncesto ha sido siempre destacada. Carlos Herraz, J. Carlos Manrique, Quique Gómez, Alejandro Barroso, Gonzalo López Juampi, Javier Muñoz, Benigno

Santiño, Antonio Mollinedo, Jesús Iradier, ahora entrenador y exjugador del Imperio, Chago Muñoz, Gonzalo Torres y Alex, un pivot que juega en el Guadalajara.

El equipo segoviano va a estar dirigido por Juan Pascual Manzano, que hace ya unos años tuvo a muchos de estos jugadores en las filas del Imperio, cuando este equipo disputaba sus encuentros en categoría nacional.

Nos dicen que con todos estos jugadores se intenta dar réplica a los excelentes veteranos que juegan en el conjunto que se desplaza. Algunos de los nombres que estarán en "El Plumillas" seguramente les "sonarán".

Juan Antonio Corbalán, Vicente Ramos, Cabrera, López Iturriaga Rullán, Prada, Segarra, Gaztañaga, Souto, Sevillano... Nos dicen que también estarán para reforzarles, dos jugadores de color que serán los que salten en el rebote.

Considero que los aficionados al baloncesto, al ver estos nombres, no querrán perderse la ocasión de ver en cancha a quienes durante muchas temporadas fueron los auténticos ídolos del basket español. Recuerde: sábado, día 23, 7,30 tarde, Teodosio. Entrada libre.

Aquellos jugadores que pasaron por las filas del Imperio, están especialmente invitados al encuentro.

J.M.ª

J.M.ª

Calva

- 1.º Angel Antoranz, 17 puntos.
- 2.º Julián Herrero, 16
- 3.º José de Lucas, 15
- 4.º Eugenio López, 14
- 5.º Antonio Moreno y Felipe Santos, 11 puntos.

La modalidad de rana, sólo se jugará en la jornada del domingo. Las inscripciones podrán realizarse en el mismo lugar de la tirada.



HASTA
200.000 PTS MENOS

Una razón de peso: hasta 200.000 pesetas menos al comprarse este mes un Classic. Y además, la financiación que más le convenga. Y si nos trae su coche usado le haremos una interesante valoración.

Y después de la razón, el impulso. Acérquese a un coche práctico y sólido. A

unas prestaciones brillantes, de escaso mantenimiento y mínimo consumo. Conozca su equipamiento. Su interior amplio y cómodo. Su gran maletero.

Aunque, sólo sea por una vez, déjese llevar por el impulso. Si además le añade la razón de 200.000 pesetas menos, no le costará nada decidirse.

La gama Classic comienza con el Classic C, a partir de 1.175.000 pts P V P recomendado (IVA y transporte incluidos).

Oferta válida hasta fin de mes. Ventas a flotas, consulte a su concesionario

Volkswagen Classic

VEALO EN:

Motor Segovia, S. A. Polígono Industrial, c/ Guadarrama, s/n.
Teléfono 43 71 62 - SEGOVIA



1-1: Colombia frenó a la apisonadora alemana

Alemania: Illgner, Berthold, Buchwald, Augenthaler, Pflueger, Reuter, Hassler (Thon, m. 88), Matthaus, Bein (Littbarski, m. 46), Kinsmann y Voeller.

Colombia: Higuita, Escobar, G. Gómez, Herrera, Perea,, G.J. Gómez, Alvarez, Valderrama, Fajardo, Rincón y Estrada.

Árbitro: Alan Snoodly (Irlanda del Norte). Muy mal. No supo cortar el juego de duro de alemanes y colombianos. Amonestó a Herrera (m. 15). G.J. Gómez (m. 24), Alvarez (m. 38), Berthold (m. 64).

1-0: Min. 88. Balón lanzado por Voeller por la izquierda del ataque alemán que Littbarski recoge y con la zurda bate a Higuita.

1-1: Min. 92. Excelente pase de Valderrama a Rincón que bate por debajo a Illgner.

Estadio San Siro de Milán. Casi lleno.

Alemania tuvo ayer la suerte de los campeones al conseguir un inmerecido punto frente a Colombia. El equipo que dirige Francisco Maturana dio a los alemanes todo un recital de buen fútbol, consi-

guiendo al final ese punto que le puede clasificar para octavos de final.

Después de diez minutos de juego duro por parte, de ambos equipos y algunos ataques alemanes que no consiguieron materializar ni Klinsmann ni Voeller, Colombia se fue asentando poco a poco en el campo y, a partir del minuto 19, fue el único equipo en el terreno de juego, anulando por completo a la hasta entonces "apisonadora alemana". Y es que Colombia hizo una sensacional primera parte, con apoyos constantes, juego en corto, triangulaciones, reposo e inteligencia.

La primera ocasión de los colombianos llegó en el minuto 22 cuando Valderrama de un centro magistral a Estrada que sólo ante Illgner lanza el balón fuera. Cuatro minutos después, y en pleno dominio de la escuadra de los Maturana, Estrada vuelve a fallar un gol cantado, tras el excelente pase de Rincón.

En la segunda parte Littbarski entró por Bein, para intentar organizar el juego de ataque, pero la cohesión alemana no llegaba y, a

los nueve minutos, Estrada vuelve a sorprender a los teutones, arrancando desde atrás en una clara ocasión de gol, pero su fuerte disparo es rechazado por Illgner.

El esfuerzo derrochado por los colombianos hizo mella en ellos y la presión alemana se hizo más agobiante.

Como consecuencia de ello, los pupilos de Beckenbauer gozaron de buenas ocasiones de gol. En el minuto 75 Matthaus está a punto de batir a Higuita al lanzar una vaselina que se estrella en el larguero.

Si hasta entonces la emoción había estado presente en este encuentro, los verdaderos momentos de tensión llegaron en los últimos minutos de partido. En el 88 Littbarski consigue el gol alemán, tras el pase de Voeller, que deja a los colombianos desolados viendo cómo su esfuerzo no había servido para nada. Pero, cuatro minutos después realizaron la última y más bonita jugada del partido: Valderrama pasa el balón a Rincón y éste remata empatando el partido, ante el estallido de San Siro. Por una vez el fútbol fue consecuente con el juego.

Derrotó a Checoslovaquia por 2-0

Italia, campeona de su grupo

ITALIA: Zenga; Baresi, Bergomi, Ferri, Maldini, Berti, De Napoli (Vierchowod, min. 65), Giannini, Donadoni (De Agostini, min. 51), Schillaci y Baggio.

CHECOSLOVAQUIA: Stejskal; Kinier, Kadlec, Nemecek (Bielik, min. 45), Bilek, Hasek, Chovanek, Weiss (Griga, min. 59), Moravcik, Skuhravy y Knoflicek.

ÁRBITRO: Quiniou (Francia). Mal. Mostró tarjetas amarillas Chovanek, Skuhravy, Maldini y Berti, por marcar un gol con la mano. No pitó penalti claro en una entrada de Skuhravy a Schillaci en el área checa a los 55 minutos, y diez minutos después anuló un gol legal a Griga, que batió a Zenga de cabeza sin que existiera fuera de juego.

GOLES

1-0. Min. 9: Giannini tira a puerta y su remate, en semifallo, lo recoge de cabeza Schillaci para batir al portero checo.

2-0. Min. 76. Golazo de Baggio, que recoge un balón en el centro del campo, se interna con velocidad salvando la entrada de Hasek, dribla a Kadlec en el área y bate a Stejskal con su derecha.

Estadio Olímpico de Roma, con

la presencia de 83.000 espectadores. Donadoni se tuvo que retirar lesionado a los seis minutos de la segunda parte.

Italia se proclamó campeona del Grupo "A" en la primera fase tras derrotar a Checoslovaquia por 2-0. La selección anfitriona del Mundial necesitaba la victoria frente a los checos para ocupar la primera posición de su grupo y seguir jugando en octavos de final en Roma. Italia no defraudó ayer a la afición que se dio cita en el Estadio Olímpico de Roma con su juego y con este triunfo frente a una selección checa que ya estaba clasificada para la segunda fase. Los dos nuevos atacantes que puso Azeglio Vicini frente a los checos, Schillaci y Baggio, consiguieron los tantos para Italia. El último de ellos, para sacar pañuelos, un golazo de Baggio, que arrancó desde el centro del campo y tras salvar a dos defensores checos, batió a Stejskal.

Los italianos salieron a ganar desde el primer momento, y en el minuto nueve Schillaci, el mejor jugador del partido, consigue el primer gol de cabeza. El acoso local era infernal y los ataques italianos se sucedían sin demora. Por su parte, los checoslovacos aguantaban como podían la presión agobiante italiana, que estuvo a punto de aumentar su ventaja antes del descanso de no ser por las intervenciones del portero checo.

En la segunda mitad, y con el 1-0 a su favor, Italia no se conformaba y volvía al ataque intentando una y otra vez batir la puerta de Stejskal. En el minuto 60, Giannini tiró a puerta, y su balón lo sacó en la misma línea Hasek. Después llegaría el penalti a Schillaci y el gol anulado a Griga. Italia quería más goles y siguió atacando, y fue Baggio, el fichaje millonario del Juventus, el encargado de cerrar brillantemente el marcador de un partido vibrante que acabó con euforia en el Olímpico de Roma.

CON EL OJO DEL MUNDIAL

TRES GOLES POR COLOMBIA

Claro lectores, que hoy les propongo un tema de árbitros y puede que más de uno de Vds. discrepe. Puede. Pero es que la jornada de ayer, con cuatro encuentros, tuvo —cuando menos—, dos actuaciones arbitrales de auténtica "camorra". Nos paramos, si quieren, en el estadio GIUSSEPPE MEAZZA, de Milán. Juegan la ALEMANIA de BECKENBAUER Y "la" COLOMBIA, de MATURANA, que en el campo lidera —y de qué forma!—, "El loco del Caribe". Apelativo que recibe el portero HIGUITA. Con los dos equipos sobre el terreno de juego llegó para complicar la cosa el árbitro IRLANDES, ALAN SNOODY, que tiene como profesión habitual empleado de Banca. Al colegiado de turno nombrado a "dedo" por FIFA para este encuentro, no le debió gustar la idea de que el máximo protagonista del encuentro —precisó por otra parte—, que estaban disputando las dos selecciones citadas, lo tuvieran solo los jugadores. Se "lió" el "pito" al "silbato" y no cometió más errores porque no alargó más minutos el encuentro. Por falta de ganas no era. Lo aseguro.

No sé si los jugadores alemanes saltaron al césped con la idea aquella del internacional español LANGARA, cuando decía aquello de "balón a mí que los arrollo". Pero si así pensaron se quedaron con las ganas. Porque entre VALDERRAMA "el pelos", la habilidad de RINCON, la seguridad de HERRERA y el juego de conjunto que protagonizaron los colombianos, les llegaron a "bailar" en diferentes fases del partido. Y ello a pesar de la tenacidad del colegiado por señalar faltas, mostrar tarjetas y taparse los ojos cuando veía las cosas complicadas.

El encuentro fue extraordinario. Los colombianos, que habían luchado como jabatos, se encontraron con un gol en contra cuando al partido le faltaba un minuto para concluir. Con él habían perdido el tren de los octavos. Mas, con la tenacidad por bandera, teniendo fe en que podían conseguirlo, se fueron por enésima vez al ataque y en la que sería la última jugada del encuentro la "hormiguita" RINCON, le coló el esférico bajo las piernas a ILLGNER. El portero del COLONIA, no se creía lo que veía cuando volvió la cabeza y observó el balón pegado a la red. Seguro que tampoco el árbitro se lo creía.

Yo no aseguro que los árbitros ni la FIFA, estén por ayudar a la selección italiana. Pero... Ayer, en el transcurso del encuentro de los de casa frente a CHECOSLOVAQUIA, otro árbitro, en este caso el francés JOEL QUINIQU, puso todo su empeño en que el único equipo que pudiera conseguir goles fuera ITALIA. No es posible que a los checos les anular a aquel tanto, que significaba el empate y con él un giro total del partido, habría supuesto que los anfitriones ocuparan la segunda plaza y hubieran de salir a jugar fuera del ESTADI OLIMPICO DE ROMA. Lo que representaría unos menores ingresos económicos para FIFA, ente organizador.

Claro que esto no es más que una hipótesis, ya que el francés cometió el desliz de no señalar un penalti clamoroso que le hizo la defensa checa a SCHILLACI.

Por ese camino y si se actúa en consecuencia, junto al suco ERIK FREDRIKSSON (el de la "mano de Dios", de Maradona), el Sr. SORIANO ALADREN y los dos citados anteriormente, debieran ir el 90 por 100 de los colegiados elegidos para el mundial. ¿Será que no saben... o que no les dejan?.

J.M*

Tras vencer a los Emiratos Arabes por 4-1

Yugoslavia consiguió la segunda plaza de su grupo

YUGOSLAVIA: Ivkovic; Stanojkovic, Spasic, Sabanadzovic (Prosinecki, m. 78), Hadzibegic, Jozic, Brnovic, Susic, Pancev, Stojkovic y Vujovic (Vulic, m. 64).

EMIRATOS ARABES: Faraj; E.M. Abdulrahman, I.M. Abdulrahman, Haddad, K.G. Mubarak, Abdullah, Juma, K.I. Mubarak, H.B. Abbas, M.K. Mubarak (Sultán, m. 35) y Al Talijani.

ÁRBITRO: Takada (Japón). Mostró la cartulina amarilla a Brnovic, Sabanadzovic, Pancev y K.G. Mubarak, a este último en dos ocasiones por lo que fue expulsado en el minuto 76.

1-0, m. 4. Susic marca de cabeza.
2-0, m. 8. Pancev marca de disparo raso y cruzado.

2-1, m. 22. Juma marca de espléndido cabezazo.

3-1, m. 46. Pancev fusila una cesión con el pecho de Vujovic.

4-1, m. 92. Vaselina de Prosinecki que se "traga" Faraj.

Unas 22.000 personas en el estadio "Dall'Ara" de Bolonia. Tarde veraniega.

La selección de Yugoslavia cumplió con el pronóstico y ayer consumó su clasificación para los octavos de final de Italia-90 como segunda de su grupo tras golear al endeble equipo de Emiratos Arabes que volvió a dar una imagen lamentable.

Los yugoslavos salieron decididos a sentenciar el partido para confirmar su segunda plaza del grupo.

Los primeros minutos fueron prometedores para el equipo yugoslavo, que jugó sin complejos y dispuesto a consumir una nueva goleada sobre los árabes.

Todo parecía cumplirse conforme a lo previsto cuando a los ocho minutos de juego Yugoslavia ya ganaba por dos goles a cero tantos de Susic y Pancev.

Los balcánicos jugaban a placer y la goleada parecía inevitable. Pero el equipo de Ivika Osin cayó en el habitual relajamiento de estos casos, y los árabes aprovecharon la

coyuntura para acortar distancias en el minuto 22.

En el segundo tiempo, los yugoslavos salieron decididos a sentenciar el partido, y en el primer minuto, Pancev consigue el tercer gol, que casi dejaba sentenciado el partido. Al filo de la conclusión del partido Orosinecki dio el broche perfecto para la clasificación de su equipo al transformar el cuarto y definitivo gol.

2-1: Victoria de Austria ante Estados Unidos

AUSTRIA: Lindenberger, Aigner, Pecl, Pfeffer; Streiter, Zsak, Artner, Herzog, Polster (Reisinger, min. 45), Ogris y Rodax.

ESTADOS UNIDOS: Meola, Doyle, Banks (Wynalda, min. 55), Windischmann, Armstrong, Harkes, Murray, Balboa, Caligiuri (Bliss, min. 70), Ramos y Vermes.

ÁRBITRO: Al Sharif Jamal, del colegio sirio. Mostró amarillas a Zsak (min. 22), Lindenberger (min. 26), Streiter (min. 90), Caligiuri (26), Banks (28), Pecl (31), Murray (39), Reisinger (48) y Windischmann. Expulsó a Artner (min. 33) tras una fuerte entrada sobre Vermes.

0-1. Min. 50: Jugada individual de Ogris que culmina marcando de perfecta vaselina sobre la salida de Meola.

0-2. Min. 63: Rodax fusila a gol en el área pequeña.

1-2. Min. 84: Murray remata a bocajarro y Lindenberger se "traga" el balón entre sus piernas.

34.000 espectadores en el "Comunale" de Florencia.

La selección austriaca mantiene escasas esperanzas de clasificación para los octavos de final de este Campeonato del Mundo de Fútbol, a pesar de derrotar apuradamente a Estados Unidos por 2-1.

La victoria del equipo europeo se fraguó cuando los austriacos juga-

ban con diez jugadores y cuando no contaban con la ayuda de su máxima estrella, Polster, que fue sustituido tras el descanso.

Con el paso de los minutos el juego se tornó brusco, lo cual obligó al colegiado sirio Al Sharif Jamal a mostrar cinco tarjetas amarillas y una roja, a Artner (en el minuto 33) en apenas once minutos.

Cuando Estados Unidos abandonó su sólida posición defensiva, llegó el primer gol de los austriacos, obra de Ogris, en el minuto 49, tras un rápido contragolpe del equipo centroeuropeo.

Rodax aprovechó otra jugada a la contra de Streiter para lograr el segundo gol austriaco, en el minuto 62.

El único gol anotado por el conjunto estadounidense tuvo como autor a Murray tras jugada de Ramos. Era el minuto 82.

CLASIFICACIONES

GRUPO A

1. Italia	6 puntos
2. Checoslovaquia	4 "
3. Austria	2 "
4. EE.UU.	0 "

GRUPO D

1. RFA	5 puntos
2. Yugoslavia	4 "
3. Colombia	3 "
4. E. Arabes	0 "

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

NECESITO aula acondicionada. Urgente. Teléfono 431167.

SE ALQUILA apartamento en Benicassim, julio y septiembre. Teléfono 437489, tardes.

ALQUILO piso amueblado, meses de verano. Teléfono 424533.

SE ALQUILA piso, céntrico. Julio, agosto, septiembre. Teléfono 433880 (mañanas o desde 8 tarde).

SE ALQUILA o se vende bar-restaurante-hostal Venta Juanilla. Ctra. Madrid-Irún, Km. 100, Santo Tomás del Puerto. Teléfono 555047.

ALQUILO piso en Alicante. Primera quincena julio y mes septiembre. Teléfonos 171089, 171753.

SE ALQUILA piso, meses verano, en San Juan (Alicante). Teléfono 435579 (de 8 a 10 noche).

COMPRAS

COMPRO local zona comercial. Información: Teléfono 440208.

ENSEÑANZA

INGENIERO superior da clases de matemáticas EGB, BUP, COU, selectividad, primer curso de ingenierías técnicas y arquitectura técnica, contabilidad financiera y sociedades costes. Teléfonos 426814, 436908.

SE DAN CLASES matemáticas, física y química, FP, BUP, COU. Grupos reducidos. Teléfono 422747.

PROXIMAS oposiciones al INSALUD, temarios actualizados. Academia Jesús Díaz. Teléfonos 426814, 436908.

VARIOS

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias, Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 430511 (seis líneas).

ATENCION. Si no cobra pensión. ¡Infórmese! 442506.

RELAX, señoritas de compañía. Hotel, domicilio, pases de lencería, vídeo, privado. Villalba. Teléfono 8508543.

SINGER. Máquinas de coser. Electricidad Ruiz. Juan Bravo, 3. Teléfono 430397.

GANADOS

NOVILLAS DE BRETAÑA FRANCESA

Alta producción y total garantía sanitaria SECOEX ☎ 43.31.81

VEHICULOS

AUTOHOF, S. A. Automóviles de importación. Teléfonos 437813, 425162.

VEHICULOS importación. Motor Castilla - Aupisa. 20 años experiencia. Segovia-Madrid-Alemania. José Zorrilla, 109. Teléfono 422032.

PARTICULAR vende Golf GTI-87. Teléfono 426245.

VENDO Volkswagen Golf CL cuatro puertas. Teléfono 437813.

VENDO Seat Panda Marbella, buen estado, barato. Teléfono 172200, Víctor.

SE VENDE moto Guzzi 65 (de muelles) rodando. 45.000 pesetas. Teléfono 490575.

VENDO Citroën AX 11 TRS, como nuevo. Buen precio. Teléfono 420937 (horas comidas).

COSECHADORAS, tractores, remolques, vertederas. Nuevos y usados. Talleres Higuera. Concesionario Fiat-Agri. Sangarcía. Teléfono 179165.

IVECO vende usados

TRACTORAS
Renault DR-340-T, año 86
DAF 3300, año 85
Iveco 190.42, año 85

FURGONES
Iveco 35.8 - varios
Iveco 40.8 Frigorífico
Iveco 30.8 Isotermo
Iveco 35.8 en chasis
Iveco 60.10 Grúa-Plataforma
Ctra. San Rafael, Km. 92

SE VENDE moto Suzuki GS 750 E Clásica. Muchísimos extras. Teléfono 490575.

MOTORES Lombardine para todas las marcas de segadoras y repuestos. Feliciano Martín Martín. Teléfono 500045. Turégano.

VENDO cosechadora John Deere-965, 4,80 m., cabina refrigerada, dispuesta para cosechar. Sixto García. Caballar.

AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

INMOBILIARIA LLANCASA: Pisos, locales, solares. Facilidades hasta 20 años. Ladreda, 25, 1.º A. Teléfonos 425358, 435962.

MIGUEL TOVAR
AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

TOVAR: Vía Roma. Edificio construcción. 4-1 dormitorios, garaje, trastero.

TOVAR. Edificio El Salvador, pisos 3 y 4 dormitorios, totalmente exteriores.

TOVAR: Piso calle Los Coches, 3 dormitorios, planta tercera. Luminoso.

TOVAR: Piso San José, 3 dormitorios, totalmente reformado, cuarto trastero.

TOVAR: Traspasa local José Zorrilla, 150 metros. Amplio escape-rate.

TOVAR: Piso zona San Millán. 4 dormitorios, garaje y trastero.

TOVAR: Alquila local muy céntrico. 60 metros. Escultor Marinas. Renta interesante.

TOVAR: Venta piso calle Larga, planta 2.ª, 3 dormitorios, trastero.

TOVAR: Local venta calle de Los Coches. 85 m², doble altura.

TOVAR: Vía Roma. Edificio en construcción. Local de 88 metros.

TOVAR: Venta parcela pueblo Zamarramala. Superficie 356 m.

TOVAR: Alquila Vía Roma. 2 y 4 dormitorios.

TOVAR. Vende local 80 m², C/ San Cristóbal, buena fachada, esquina.

TOVAR: Piso carretera Villacastín, 4 dormitorios, superficie 140 metros. Oportunidad.

TOVAR: Piso confortable, 3 dormitorios, garaje, trastero. En Coronel Rexach.

TOVAR: Piso Vía Roma, 4 dormitorios, garaje. Amplias vistas. Mejorado.

TOVAR: Locales alquiler. Ctra. La Granja, 300 m². Amplia fachada.

TOVAR: Locales. Venta. Ctra. Trescasas, 50 m² en adelante. Cristo del Mercado, 50 m².

TOVAR alquila en Vía Roma. 4 dormitorios, garaje y trastero.

43.54.61 ☎ 43.59.50
MIGUEL TOVAR
AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA
EZEQUIEL GONZALEZ, 6

PISOS VENTA
HABITAT HABITAT

HABITAT: Su agencia. Locales, pisos, chalets, solares, alquileres. Dr. Castelo, 2 (frente enlosado catedral). Teléfono 433010.

HABITAT
VENDE PISO
C/ Clavel
♦ 1 dormitorio. Salón.
Cocina - Offis amueblado
♦ Garaje y trastero
Facilidades

HABITAT: VIA ROMA. 130-140 m². 3 y 4 dormitorios. Planta normal y dúplex. En construcción.

HABITAT: SAN FRANCISCO. 194 m². 4 dormitorios. 3 baños. Inmejorables calidades. A estrenar.

HABITAT: ONESIMO REDONDO. 135 m². 4 dormitorios. 2 terrazas. Armarios empotrados vestidos. Inmejorable estado.

HABITAT: GOBERNADOR FERNANDEZ JIMENEZ. 178 m². 5 dormitorios. Garaje. Trastero. Exterior. 2 terrazas.

HABITAT
TRASPASA
Local Comercial
C/ Conde Sepúlveda
➤ 150 m². Acondicionado
➤ Cualquier actividad
INFORMESE

HABITAT: SANTO TOMAS. 250 m². 5 dormitorios. Dúplex. Mejoras. Cocina amueblada.

HABITAT: ISABEL LA CATOLICA. 185 m². 6 dormitorios. Completamente exterior. Para rehabilitar.

HABITAT: RIAZA. 134 m². 4 dormitorios. Garaje y trastero. Perfecto estado. Buen precio.

HABITAT

VENDE APARTAMENTO

— San Ildefonso —
● Planta ático. 65 m²
● Preciosas vistas.
Seminuevo. Trastero
¡4.700.000!

HABITAT: C/ LIRIO. 112-114 m². 4 dormitorios. Magnífica construcción. Garaje opcional.

HABITAT: EZEQUIEL GONZALEZ. 140 m². 4 dormitorios. Muy soleado. Gastos individuales.

HABITAT: DAOIZ. 180 m². 4 dormitorios. Seminuevo. Ideal situación. Infórmese.

HABITAT: Sepa encontrar su Habitat. Si quiere vender, si quiere comprar, siga los nuevos sistemas en gestión inmobiliaria. Teléfono 433010.

HABITAT HABITAT
LAS MEJORES OFERTAS

TRASPASOS

SE TRASPASA bar. Teléfono 428894.

TRASPASO local 60 m², zona La Albuera, baja renta. Teléfono 441073 (desde 9 noche).

SE TRASPASA local comercial, céntrico, 75 m². Llamar horas oficina. Teléfono 430661.

SE TRASPASA hamburguesería. Teléfono 420021.

TRABAJO

SE NECESITA cocinero con experiencia. Teléfono 983/800612.

SE NECESITA señora/señorita, atender señora mayor. Teléfono 420933.

— SE NECESITA —
DEPENDIENTE/A
con experiencia; puesto estable
Cafetería Korppus ★ SEGOVIA
(Ref. 40/1/V001)

SE NECESITA socorrista, piscina Club Social. Ezequiel González, 30. Llamar teléfono 422597.

EMPLEADA de hogar necesito. Verano San Rafael. Cocina sencilla. Informada. 60.000 pesetas. Teléfono 91/5555168.

NECESITO chica interna. Teléfono 430330.

ASUNTO NUEVO, España: ganará hasta 4.000 pesetas diarias. Informa gratis INICO, Apartado 1.209, San Sebastián.

SE NECESITA pinche de cocina de 16 a 17 años. Teléfono 428018. (40/1/M-023).

ENCARGADO para explotación agrícola de regadío. Conocimientos de maquinaria. Dotes de mando y organización. Proximidad Palencia. Vivienda. Teléfono 988/808000.

BOLSA Universitaria. Necesita señoritas estudiantes. Cuidar niños, ayudar casa. Julio, agosto. Sierra, playa. Mayores 18 años. 91/4451258.

ADQUIERA
SU CHALET
★ ESTRELLA ★
VD. PUEDE

★ Buenísimas calidades
★ Jardín privado
★ Piscina privada

LA LASTRILLA

Informes en ☎ 43 06 61

SE NECESITA dependiente aprendiz para alimentación. Teléfono 436373. (Ref. 40/1/M012).

NECESITO empleada de hogar. Teléfono 429442.

SE NECESITA pinche de cocina. Teléfono 434807. (Ref. 40/1/M005).

NECESITO dependiente y ayudante mostrador. Horario de trabajo 7 a 12 noches. Bar San Remo. (Ref. 40/1/M028).

EMPRESA constructora de Segovia necesita oficiales de primera albañiles. Llamar Teléf. 441038. (Ref. 40/1/M190).

SE NECESITA representante para artículos de alto consumo. Teléfono 435707 (de 9 a 11 noche).

VENDEDOR/A con coche para Segovia y provincia. Seguridad Social, nómina, kilometraje, dietas, etc. Mínimo 150.000 pesetas al mes. Teléfono 441686. (Ref. 40/1/M025).

SE NECESITA matrimonio servicio doméstico, cocina y jardín, con carnet. Teléfono 91/6300948.

SE NECESITA aprendiz. Mesón de los Gascones. Teléfono 421095. (Ref. 40-1-V001).

SE NECESITA persona para atender a señora mayor. Dos meses. Teléfonos 427922, 428136.

VENTAS

VENDO piso seis habitaciones y salón; garaje. Zona Santa Eulalia. Teléfono 429495.

VENDO casa en Domingo García (Segovia). Teléfono 425914.

Playas Benicassim - Oropesa del Mar (Castellón)

Venta directa constructor, apartamentos 1.ª línea playa. Facilidades pago 15 años, 13,50% interés.
Teléfonos: (964) 39 39 87 - 39 38 13 - 31 03 38

SE VENDE piso, dos dormitorios. Seminuevo. Los Zuloaga. 433587 (tardes).

SE VENDE precioso chalet en Otero de Herreros, a 100 metros carretera general. Teléfono 430661 (horas oficina).

VENDO local céntrico para pequeño negocio. Prensa, etc. Teléfono 426302.

VENDO pajar en La Lastrilla. Teléfono 436839.

VENDO piso pequeño, económico. Teléfono 425268.

VENDO dos sofás tapizados en pana, completamente nuevos. Teléfono 428954.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

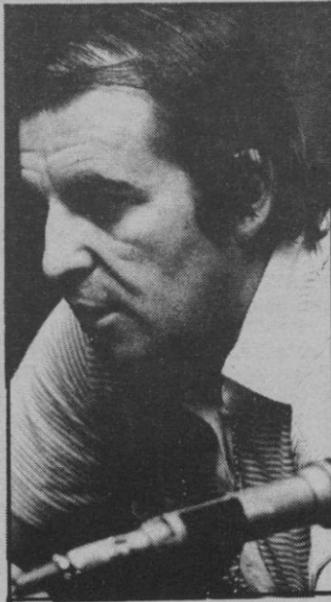
La Audiencia de Zaragoza ordena el ingreso en prisión de José María García

Madrid.— La Audiencia de Zaragoza ha cursado ya la orden de ejecución de la sentencia que condenaba al periodista José María García a dos meses de prisión, como autor de un delito de desacato, por lo que su detención e ingreso en prisión puede ser ya cuestión de horas, de no mediar ningún indulto del Gobierno.

En el momento en que se produce la detención, el periodista tendrá que pasar en la cárcel los próximos cuatro meses, pues a la última sentencia que le ha condenado a dos meses como autor de un delito de desacato contra José Luis Roca —ex presidente de la Federación Española de Fútbol—, habrá de añadir otra pena de dos meses por llamar "payaso" al ex-ministro Pío Cabanillas, causa que volvió a abrirse tras la sentencia del Constitucional que convertía en firme la sentencia de Zaragoza, por cuanto en su día se

le dijo que sólo dejaría de cumplir la condena si no volvía a delinquir.

A partir de este momento, el Juzgado 27 de Madrid, que recibirá hoy el exhorto, abrirá las pertinentes diligencias y, cuando crea conveniente, citará al periodista para que abone la multa e, inmediatamente, ingrese en prisión. Mientras tanto, la defensa de José María García, encabezada por el letrado Manuel Jiménez de Parga, ha conseguido que el Ministerio de Justicia le incoe expediente de indulto, en base a diversas peticiones de asociaciones privadas, como la Asociación de la Prensa, la de periodistas gráficos, la de periodistas católicos y las mismas Cortes de Aragón. El citado expediente deberá estar pendiente que el Tribunal sentenciador y el fiscal se pronuncien a favor o en contra del indulto, para después ser remitido al Consejo de Ministros para su estudio.



José María García.

La reforma del Código Civil podría admitir el apellido materno por delante del paterno

Madrid.— En el proyecto de ley de reforma del Código Civil, que se espera sea aprobado por el Parlamento después del verano, está contemplada la posibilidad de que el apellido materno pueda figurar en primer lugar desde el nacimiento. Técnicos del Ministerio de Justicia opinan que, de ser así, plantea-

rá grandes problemas para la vida social administrativa, al tiempo que abre el comienzo de una batalla entre los miembros de la familia.

De momento, ningún grupo parlamentario ha presentado enmiendas ni tiene pensado hacerlo, por considerar el planteamiento de acuerdo con la igualdad de dere-

chos de la mujer o para evitar, simplemente, ser tachado de machista. En realidad, el proyecto, que modifica el artículo 109 del actual Código Civil, mantiene la posibilidad reconocida desde la reforma de 1981 de invertir el orden de los apellidos una vez alcanzada la mayoría de edad. La reforma se incluye en el Plan de Igualdad de Oportunidades de las Mujeres 1980-90, que ha sido desarrollada por el Instituto de la Mujer. Asimismo fue aprobado por el Departamento Confederado de la Mujer de UGT en su última conferencia, y figura también como una reivindicación de diferentes asociaciones feministas.

Hasta ahora sólo en España y en Iberoamérica la norma es que los hijos lleven en primer lugar el apellido del padre, seguido del de la madre. En el resto del mundo la mujer pierde el apellido al casarse, y sus hijos siempre heredan el del padre. La última moda en España, según Otr, es unir los primeros apellidos del padre y de la madre mediante un guión, fórmula de la que llegan un millar de peticiones anuales al Ministerio de Justicia, de las que el 90 por 100 se conceden.

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

EL MINISTRO ESPAÑOL de Transportes, Turismo y Comunicaciones, calificó ayer de "desafío para las compañías españolas" las medidas adoptadas por los ministros de Transportes de la Comunidad Europea para liberalizar el espacio aéreo de la CE.

EUROPEOS, JAPONESES y norteamericanos deberían trabajar juntos en el análisis del genoma humano, que permitirá combatir las enfermedades hereditarias, según el científico Wilhem Ansorge, del Laboratorio Europeo de Biología Molecular de Heidelberg, que pronunció ayer una conferencia en Barcelona.

PERIODISTAS especializados, principalmente laicos, han elaborado el primer anuario de la Iglesia española, presentado ayer por el director general de Asuntos Religiosos, Luis María de Zavala, y el portavoz de la Conferencia Episcopal, Joaquín Luis Ortega.

MONTERRAT SIERRA, la niña malagueña de cinco años afectada de Sida, fue sometida

ayer a una intervención quirúrgica para implantarle un catéter que facilitará el tratamiento médico al que está sometida. La operación, practicada por Antonio Ruiz Orpez, duró unos 90 minutos y, según el parte médico oficial facilitado, se desarrolló "sin incidencias".

EXTRANJERO

LA DIRECCION DEL ZOOLOGICO de Lisboa, el único en el mundo que ha conseguido que los impalas de cara negra vivan en cautiverio, anunció ayer el nacimiento de otro bebé de esta raza de antílopes africanos.

EL DIRECTOR de la revista portuguesa "Semana Ilustrada", que publicó un reportaje sobre la vida sexual del arquitecto Tomás Taveira, fue condenado ayer a 15 meses de prisión y al pago de casi 22 millones de escudos (unos 17 millones de pesetas). La juez del Tribunal de Lisboa que presidió este proceso, Margarita Belo Redondo, consideró al dictar sentencia que el director de esta revista, André Neves, cometió "delito de abuso de libertad de prensa".

«Cantinflas» no quiere pagar 26 millones de dólares a una estadounidense con la que vivió 20 años

Houston (Texas, EE.UU.).— El actor mejicano Mario Moreno "Cantinflas" rechazó la sentencia de un juez estadounidense que le condenó a pagar 26 millones de dólares a la norteamericana Joyce Jett, con quien, al parecer, vivió 20 años.

En una conversación telefónica desde Méjico con varios medios de comunicación de Houston, donde ayer martes dictó la sentencia el juez Robert Webb, "Cantinflas" rechazó de plano los términos del fallo judicial y dijo que "ni tengo ni he visto en retrato 26 millones de dólares".

La sentencia del juez acepta la demanda de divorcio presentada por Jett y establece que "Cantinflas" y la demandante formaron pareja desde 1968, a pesar de que no contrajeron matrimonio legal.

En consecuencia, ordenó la división de las propiedades de Maric Moreno y el pago a Joyce Jett de 26 millones de dólares.

Para Mario Moreno el fallo de Webb estaba previsto, pero es algo que él no puede aceptar porque sencillamente, según dijo, no estuvo casado con Joyce Jett, ni mantuvo relaciones maritales con ella.

Al juicio celebrado en un juzgado de distrito de Houston (Texas), no asistió el popular actor mejicano, quien, en ningún momento, ha comparecido ante el juez durante el proceso.

Mario Moreno "Cantinflas", de 79 años, es el actor cómico mejicano más conocido internacionalmente por su larga carrera cinematográfica, formada por 70 películas en las que intervino como intérprete, productor o director.— Efe



«Cantinflas» posa junto al acueducto durante una visita, hace años, a nuestra ciudad

En Salamanca

El Consejo de Universidades aprueba limitar las plazas para el próximo curso

Salamanca.— La Comisión Académica del Consejo de Universidades, que se reunió ayer en Salamanca, ha autorizado las peticiones de limitar la admisión de alumnos en los centros universitarios españoles, a excepción de las correspondientes al "distrito de Madrid", que se estudiarán la próxima semana en una reunión entre los miembros de la ponencia y los rectores de las universidades madrileñas de Alcalá, Complutense, Politécnica, Autónoma y Carlos III, según informa Ical.

El encuentro de trabajo de la comisión académica se desarrolló por primera vez en Salamanca, bajo la presidencia del secretario de Estado de Universidades, Juan Rojo, y con la asistencia de la secretaria de Estado del Consejo de Universidades, Elisa Pérez Vera.

Nuevos tratamientos para prevenir enfermedades de la menopausia

Madrid.— Muchas de las enfermedades y trastornos que sobrevienen a la mujer durante la menopausia pueden ser prevenidas o curadas mediante nuevos tratamientos basados en corregir los desequilibrios hormonales que se producen en ese periodo, informó a Efe el ginecólogo Santiago Palacios.

El doctor Palacios, organizador de la primera Unidad de Menopausia que se creó en España, hizo un balance de sus investigaciones a su regreso del Congreso Europeo sobre la Menopausia al que acudió, el pasado fin de semana en Niza, como vicepresidente de la Sociedad Europea de Menopausia.

El ginecólogo español, que actualmente investiga con el doctor John Studd en el Dulwich Hospital y King's College de Londres, ha desarrollado nuevos tratamientos hormonales a base de estrógenos que se han mostrado eficaces para prevenir y combatir la osteoporosis y las enfermedades cardíacas, dolencias que aumentan su incidencia en la mujer a partir de la menopausia.

En el primer caso, explicó el doctor Palacios a Efe, el implante de unas pequeñas cápsulas, que contienen estrógenos, bajo la piel del abdomen, en una sencilla intervención bajo anestesia local, no sólo detiene el avance de la osteo-

porosis, sino que aumenta la masa ósea.

En el segundo caso, el profesor Palacios está investigando la relación entre la menopausia precoz y un alto riesgo de enfermedad coronaria, debido a las alteraciones que se producen en el colesterol y sus fracciones.

Para prevenir este riesgo, el ginecólogo ha ideado un tratamiento hormonal consistente en parches que contienen estrógenos y que se colocan sobre la piel cada 3 ó 4 días, consiguiendo disminuir en un 20% el LDL colesterol (responsable del riesgo de infartos), y aumentar en un 40% el HDL2 colesterol (beneficioso para prevenir los ataques al corazón).— Efe

¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO

Lo más fascinante es elegir Vectra.



Lo más personal, definir su versión.

Descubra la diferencia. Elija entre nuestras 13 versiones. En gasolina, diesel, 4 ó 5 puertas, tracción normal y 4 x 4. Motores de hasta 150 CV y 16 válvulas.

Encuentre la gama más diversa y el más completo equipamiento: elevelunas eléctricos delanteros, cerradura centralizada, faros halógenos, asiento trasero abatible por secciones, dirección asistida, retrovisores exteriores eléctricos y térmicos, radiocassette estéreo, faros antiniebla, llantas de aleación... (según versiones).

Elija la seguridad. Sistema antibloqueo de frenos ABS, frenos de disco delanteros y traseros, computadora de a bordo, barras estabilizadoras delantera y trasera, check-control, alarma antirrobo... (según versiones).

Descubra el detalle, el diseño y disfrute del placer y confort de disponer de aire acondicionado de serie en las versiones GT, CD y 2000.

Porque hay deseos que se realizan y realidades que se cumplen. La clave es Vectra.

VERSION	MOTORIZACION (LITROS)	POTENCIA (CV)	P.V.P.* Desde:
GL 4 puertas	1.6 / 1.7D / 2.0i 4 x 4 cat.	82 / 59 / 129	1.913.000
GLS 4 puertas	2.0i	115	2.332.000
CD 4 puertas	2.0i	115	2.653.000
GT 4 puertas	2.0i	129	2.553.000
2000 4 puertas	2.0i / 2.0i 4 x 4 cat.	150	3.382.000
GL 5 puertas	1.6 / 1.7D	82 / 57	1.997.000
GLS 5 puertas	2.0i	115	2.416.000
CD 5 puertas	2.0i	115	2.739.000
GT 5 puertas	2.0i	129	2.639.000

P.V.P. Desde: **1.913.000***

M.CANN

* Precio recomendado por el fabricante (Península y Baleares). Transporte, IVA y gastos de pre-entrega incluidos.

OPEL 

RESPALDADO POR GENERAL MOTORS.

Operación «Nécora» contra el narcotráfico

El juez Garzón reitera que algunos detenidos burlaron la incomunicación en la cárcel

Madrid.— El juez Baltasar Garzón, a pesar del desmentido público que hizo el Ministerio de Justicia, envió ayer un segundo oficio al director general de Instituciones Penitenciarias, en el que vuelve a pedir explicaciones de por qué los detenidos burlaron la incomunicación en la cárcel, señala Efe. El escrito del juez relata que uno de los detenidos escuchó, en un pasillo de la prisión, a través de un aparato de radio, parte de la lista de las dieciocho personas arrestadas.

Por su parte, el Ministerio de Justicia hizo público ayer un comunicado oficial en el que señala que los detenidos "son alojados en diversos departamentos y en celdas distantes entre sí, intercaladas por otras celdas, la mayoría vacías".

Por su parte, el director general de Instituciones Penitenciarias, Antonio Asunción, afirmó ayer que las medidas de incomunicación ordenadas por el juez para los presuntos implicados se han cumplido rigurosamente aunque no se puede constatar si ha habido una audición lejana, porque "no hay instrucción concreta de tapar los oídos a los presos".

Por otra parte, Gonzalo Rodríguez Mourullo, abogado defensor de Carlos Goyanes, ha manifestado que confía en que su defendido sea puesto en libertad lo antes posible, en cuanto acabe la primera fase de las declaraciones.

Mourullo explicó además que el juez le había preguntado a Goyanes si tenía relación con las personas que se citan procedentes de Galicia, lo que negó rotundamente. El abogado afirmó que "Carlos me comunicó, tras entrevistarme con él unos minutos después de haber declara-



El juez Baltasar Garzón a su llegada ayer a la Audiencia Nacional

do, que no acababa de comprender la situación". El letrado aseguró que, en lo que se refiere a su defendido, la incomunicación se ha cumplido.

Mientras, ayer continuaron compareciendo ante el juez Baltasar Garzón algunos de los detenidos. Los interrogatorios comenzaron alrededor de las diez y media de la mañana, y pasadas las dos y media, aun continuaba declarando José Paz Carballo, quien ya había comparecido en la Audiencia el lunes.

EL "ARREPENTIDO" ESTA EN MADRID

Durante la tarde de ayer, también acudió a la Audiencia el "arrepentido", Ricardo Portabales, a quien se suponía, por las declaraciones de su propia madre, residiendo en Brasil. El traficante, que fue indultado por el Consejo de Ministros del pasado 20 de abril, deberá personarse ante el juez durante los próximos días, mientras duren los interrogatorios a los detenidos.

En relación con la denominada "Operación Nécora", el jefe superior de la Policía Judicial en Galicia, Alfredo Carballo Rodríguez, aseguró ayer en La Coruña que "se detuvo a todos los que estaba previsto detener".

COMPRAVENTA DE BILLETES DE AVION

La compraventa fraudulenta de billetes de avión es uno de los principales métodos descubiertos por la Policía que los narcotraficantes utilizan para "blanquear" el dinero procedente del tráfico de drogas, según un informe policial al que ha tenido acceso Efe. Las otras técnicas de "blanqueo" más frecuentemente utilizadas por las redes internacionales del narcotráfico y contrabando para "lavar" sus beneficios ilícitos son los préstamos autoguarantizados, los depósitos bancarios, la confección de facturas falsas y la inversión en casinos y hoteles.— Efe

BONO LOTO

Las combinaciones ganadoras del Bonoloto correspondientes a esta semana con éstas:

DOMINGO: 14-17-25-26-32 y 39. Número complementario: 19.

LUNES: 14-16-26-30-35 y 44. Número complementario: 19.

MARTES: 14-28-37-44-46 y 47. Número complementario: 23.

MIÉRCOLES: 2-6-17-34-38 y 48. Número complementario: 4.

Admitida a trámite la petición del PA para conocer las visitas de Alfonso Guerra en La Moncloa

Madrid.— La Mesa del Congreso acordó ayer admitir a trámite la petición del diputado andalucista Alejandro Rojas Marcos de conocer las visitas recibidas por el vicepresidente del Gobierno, Alfonso Guerra, en su despacho del palacio de La Moncloa durante los tres primeros meses de 1988, así como el motivo de las mismas. El órgano de gobierno de la Cámara enviará esta solicitud al Ejecutivo, que será finalmente quien decida si facilita o no esta información al parlamento del PA.

El ministro para las Relaciones con las Cortes, Virgilio Zapatero, afirmó ayer en el Congreso a este respecto que "primero vamos a

estudiarlo y luego responderemos si ha lugar a darle al PA lo que solicita en plena campaña electoral o si no ha lugar".

Zapatero subrayó que esta solicitud puede marcar un precedente "desde el momento en que si es obligatorio hacer públicas todas las entrevistas y visitas de los altos cargos, significa que todos ellos, de todas las administraciones, tienen que hacer públicas las personas que les visitan en sus despachos". A juicio del ministro, el Gobierno deberá "mirar si eso es razonable o no y si tiene cobertura legal en virtud de la cual ellos estén facultados para pedirlo y nosotros obligados a darlo".— Efe

EN POCAS LINEAS

Los trabajadores de la mina Mora, en Cabrillanes (León), pararon hoy la actividad laboral en señal de duelo por la muerte ayer de su compañero, el picador Sinesio Fernández Fernández, de 30 años, informaron fuentes sindicales. En el resto de las explotaciones de la cuenca minera leonesa, la actividad fue normal y no se produjeron paros, según dichas fuentes.

Los portavoces de la Coordinadora Antiautovía Jonan Fernández y Víctor Ayerdi entregaron ayer en el registro del Parlamento de Navarra lo que denominaron una propuesta de soluciones al conflicto surgido en torno a esta vía de comunicación entre Navarra y Guipúzcoa. El documento registrado solicita la constitución de una comisión de expertos que defina cuál de las alternativas posibles a este proyecto es la más positiva, por considerar que a la oficial existe "una oposición social suficiente".

Renfe está elaborando un estudio sobre la rentabilidad y condiciones de explotación del corredor Rosario-Bahía Blanca en Argentina, de transporte ferroviario de mercancías, sobre el que deberá presentar su oferta definitiva el 31 de julio, en caso de que decida realizar la operación.

La Biblioteca Nacional ha hecho público su agradecimiento a Beatriz Fernández Serrano, viuda del compositor español Rafael Rodríguez Albert, por la donación del archivo de su esposo, que contiene originales de su obra musical y documentos de carácter biográfico que, gracias a su generosidad y la de su hija, esta valiosa documentación ha pasado a engrosar los fondos del Servicio de Música de la B.N.

La próxima edición de la Feria Nacional de Muestras de Zaragoza —que se celebrará del 5 al 14 del próximo mes de octubre— va a ser la culminación de una efemérides fundamental para la institución zaragozana: El cincuentenario de sus actividades en el ámbito de las ferias comerciales. Efectivamente, la edición del mes de octubre culmina una actividad iniciada al comienzo de la década de los 40 y que ha ido de forma ininterrumpida cumpliendo año tras año su fin de servicio al comercio y la industria, no sólo regional sino también nacional.

bolsa de madrid

El índice general de la Bolsa de Madrid ha experimentado al mediodía de hoy una subida de 0,23 puntos y queda en 283,19 puntos. Este dato es provisional y el definitivo quedará fijado al cierre de todas las operaciones, a las 17,00 horas, según informa Efe.

El mercado de valores madrileño cobró hoy discretas posiciones que hicieron superar el índice general pero sin que se unieran a la línea alcista los grupos de alimentación, varios y bancos.

En general se consiguió una mejora notable en el desarrollo de la sesión teniendo en cuenta la baja experimentada en la jornada de ayer.

En petróleos, Campsa sube 15

En electricidad, Aguas de Barcelona sube 1.

En metálicas básicas, Asturiana repite cambio y Acerinox sube 1,50

En materiales de construcción, Rocalla y Valenciana suben 5. Valderrivas baja 5.

En químicas, Fosforera baja 13, Tafisa 10. Nicas sube 2 y Gal 25.

En construcción de maquinaria, Ibérica baja 10 Metal 5, Ib-Mey 2, Imisa 3. Cesel sube 5.

En automóviles, Fasa repite cambio. Santana sube 11 y Bendix baja 25.

En material de transportes, Caf sube 15.

En alimentación, Aceprosa baja 8, Avidesa 5, Bobadilla 2, Aguila 6, Bodegas 20, Ibérica 2. Agrícolas sube 20. Frimancha, Pascual y Cervecera repiten cambios.

En papeleras, Navarra y Zubiri suben 1, Unipapel, 5.

En otras manufacturas, Anaya repite cambio.

En construcción, Cubiertas sube 20. Formento baja 10.

En autopistas, Estacionamientos y Europestos repiten cambios.

Iberpistas baja 0,25.

En comercio, Finanzauto repite cambio.

En comunicaciones, Antena 3 baja 10.

En inmobiliarias, Bami baja 20, Sotogrande 2. Afisa sube 1 y Encinar repite cambio.

En sociedades de cartera, Sistemas repite cambios.

En bancos, Guipuzcoano sube 10. Vasconia y Castilla bajan 5, Balear 4, Galicia 15, Sindibank 9. Barklays, Zaragozano, BNP repiten cambios.



BANCO CENTRAL, S. A.

Junta General ordinaria de accionistas

Se pone en conocimiento de los señores accionistas de este Banco que la Junta General ordinaria, debidamente convocada, se celebrará en segunda convocatoria, el sábado, día 23 de junio, a las doce horas de la mañana, en el mismo lugar, Pabellón X (Palacio de Cristal), de la Casa de Campo, de Madrid.

Madrid, 18 de junio de 1990.

El Secretario General
Juan Bule Hombre

¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO

Exteriores, preocupado por la filtración de un documento a las autoridades marroquíes

Madrid.— El ministro de Asuntos Exteriores, Francisco Fernández Ordóñez, calificó hoy en los pasillos del Congreso de los Diputados de "preocupante" la filtración de un documento reservado del ministerio a las autoridades marroquíes. El ministro restó importancia al contenido del citado documento —relativo a la conversación que mantuvo con el número dos del Frente Polisario, Bachir Mustafá Sayed— y añadió que "de todas formas es preocupante que pasen estas cosas y vamos a reforzar aún más las medidas de seguridad".

Según una información que publica hoy el diario "El País", el

informe redactado por los servicios del ministerio sobre la reunión entre el ministro y el representante polisorio fue conocido por el Gobierno marroquí a través de "un topo", según denunció a Exteriores el director del Centro Superior de Investigaciones de la Defensa, general Emilio Alonso Manglano.

Fernández Ordóñez manifestó que las investigaciones abiertas "siguen varias pistas, porque tampoco se sabe si ha sido una filtración de documento, porque era un telegrama cifrado" enviado a la Embajada española en Rabat.

Poco antes de comparecer en el Congreso para informar de la próxi-

ma cumbre de jefes de Estado y de Gobierno de la CE en Dublín, el jefe de la diplomacia española afirmó que "estas noticias son habituales en todo el mundo. En este momento circulan miles de documentos, contactos, llamadas, resúmenes, conversaciones y periódicamente pasan este tipo de cosas". "Esto no quiere decir que no nos preocupe", insistió el ministro, quien agregó que su ministerio "está reforzando aún más la seguridad, ya iniciada en la presidencia española de la CE, sobre todo en cierto tipo de documentos, aunque no puedo ser más explícito por razones que se pueden imaginar".— Efe.

Un soldado muerto y otro herido al volcar un camión militar

Brazuelo (León).— Un soldado resultó muerto y otro herido leve al volcar un camión militar en el puerto del Manzanal, en la carretera nacional VI (Madrid-La Coruña), término municipal de Brazuelo, cerca de Astorga, informó hoy el Gobierno Civil de León. En el accidente resultó muerto el soldado Jesús Rodríguez Folla, de 19 años, y con heridas leves su compañero Jesús Freire Vázquez, de 18, que estaban destinados en la Agrupación Logística de Transportes de la Región Militar Noroeste, con sede en La Coruña.

El accidente se produjo ayer por la tarde en el kilómetro 341 de la carretera nacional VI, al salirse de

la calzada en una curva por causas desconocidas y volcar el camión "Dodge", matrícula ET-9737-G, que conducía Jesús Rodríguez. Según confirmaron fuentes militares, el soldado, cuyo cadáver permanece en el tanatorio de Astorga, será enterrado en la localidad de Cambre, donde residía.

El camión siniestrado formaba parte de un convoy militar que se trasladaba desde La Coruña hasta el polvorín de la localidad vallisoletana de Sardón de Duero.— Efe

Los presos del sindicato clandestino de la Guardia Civil, en huelga de hambre

Antequera.— Los diez integrantes del Sindicato Unificado de la Guardia Civil (SUGC) que se encuentran en la prisión militar de Alcalá-Meco iniciaron ayer una huelga de hambre en protesta por su situación, aludiendo al cabo Rosa, propulsor de este sindicato, según informó Radio Nacional de España.

Los miembros de la Guardia Civil en prisión adoptaron esta actitud días antes de que el secretario general de Comisiones Obreras, Antonio Gutiérrez, denunciara ante la Organización Internacional del Trabajo la prohibición de la sindicación en este cuerpo.

Ocho de los diez funcionarios que se hallan en la citada prisión están acusados de pertenecer al sindicato clandestino, mientras que otro miembro del cuerpo y el cabo Rosa han sido acusados por desobediencia reiterada.

Por otra parte, ayer fue detenido otro guardia civil en Castellón por supuestas prácticas sindicales ilegales, a petición del juez togado militar de Valencia.

González informará al Parlamento de la cumbre de la CE el día 27

Madrid.— El presidente del Gobierno, Felipe González, informará al Parlamento el próximo día 27 sobre los resultados de la Cumbre de la Comunidad Europea que se celebrará en Dublín los días 25 y 26 de junio. La Junta de Portavoces del Congreso acordó ayer introducir en el último pleno del período hábil de la Cámara, para el miércoles 27, a las cuatro de la tarde, el punto del orden del día solicitado por el Gobierno para que González informe de la reunión de Dublín II.

La información del Gobierno a las Cortes sobre la CE se inicia hoy con las comparecencias ante la Comisión Mixta para las Comunidades Europeas de los ministros de Asuntos Exteriores y de Economía y Hacienda. Francisco Fernández Ordóñez informará de los resultados del Consejo de esta semana en Luxemburgo y de la posición de España ante la Cumbre de Dublín II, y Carlos Solchaga presentará un informe sobre Mercado Interior.— Efe.

DESDE SOLO 1.695.000 PTAS*

TODO UN MONTEGO.

Pocos coches pueden decir lo mismo. Porque no hay muchos que puedan sumar a las grandes prestaciones de su motor de hasta 2 L y 112 CV, un magnífico equipamiento de serie.

Dirección asistida.



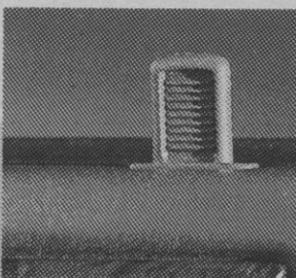
Retrovisores laterales eléctricos y térmicos.



Inserciones de madera en puertas.



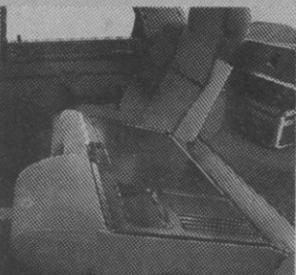
Cierre centralizado de puertas.



Asiento del conductor con apoyo lumbar regulable.



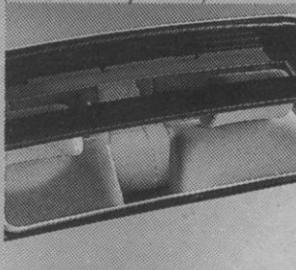
Asiento trasero abatible 60/40.



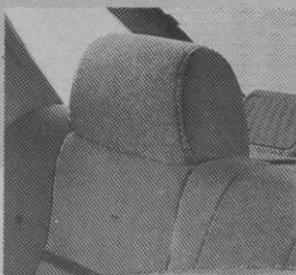
Elevalunas eléctricos delanteros.



Techo solar eléctrico (sólo en 2.0 GTi y 2.0 GSi).



Apoyacabezas traseros.



Con el cuidado acabado de un coche inglés. Importado.

Hay todo un MONTEGO esperándole en la amplia red de concesionarios ROVER. ¡Pruébelo! Le sorprenderá.

MONTEGO

* Precio final recomendado. Incluido IVA y transporte.



«Tony», bajista de «Los Bravos», falleció en accidente de tráfico

Madrid.— Antonio Martínez, de 47 años y bajista de «Los Bravos», el mítico grupo pop de los 60, falleció ayer de madrugada en un accidente de tráfico en la carretera de Colmenar Viejo. El cuerpo sin vida de «Tony» se encontraba ayer en el depósito de cadáveres de la citada localidad.

El accidente ocurrió sobre la 1.30 horas muy cerca de Colmenar. El músico se dirigía a Soto del Real, donde residía.

Según la Dirección General de Tráfico, Antonio Martínez, viajaba en una motocicleta Kawasaki de 900 centímetros cúbicos cuando, en una curva a la derecha, derrapó y se estrelló contra la valla protectora. El músico llevaba casco.

No obstante, familiares y amigos de «Tony» dudan de esta versión del suceso y desean que se haga una investigación exhaustiva.

A la mujer del músico, Marisa, le

han dicho que hay huellas de un coche en el punto de la calzada donde ocurrió el suceso. Amigos de «Tony» que han visto su cadáver, señalaron que el cuerpo ha quedado desfigurado y da la impresión de que un vehículo le pasó por encima.

Tráfico indicó que hasta dentro de unos días, tras los análisis de las huellas de la carretera, no se podrá conocer con precisión la causa del accidente.

«Tony» era propietario del estudio de grabación Micro, en Madrid. Según sus amigos, el antiguo componente de «Los Bravos», que tenía registrada la marca del grupo, trabajaba incansablemente y no tomaba alcohol.

Pablo, otro «bravo» que reside en Mallorca, llamó a Madrid y dijo que tenía miedo porque parece que una maldición ha caído sobre los miembros del grupo.



El grupo «Los Bravos» el día de la boda de Miguel (bajista, el primero por la derecha) con Norman Christian. El resto del conjunto, de izquierda a derecha estaba compuesto por: Tony (guitarra solista), que falleció ayer en accidente de tráfico; Manolo (teclista), que se suicidó tras la muerte de su esposa, fallecida en accidente automovilístico durante el viaje de novios; Mike Kennedy (solista), que tuvo problemas con el alcohol; Pablo (batería); y Miguel, que estuvo relacionado con drogas. La fotografía de Efe fue realizada el 29 de abril de 1968.

Sin víctimas en el terremoto que sacudió anoche a Pamplona

Pamplona.— Un movimiento sísmico, de 3,6 grados de magnitud en la escala de Richter, sacudió Pamplona minutos antes de la medianoche sin que, pese a la inicial alarma y confusión creada entre sus habitantes, ocasionara víctimas. El temblor fue registrado a las 23,49 horas por el Instituto Geofísico de Toledo, que indicó que el mismo se produjo a 410 kilómetros de esta ciudad. El epicentro se situó en las proximidades de la localidad navarra de Biurrun, según la Dirección General del Instituto Geográfico Nacional.

Por su parte, el consejero de Presidencia del Gobierno de Navarra, Aladino Colín, manifestó que, por las numerosas llamadas centralizadas en el Centro de Coordinación de Emergencias del Gobierno foral y otros organismos, «no hemos registrado hasta el momento ni daños personales ni materiales».

El movimiento sísmico es el segundo que padece Pamplona en los últimos ocho años ya que, en 1982, se vio también sacudida por un temblor que ocasionó entonces varios heridos. «De todas formas no era como éste», precisó a Efe un miembro de DYA que vivió tam-

bién el anterior terremoto, quien comentó que «aquel fue de más larga duración pero sólo produjo un ruido sordo». Según relató, «el de ahora provocó una fuerte explosión que a todos les parecía que había sido debajo de sus casas aunque unas y otras estuvieran a varios kilómetros de distancia».

Inmediatamente después del temblor, que se apreció con dos sacudidas que se sucedieron con escasos segundos de diferencia una de otra, muchos vecinos abandonaron sus casas y salieron a las calles ante la sospecha de que pudiera tratarse de un atentado terrorista registrado en las inmediaciones de su domicilio.

La confusión caracterizó estos primeros momentos y los teléfonos de los domicilios se bloquearon ante las numerosas llamadas que unos y otros intercambiaron para conocer datos sobre lo sucedido.

Hasta que, aproximadamente media hora más tarde, se conoció que se trataba de un movimiento sísmico, el único dato que hacía dudar de que era un atentado se centraba en la ausencia de sirenas policiales en la ciudad.— Efe

Nueve años de prisión para el «Justiciero de Vallecas»



Antonio Otero con su hija Sara antes de iniciarse el juicio

Madrid.— La Audiencia Provincial de Madrid ha condenado a nueve años de prisión a Antonio Otero Sanz, conocido como el «justiciero de Vallecas», por un delito de homicidio frustrado al intentar matar a uno de los tres jóvenes a los que su hija Sara, de 13 años, acusó de haberla violado.

Según la sentencia hecha pública ayer por la Sección Tercera de la Audiencia Provincial, el procesado no estuvo «en ningún momento

convencido» de la consumación de la violación, por lo que el tribunal llega a la convicción de que no existió «un estímulo poderoso capaz de producir una alteración síquica relevante».

Antonio Otero Sanz ha sido condenado como autor de los delitos de homicidio ilegal en grado de tentativa y tenencia ilícita de armas, así como por una falta de lesiones.— Efe.

Pagaban con fotocopias de billetes de 10.000 pesetas

Parla.— Dos hombres fueron detenidos el pasado domingo como presuntos autores de un delito de falsificación de moneda. Funcionarios policiales les intervinieron cuatro fotocopias en color de billetes de 10.000 pesetas, cuando ya habían hecho uso al menos de otras dos.

Los hechos ocurrieron durante la madrugada del pasado domingo, en un quiosco de bebidas de la localidad madrileña de Parla. El camarero se extrañó cuando un mismo cliente abonó una consumición, por segunda vez en pocos minutos, con un billete de 10.000 pesetas y observó que se trataba de moneda falsificada.

El propietario del quiosco avisó a la Policía Nacional que detuvo al autor del pago. Poco después, fue detenido otro hombre que guardaba en su coche otros cuatro billetes idénticos a los intervenidos.— Efe

La española acuchillada en Londres no volverá a hablar bien

Londres.— La estudiante española Rosa Melgar, acuchillada en un parque de Londres, posiblemente no vuelva a hablar bien el resto de su vida, debido a las heridas sufridas en la lengua. Melgar, de 26 años y originaria de Algeciras, se recuperó en el Hospital Charing Cross del ataque de que fue objeto por parte de un desconocido en la madrugada del sábado al domingo, cuando cruzaba un parque de regreso a la casa donde residía como «au-pair», en el suroeste de Londres.

Una portavoz del hospital dijo a «Efe» que la joven, a la que ayer por la mañana le quitaron la respiración asistida, mejoraba, y que pronto podría salir de la unidad de cuidados intensivos.

Melgar recibió varias cuchilladas en el cuerpo, una de las cuales estuvo a punto de costarle la vida, ya que pasó a poco más de un centímetro de los riñones. Los cortes sufridos por la estudiante de inglés en la lengua obligaron a los médicos a darle quince puntos de sutura, y es posible que sus secuelas le impidan en el futuro articular las palabras correctamente.

Su madre, Julia Melgar, llegó el lunes de España y se encuentra junto a su hija, haciendo guardia a la puerta de la UCI del hospital. Hace nueve meses, Julia acudió a despedir a su hija en Algeciras cuando ésta, en compañía de su amiga Luisa Moreno, de 24 años, viajó a Londres para estudiar inglés y trabajar como «au-pair» en una familia inglesa.

Según el inspector Alan Hillman, quien dijo que nunca en todos sus años de servicio había visto cuchilladas en la boca, se trató de un ataque salvaje que podría haber causado la muerte de la víctima. La Policía cree que el asaltante acuchilló a Rosa Melgar en la boca para tratar de acallar los gritos de la española, que se defendía como podía del ataque. Scotland Yard considera la agresión un intento de asesinato, aunque no descarta la intención de robo o asalto sexual.— Efe.

SEGOVIA HISTORIA Y LEYENDAS



UNA IDEA PARA NUESTRAS FERIAS

Disfrutar de las fiestas es más bien cuestión personal que de programas. Porque cuando se dispone de buen humor y feliz disposición de ánimo, las fiestas van con nosotros mismos. De todas formas, a nuestros festejos les vendría muy bien un motivo característico, algo que se distinga de lo que es carrusel, churros, tómbolas, etc. Como ejemplo, tenemos las fallas de Valencia, los encierros de Pamplona, los desfiles de moros y cristianos en ciudades levantinas...

Una interesante llamada a forasteros sería reproducir algún episodio de la guerra comunera. Del Azoguejo partiría una vistosa tropa de comuneros y del Alcázar otra de los imperialistas del alcalde Ronquillo. Todos se encontrarían en la Plaza Mayor y allí se realizaría lo que no sucedió, pero que debía haber pasado, el abrazo fraternal de ambos bandos en el centro de la ciudad.

Las marcas que el prestigio hizo famosas

RELOJERIA JOYERIA BARRIO

Fundada en 1870

MÁS DE UN SIGLO SIRVIENDO A SEGOVIA

Plaza Mayor, 6

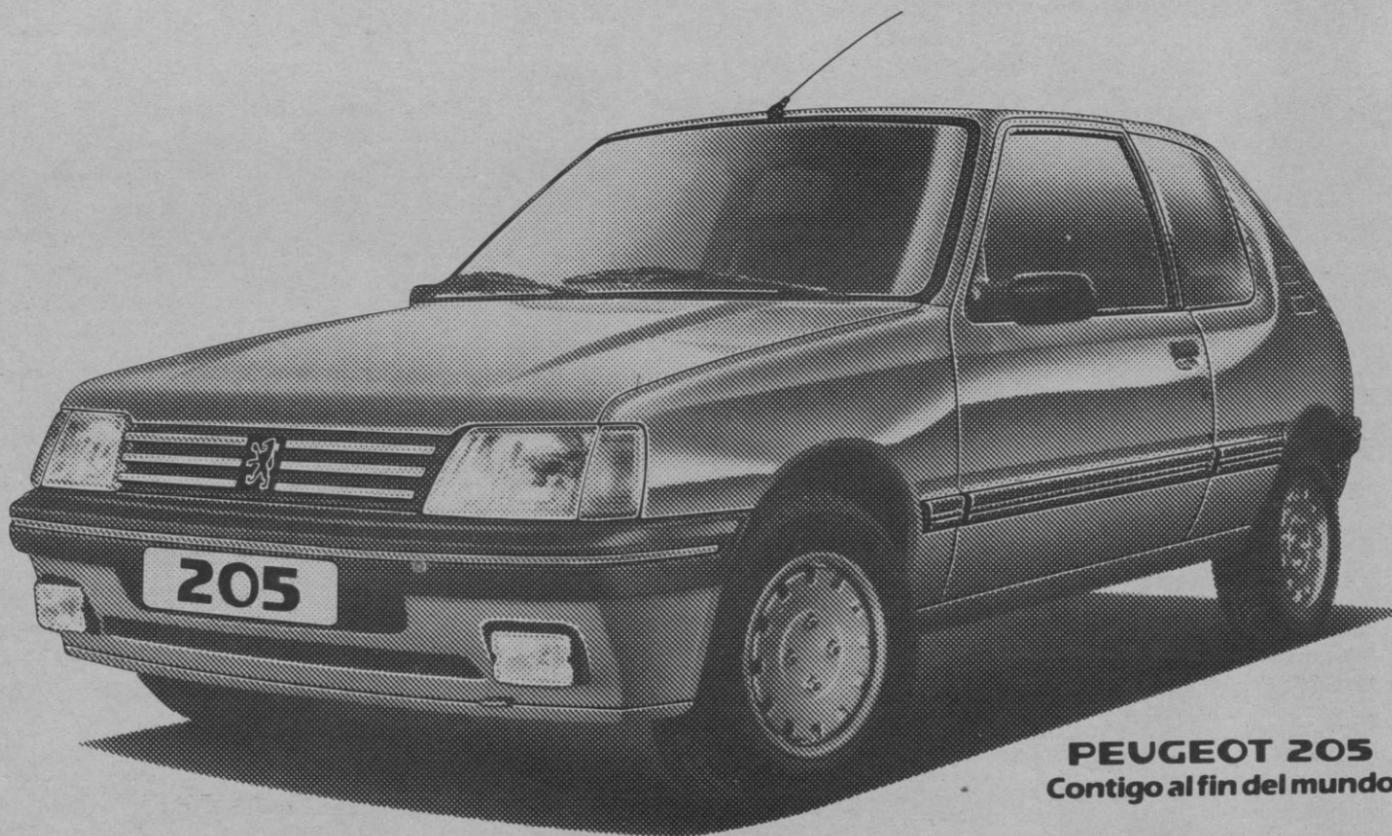
Teléfono 43 05 93

PEUGEOT 205

16.990 Ptas./Mes.

De principio a fin.

Ejemplo Financiación de un Peugeot 205 Junior
PVP: 1.066.800 Ptas. Entrada (33 %): 352.044 Ptas.
Capital Financiado: 714.756 Ptas.
Cuotas Mensuales: 56 pagos iguales (14 cuotas al año)
de 16.990 Ptas.
Precio Total Financiado: 1.303.484 Ptas. TAE: 15,63 %



PEUGEOT 205
Contigo al fin del mundo.

Así de claro.



PSA CREDIT

Red de Concesionarios
PEUGEOT TALBOT



RUSIA

La conferencia de los comunistas se proclama congreso constituyente

Moscú.— Los delegados de la conferencia de los comunistas de la Federación Rusa decidieron hoy, por la abrumadora mayoría de votos, transformar su foro en congreso constituyente del Partido Comunista de la República Soviética Federativa Socialista de Rusia (RSFSR).

La decisión fue aprobada en votación nominal por 2.316 votos a favor, 171 votos en contra y 38 abstenciones. La resolución señala que la transformación de la conferencia en congreso constituyente expresa la voluntad de la mayoría de los comunistas y se basa en que los delegados representan a todas las organizaciones del Partido Comunista de la Unión Soviética (PCUS) de la Federación Rusa.

Pero la asamblea, poco antes de celebrar la votación, negó la palabra, por simple votación a mano alzada, a los representantes de los comités de organizaciones comunistas de base que agrupan a 189 delegados y a los representantes de la "plataforma democrática" que protestaron a voces contra la votación.— Efe

Finlandia estudia la petición de asilo del secuestrador de un avión soviético

Helsinki.— La Policía de Seguridad finlandesa analiza la petición de asilo del ciudadano soviético Oleg Kozlov, de 29 años, que ayer secuestró un avión con 59 pasajeros cuyo piloto aterrizó en Helsinki.

Tras recibir anoche la petición verbal de extradición por parte de la embajada soviética en Helsinki, el

ministro de Interior finlandés, Jarmo Rantanen, dijo que la solicitud de asilo "se tratará lo más rápidamente posible".

Como ya se dijo ayer, Kozlov se entregó a las autoridades finlandesas dos horas después de obligar a un aparato Tupolev 134 de Aeroflot

a aterrizar en el aeropuerto de Vanta-Helsinki, tras amenazar con una bomba falsa a los cinco tripulantes.

El avión se dirigía de Riga, la capital de Letonia, a Murmansk en la península soviética de Kola, cuando el joven obligó a desviarlo a Estocolmo.



El secuestrador, en el momento de su detención

TELEFOTO EFE

PANORAMICA

ESTADOS UNIDOS: La VI Conferencia Internacional sobre el SIDA (Síndrome de Inmunodeficiencia Adquirida) comienza hoy en San Francisco en medio de ruidosas manifestaciones de protesta contra la política de inmigración, que no permite la entrada en Estados Unidos de portadores del virus.

ECUADOR: El Tribunal Supremo Electoral confirmó el triunfo del Partido Social Cristiano, en la oposición, en las elecciones parlamentarias y provinciales celebradas el pasado domingo en Ecuador. El ex vicepresidente del país, León Roldós, del Partido Socialista, afirmó que el rechazo al Gobierno del presidente Rodrigo Borja es la causa del desvío de voto hacia los socialcristianos.

URSS: Un niño muerto, doce personas heridas y 122 poblaciones destruidas, la mitad de ellas sin posibilidades de reconstrucción, dejó el terremoto que el pasado día 14 azotó la república centroasiática de Kazajstán, informó hoy la prensa soviética.

EL SALVADOR: Miembros del Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional (FMLN) y del Gobierno de El Salvador reanudan en Oaxtepec (Méjico), las negociaciones para la paz, que comenzaron ayer martes "en un ambiente favorable", según fuentes diplomáticas.

EGIPTO: El ministro egipcio de Asuntos Exteriores, Esmat Abdel Meguid, pidió a su colega irlandés, Gerald Collins, que la CE envíe un comité a los territorios ocupados por Israel para estudiar la situación de los derechos humanos del pueblo palestino.

FILIPINAS: El fiscal presentó ayer nuevos cargos de rebelión contra el líder "golpista" ex teniente coronel Gregorio "Gringo" Honasan y otros dos ex oficiales militares, por su presunta participación en dos intentos de derrocar a la presidenta de Filipinas, Corazón Aquino, en 1987.

Walesa: «No quiero ser presidente pero tendré que serlo»

Varsovia.— El presidente del sindicato Solidaridad, Lech Walesa, no desea ser presidente de Polonia, pero no le quedará otro remedio que ocupar ese cargo, afirma en una entrevista que publica hoy el diario "Gaceta Electoral".

"Hoy nuestro país necesita un presidente armado con un hacha para poner orden en el país, para impedir con decretos que las leyes aprobadas por el Parlamento faciliten los abusos por parte de muchos grupos", afirma Walesa.

El líder de Solidaridad opina que en la actual situación, los polacos ven en él a un defensor del Gobierno y de su política, la cual incrementa el paro y reduce el poder adquisitivo de los trabajadores.

"Esto hace que mi popularidad descienda y también la popularidad de Solidaridad, pero quiero resaltar que si eso me preocupase de verdad jamás habría atacado a Adam Michnik y Henryk Wujec", afirma el líder sindical.

Irán dispuesto a evitar el conflicto indio-pakistaní

Nicosia.— el ministro iraní de Asuntos Exteriores, Alí Akbar Velayati, aseguró que Irán hará todo lo posible por evitar una confrontación armada entre India y Pakistán por el conflicto en Cachemira, informó hoy la agencia iraní, Irna. Velayati y su colega paquistaní Shahabzada Yaqub Khan expresaron ayer a la prensa en Islamabad su esperanza en la rápida expansión de las relaciones entre ambos países, dentro del marco de la comisión económica conjunta.

El jefe de la diplomacia iraní llegó el pasado día 17 a Islamabad para participar en la primera sesión ministerial de la Organización para la Cooperación Económica (OCE), que agrupa a Irán, Turquía y Pakistán.

Sobre la situación en Afganistán, ambos ministros se mostraron de acuerdo en la importancia que tiene para la seguridad de Pakistán e Irán el desarrollo del conflicto afgano, añadieron las fuentes.

"El problema debe resolverse teniendo en cuenta el punto de vista de la población de Afganistán"

declaró Velayati, quien añadió que "Irán apoyará cualquier esfuerzo encaminado a formar un gobierno en Kabul con un sistema islámico, independiente y popular".

Asimismo, Velayati aseguró que su país mantiene muy buenas relaciones con la guerrilla afgana que lucha contra el Gobierno "pro soviético" de Kabul, "tanto con los grupos que tienen su base en Pakistán, como los que se encuentran en Irán".

Para concluir, Velayati indicó que Teherán "acoge positivamente cualquier iniciativa de paz a la Guerra del Golfo en el marco de la resolución 598 del Consejo de Seguridad de la ONU y con los auspicios del secretario general de las Naciones Unidas, Javier Pérez de Cuéllar".

Aunque el alto el fuego a los ocho años de guerra irano-iraquí se alcanzó en agosto de 1988, las conversaciones de paz entre ambos países llegaron a un punto muerto en abril de 1989 al chocar sus intereses sobre el uso y soberanía del estuario de Chatt El-Arab.—Efe

Pague menos por el seguro de su coche.

Si tiene usted más de 30 años, y su carnet de conducir más de cuatro, mire esta lista. Encontrará un precio muy especial para el seguro de su coche a terceros más el seguro de asistencia en viaje.

Un precio que incluso puede ser más barato por no tener ningún siniestro*. Gracias a la POLIZA EXPERTA de Seguros Bilbao.

Póngala en marcha. Y verá cómo empieza a ahorrar dinero con el seguro de su coche. Por descontado.

* Aplicando nuestro sistema de bonificaciones, por el cual usted puede obtener un descuento desde el primer año. Y respetando la bonificación que tuviera en su Compañía.

22.683 pts.

— FIAT UNO 45 FIRE — OPEL CORSA LS 1.0
— RENAULT 5 FIVE, TL, GTL — SEAT MARBELLA GLX.
(Y modelos similares)

24.513 pts.

— CITROEN VISA II SUPER E — FIAT UNO 60 S, 70 SX
— FIAT REGATA MARE — FORD ESCORT CL, GL
— FORD FIESTA CL, CLX, GHIA — OPEL CORSA 1.2, 1.3
— PEUGEOT 205 GL, GR, SR, XL — SEAT MALAGA 1.2
— VOLKSWAGEN POLO CLASSIC C, CL — VOLKSWAGEN GOLF CL
(Y modelos similares)

28.006 pts.

— CITROEN BX 16 TRS, 19 DIESEL — FORD ESCORT GHIA, MARK II
— FORD ORION GHIA, MARK II — OPEL KADETT GL, GLS
— OPEL VECTRA GLS, CD — PEUGEOT 309 SR, SRD, GT
— PEUGEOT 405 GL, GR, GLD — RENAULT 19 GTD, GTS, TSE, GTX, TXE
— SEAT IBIZA XL, CLX, XXI, XLD — VOLKSWAGEN GOLF GTD, GTI
(Y modelos similares)

Precios válidos para la provincia de SEGOVIA



SEGUROS
BILBAO

SU SEGURIDAD NOS MANTIENE ATENTOS

Según el periódico japonés «Asahi»

Fidel Castro quiere entrevistarse con Bush

Tokio.- El líder cubano, Fidel Castro, ha pedido a Japón que actúe como mediador para conseguir una entrevista con el presidente estadounidense, George Bush, durante la coronación del Emperador Akihito, que se celebrará en noviembre en Tokio, publica hoy el periódico "Asahi".

La noticia, que aparece en la primera página del prestigioso diario de Tokio, fue desmentida por la Cancillería nipona, cuyos representantes señalaron que Castro no ha efectuado ninguna petición al respecto al Gobierno, tanto oficial como extraoficial. "Asahi" indica que, según "personas cercanas" al

Gobierno y al Partido Liberal Democrático (PLD), en el poder, Castro solicitó extraoficialmente visitar Japón, donde desea entrevistarse con Bush "para mejorar las relaciones de los países" aprovechando la coronación del Emperador, que tendrá lugar el 12 de noviembre.

La información añade un comentario de un alto cargo del Ministerio de Asuntos Exteriores nipón, sin mencionar su nombre, según el cual el gesto cubano representa un "signo de cambio de Cuba, aislada internacionalmente como Corea del Norte".

El "Asahi" dice que, de acuerdo con un alto ejecutivo del PLD, el Gobierno de Cuba comunicó al japonés la favorable disposición de Castro para acudir a la coronación de Akihito, y al mismo tiempo pidió su mediación para conseguir la entrevista con Bush.

Otras fuentes oficiales señalan, siempre según el periódico, su satisfacción por poder colaborar internacionalmente a favor de la paz y la distensión mundial, y que habían comenzado los contactos con Estados Unidos para sondear su postura sobre el deseo cubano.— Efe.

Derogada la Ley de Segregación en Suráfrica

Ciudad del Cabo.— El Parlamento surafricano terminó con el último pilar sobre el que se sostenía el "apartheid" al votar por abrumadora mayoría la terminación de la Ley de Segregación, promulgada hace 37 años, lo que significa el fin del racismo en una nación compuesta por veintisiete millones de negros y cinco millones de blancos.

Solamente el ultraderechista Partido Conservador, minoritario en la Cámara, votó en contra de acabar con la Ley de Reserva y Separación de Entretenimientos Públicos, promulgada en 1953 y que ha sido hasta ahora la columna vertebral donde se apoyó la estruc-

tura racista del Partido Nacional blanco.

La ley estaba ya desechada en Johannesburgo y Ciudad del Cabo, y parcialmente aplicada en Pretoria y Durban, después de que el pasado febrero el Presidente Frederik de Klerk anunciase que propondría la cancelación de dicha ley para facilitar la integración en lugares como playas, parques, hospitales y salas municipales.

Sin embargo permanecerá en todo su vigor el resto del país, en espacios, servicios públicos y en oficinas, espectáculos y otros lugares de reunión reservados exclusivamente a los blancos.

La votación parlamentaria se hizo simultáneamente en las tres cámaras con que cuenta el Parlamento surafricano, la de los legisladores blancos, la de los mestizos y la de los indios. Estas dos últimas cámaras aprobaron la cancelación por unanimidad y los blancos por una mayoría de 105 a 38 con una abstención. Otros 34 diputados blancos no estuvieron presentes

El israelí que mató a siete palestinos no es demente

Jerusalén.— El pistolero israelí que mató a siete palestinos e intentó asesinar a otros diez en el "mercado de los esclavos" en Tel Aviv fue responsable de sus actos y es apto para ser juzgado, según dictaminó ayer un tribunal de esta ciudad israelí. El Ejército había afirmado que Ami Popper, de 21 años, era un demente. Su padre lo describió como un lunático.

El fiscal Nurit Shnit, citando fuentes psiquiátricas, señaló que el "acusado es apto para ser juzgado y responsable de sus actos en todo momento". La acusación le imputa cargos de asesinato e intento de asesinato.

Popper, con barba y bigote, permaneció todo el tiempo en silencio y custodiado por diez policías.

El pasado 20 de mayo, el joven israelí ordenó a los trabajadores palestinos que se pusieran en fila para "comprobar sus tarjetas de identificación". Una vez alineados, Popper disparó sobre ellos varias ráfagas de metralleta. Según el acta de acusación, Popper podría ser condenado a siete penas de cadena perpetua.

Su abogado defensor intentará rebajar la pena aduciendo que su cliente fue violado por un árabe cuando era un adolescente, hecho que lo perturbó considerablemente.

La prensa israelí señaló que Popper se encontraba muy exaltado en el momento del crimen debido a un accidente de coche y a una disputa con su novia.

La masacre de Rishon Le Zion, en las afueras de Tel Aviv, recrudeció la "intifada", el levantamiento popular palestino en los territorios ocupados, cuyos líderes pidieron "venganza".

CONDUCTOR:

Respete los pasos de cebra y las señales de los semáforos.

Es un consejo de
EL ADELANTADO DE SEGOVIA

NUEVO CITROËN AX New York

New York es Genial.



Tú sabes como es New York, siempre a la moda, siempre actual.

Ahora tienes el nuevo Citroën AX New York serie limitada. Su motor con 5 velocidades es capaz de acelerar de 0 a 100 Km/h en sólo 12,9 segundos.

Por fuera es fácil reconocerlo, un Citroën AX personalizado, a la moda, joven...

El Citroën AX New York tiene un aire exclusivo. En su interior encontrarás un equipamiento que incluye: asientos deportivos con tapice-

ría de terciopelo, volante sport, elevallas eléctricas delanteros, cierre centralizado, retrovisores regulables desde el interior, reloj analógico, limpia-lava luneta trasera y luneta térmica.

Además, el Citroën AX New York viene con radio-cassette stereo y altavoces incluidos, totalmente gratis, y un ahorro de 70.000 a 100.000 Pesetas.

Ven a conocer el nuevo Citroën AX New York serie limitada. Te gustará.



Nuevo Citroën AX New York. Serie limitada
1.090.000 Ptas. Precio recomendado por el fabricante (I.F. + IVA. No incluye transporte).

OFERTA VALIDA PARA PEDIDOS DE VEHICULOS EN STOCK EN PENINSULA Y BALEARES. NO ACUMULABLE A OTRAS OFERTAS PROMOCIONALES.

OTROS MODELOS:
150.000 Ptas. de ahorro
ESTE MES, EN LOS AX PREMIER, AHORRASE
INFORMESE DE LA EXCEPCIONAL OFERTA
PARA EL RESTO DE LA GAMA AX.

SALUD DE LAS PIERNAS

El género de vida y de trabajo la existencia agitada actual, exige a muchas mujeres que permanezcan de pie o que den pequeños e inquietos paseos durante gran parte del día o de su jornada de trabajo. Tanto la permanencia en pie constante como el corto paseo, iniciado e interrumpido a cada momento, son peligrosos, pues favorecen la formación de las varices y la hinchazón de las piernas.

Las personas de vida y profesión sedentaria, después de un corto entrenamiento por un profesor de educación física realizarán por lo menos dos paseos al día, de media hora cada uno. Procurando que su andar sea elástico, un poco rápido —nunca precipitado— y de movimientos ligeros y armónicos. De vez en cuando se caminará de puntillas. En el caso de ciertas profesiones en las que la permanencia en pie no pueda ser evitada, será beneficioso interrumpirla de vez en cuando con pequeños paseos de puntillas o, en todo caso, por breves movimientos de elevación de los ta-

lones, apoyando todo el peso del cuerpo sobre la punta del pie.

Una segunda forma de reposo más completo sería sentarse. Como se trata del reposo de las piernas, hay que evitar flexionarlas debajo del reborde inferior del asiento, colocando los talones hacia atrás, como se acostumbra a hacer con frecuencia, a veces de un modo inconsciente. Esta postura es nefasta, porque se comprimen las venas y se obstaculiza la circulación de la sangre. El cine y los automóviles, a causa del poco espacio que conceden a los asientos, impiden extender las piernas, relajar sus músculos y obligan a las rodillas a mantener una excesiva flexión. Todo esto es antihigiénico. De todas formas, cuatro veces al día, durante un cuarto de hora, conviene sentarse y elevar las piernas, haciendo reposar la planta de los pies —no los talones ni las pantorrillas— sobre el borde de un plano más alto que el del asiento. Los talones se encontrarán en el vacío y las rodillas

permanecerán semiflexionadas, evitando las rigideces, para no comprimir las venas ni tampoco distenderlas. Durante ese cuarto de hora se dedicarán cinco minutos a prácticas de pedaleo, manteniendo las piernas elevadas.

Durante la noche, hay que vaciar completamente las venas de los miembros inferiores. Las piernas se elevarán verticalmente durante uno o dos minutos, sometiendo los músculos de las pantorrilla a un rítmico movimiento, merced a pequeños ejercicios de flexión y distensión del pie. Los tobillos se frotarán suavemente, empezando por el talón, ascendiendo por la pantorrilla hasta las corvas. El masaje se practicará untándose previamente la punta de los dedos con la crema higiénica que se aconseja en cada caso. Un breve ejercicio de pedaleo terminará esta preparación, que permitirá pasar una noche agradable.

Dr. OCTAVIO APARICIO

Las dos Castillas concentran áreas de descanso extranjeros

Castilla y León y Castilla-La Mancha concentran la mayoría de las "áreas de descanso" destinadas por la Dirección General de Tráfico a conductores extranjeros en tránsito que trabajan en países europeos y que vuelven a sus países de origen para pasar las vacaciones, informa "Efe".

Según las estadísticas de este departamento, en 1989 más de 740.000 ciudadanos portugueses y más de 413.000 marroquíes y argelinos utilizaron estas zonas.

En el período vacacional del año pasado fallecieron en las carreteras españolas un total de 21 norteafricanos y 34 portugueses en 413 accidentes, en los que también hubo 163 heridos graves de estas nacionalidades.

Estas áreas de "descanso e información", utilizadas preferentemente por los conductores marroquíes y argelinos, están ubicadas en Oyarzun (Guipúzcoa), Briviesca (Burgos), La Cabrera (Madrid), Valdepeñas (Ciudad Real), Villafranca (Córdoba) y El Cuadrejón (Cádiz).

Dentro de la campaña de este año, dirigida a conductores extranjeros y que se inicia a finales de mes, la Dirección General de Tráfico dedicará zonas de este tipo en Oyarzun, Briviesca, Torquemada (Palencia), Tordesillas (Valladolid) y Santa Cristina de la Polvorosa (Zamora), para el descanso de conductores portugueses.

Según este organismo, estas

zonas, permanentemente vigiladas, son utilizadas principalmente por portugueses, marroquíes y argelinos, que vuelven en automóvil a sus países de origen en período vacacional.

Un portavoz de la Dirección General de Tráfico confirmó que las "áreas de descanso", que se abrirán la última semana de junio y se cerrarán la segunda semana de septiembre, contarán con vigilancia de la Guardia Civil y asistencia de voluntarios de la Cruz Roja y personal al servicio de las embajadas de Portugal, Marruecos y Argelia durante las 24 horas.

Según los datos facilitados por Tráfico, en las áreas dedicadas a los conductores norteafricanos se detuvieron en 1989 un total de 148.096 vehículos de estas nacionalidades y 145.313 de otros países.

La ocupación media de cada uno de los vehículos marroquíes y argelinos es superior a cinco personas, por lo que esta Dirección General estima que más de 740.480 ciudadanos se beneficiaron de esta operación.

En las zonas de descanso previstas para los conductores portugueses se detuvieron 103.319 vehículos de esta nacionalidad y 172.652 de otras.

Como la ocupación media, según el mismo organismo, de automóviles portugueses es superior a cuatro personas, se puede afirmar que más de 413.276 ciudadanos de esa nacionalidad se beneficiaron de la operación.

El número total de vehículos norteafricanos, portugueses y de otros países que utilizaron las áreas de descanso e información en el pasado verano fue el siguiente:

Áreas	Norteafricanos	Portugueses	Resto
Oyarzun	8.094	7.424	2.190
Briviesca	53.017	41.557	82.147
La Cabrera	11.774	—	1.616
Valdepeñas	56.116	—	6.775
Villafranca	17.880	—	951
El Cuadrejón	1.215	—	2.835
Torquemada	—	15.072	15.128
Tordesillas	—	37.201	11.552
Santa Cristina	—	2.065	706
TOTAL	148.096	103.319	123.900

Los accidentes registrados en 1989 en los que se vieron implicados vehículos de estas nacionalidades en tránsito por España el año pasado fueron los siguientes:

Accidentes	Norteafricanos		Portugueses	
	1989	1988	1989	1988
Número total	236	133	177	126
Víctimas mortales	21	41	34	26
Heridos graves	68	70	95	47
Heridos leves	222	104	165	132



TE ECHAMOS UN CABLE.

Si tú o algún familiar o amigo tuyo teneis algún problema de drogas y deseais recibir información clara y real, llámanos. No te costará nada.

TE ECHAMOS UN CABLE
Llámanos de 9 de la mañana a 9 de la tarde.

900-16 15 15



FUNDACION DE AYUDA CONTRA LA DROGADICCION

* Instituto de Documentación e Información sobre Drogodependencias; Patrocinado por: Obra Social de la CAJA DE AHORROS DE MADRID.

TERRITORIO

BAR DE COPAS
MUSICA Y JUEGOS

LIBERTAD

piza, de la albondiga, s/n. segovia



Suscríbese a:

EL ADELANTADO